Hummus 4.29 Hummus Tahini 4.29 Quinoa Salad 4.29 Tabouleh Salad 4.29 Tabouleh Salad 4.29 Orzo Salad 4.29 Nanoosh Green Nanoosh Marion Edd All Natural nanoosh WEST SIDE 2012 Bross-way (68% & 69") New York, NY 10023 1.12.362.7922 F. 12.362.0916 Nanoosh Green Salad 4.29 Salad 4.29 Marinated All-Natural House Salad 3.99 Chicken Breast 4.99 Falafel 4.29 Mediterranean Ground Beef 5.49 COLD DRINKS Organic Lemonade 2.49 Soda Bottle 1.99 Organic Iced Mint Tea 2.49 Spring Water 1.49 Lightly Sweetened Sparkling Water 1.79 Pomegranate Raspberry Iced Tea 2.49 Unsweetened Microbrewed, all natural Order Online nanoosh.com MIDTOWN/ MURRAY HILL Soda Can 1.49 HOT DRINKS Order Online nanoosh.com RESPRESSO Espresso (regular/decaf) 2.29 RESPRESSO Lungo (regular/decaf) 2.79 Organic Coffee (regular/decaf) 2.49 Organic Tea 199 Organic Tea 199 Aged Earl Grey (black) - Lemon / Ginger (green) Mint (white) - Honeybush (herbal) - Breakfast Bland (black) Levender (herbal) Please ask for our selection of Beer and Wine DESSERT Organic Rice Pudding 3.99 Organic arborio rice, organic milk, organic sugar with cardamom and toasted almond or cinnamon and organic raisins Food you can feel good about. विस्थिति Walnut Brownie 2.29



Tomato Soup 33.49 / £ 4.99

Lentil Soup 3.49/ 4.99

Carrot Ginger Soup 3.49 / 1 4.99

Greek 8.79

Nanoosh Green 7.29

Garden 8.79

Marinated Chicken 8.99

organic omon, tanim

Mediterranean Tuna 8.79

Tuna, organic romaine, organic egg, tomato, cucumber, onion, pepper, pickles, olives, a touch of mayo/mustard House 6.29
Organic arugula or organic romaine or org

Quinoa Salad 8.49 Organic quinoa, red and er

Lentil Salad 8.79

Orzo Salad 8,79

Tabouleh Salad 7.99

WRAPS Served in a whole wheat wrap Also available in a 80WL (Gloten free wrap available on re

Vegetarian
Falafel 8.29
Falafel (Baked / contains quinoa), hummus, salad, organic greens, green tahini, pickles
Mushroom 7.79
Organic greens, greens, humou

Hummus Tahini 6.99

Egg 7.79 Organic egg. Me

Labneh 6.99

Chicken 8.79 All natural chicken b

Chicken / Avocado 8.99

Chicken / Greek Salad 8.99

Sirloin Steak 9.79

Mediterranean Ground Beef 8.99 All natural ground beef mixed with organic on

Mediterranean Tuna 8.49
Tuna, organic romaine, tomato, cucu pepper, pickles, olives, a touch of m



POWERFOOD PLATES Hum has served with whole wheat or white pito Flavo / Owners Served with hummus and Mediter

Hummus
Made fresh from organic chickpeas
Original or Roasted Red Pepper
Farro Served warm
Organic farro, sun dried tomato, organic carrot, celery, garlic, corn

Quinoa
Organic quinoa, red and green pepper, onion, organic valinuts, dried cranberries, cilantro, organic raisins

Chicken H 8.99 / F/C 9.99

Sirloin Steak 1 9.79 / 10 10.79 Sirloin steak (served cold), green tahini

Mediterroneon Ground 8eef H 9.29 / F/C 10.29
All natural ground beef mixed with organic onion.

Warm Chickpeas H 7,99 / F/O 8,99

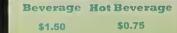
Mushrooms H 7.99 / F/O 8.99 Organic mushroom, organic onion, gree

Farro Tahini 8.29 ADD TOPPINGS

Falafel 2.49 (baked / contains

PROTEIN
Sirloin Steak 3,79
Chicken 2.79
Tuna 2.79
1.49
Avocado
Ouinoa Salad
Tabouleh
Mediterranean Salet
Orzo Salad
Organic Mushrooms
Organic Green Lent

(paked / contains quinoa)
Organic Egg 1,49



Hot Coffee Green Tea Ice Coffee Ice Milk Tea Ice Tea Hot Herbal Tea Hot Milk Tea

Bubble Tea \$2.50

e 17 🚊 Black Tea with Milk n ≠ △ ⅓ Taro Tea with Milk

S △ △ ← Coconut Milk Tea Almond Milk Tea

Referen Tea with Milk

\$0.50 cstra charge for additional taproca, wheat germ, lychee nectar, etc

(Two Scoops of Ice Cream) \$1.99

Soy Ice-Cream
Pistachio Chocolat Cookie n Cream

Mango

Vanilla Mint Chip Cherry Vanilla

Tel: (212) 285-6388 Fax: (212) 285-2998 88 Mulberry Street, New York NY 10013





Mixed Fruit Juices 16oz \$3.99

(Apple, Ginger, Lemon and Mint) 蘋果,萋汁,摔模汁,薄荷 (Carrot, Orange, Beet) 紅蘿蔔,橙汁,甜菜 (Orange Grapefrutt Lemon, Strawb 银汁,柚子,棒像,草等 - (Cucumber, Parsley, Celery) 青瓜、香芹、芹菜 - (Apple, Cucumber, Pineapple) 蘋果,青瓜、菝蘼 6. Pure Gold (Pineapple, Carrot, Ginger, Orange) · 菠菜,紅蘿蔔,薑汁,橙汁 (Lemon, Apple, Carrot) 柳根汁,蘋果,紅蘿蔔 (Apple, Grapefruit, Ginger) 频果, 柚子, 鳖汁 (Apple, Beet, Ginger) 蘋果, 甜菜, 臺汁 (Mango Watermelon, Orange) 芒果,西瓜,橙汁 12. Mix Lala (Pineapple, Kiwi, Strawberry 夜墓,奇異果,草莓 13. Bloody Ma (Watermelon, Strawberry) 西瓜,草莓 (Papaya, Mango, Grapefruit) 木瓜,芒果,柚子 15. DJ Mix -(Apple, Orange) 黄果.推计 (Orange, Strawberry; Banana) セナ、草莓、香蕉 No sugar added and dairy free for fresh fruit juice

Mixed Vegetable Juices 16oz \$3.99

Fruit Juices - 120z \$2.99

Carrot(紅蘿蔔) Pear(雪梨) Watermelon(西瓜) Papaya(木瓜) Apple(蘋果) Honey Dew(寶瓜) Orange(種針) Mango(芒果) Strawberry(草莓)

(Blended with Banana and Mixed with Soymilk

Fresh Fruit Smoothies \$3.99

1. Papaya
2. Pineapple
3. Mango
4. Strawberry
or choose any two flavors from 1-4

DESTINATION...

AUTHENTIC JAMAICAN CUISINE

EXPERIENCE THE MAGIG!

NY TIMES REVIEW ...Negal shimmers with Caribboan vibrations.*

DELIVERY HOURS MON-SAT 11 AM TO 11PM SUN 2 PM TO 10 PM

FREE DELIVERY

NEGRIL 362 WEST 23RD STREET BTWN 8TH & 9TH AVES NYC, NY 10011

212-807-6411

NEGRIL NEGRIL NEGRIL NEGRIL NEGRIL

APPETIZERS

LIGHT MEALS

Soup of the Day 2.75
Thick hearty cap of soup.

Excevoitch Snapper with Breadfurit Mkr. Price
Per-Intel whole snapper, topped with
pickled ontons, cannot & pepper.

Cataloo with Breadfurit (vegotarian) 6.50
Spirsch like vegetable susteed in
fresh tomatoes & contons.

Jork Chickon Salad 7.50
Spicy guilled dilchen breast with tossed grows.

Curry Chickon Salad 7.50
Citichen breast tossed in a curry dressing
with mixed greens.

Fresh Corn & Avocado Salad 7.50
Tossed in a light manape dressing
on a bod of mixed greens.

Tossed Green Salad w/ Misstard Vinsigrette 5.50

ENTREES

All entrees are served with Steamed Vegetables and a choice of one on the following:

Herb Roasted Sweet Potatoes ' Bolled Green Bananas Rice & Peas ' Turned Cornmeal Mashed Green Bananas ' Plain Rice

Mashed Green Bananas * Plain Rice

Jerk Chicken 7.50

densta's most pepular dish;
quilled chicken in but and pips source.
Brown Stew Chicken 7.50

Chicken pieces slewed in grandrad bone style grays.
Glager Lime Chicken 8.50

Boneless thicken beass in a zery ginger lime sauce
Reasted Jork Pork 0.50

Oven rossted pins served with our spley jerk sauce.
Oxarilla and Beans 8.50

The ultimate stew in a risk lamb bean sauce
Curried Goat 8.50

Chundo of terrior goat meal slowly
cooked in a spip; curry sauce.
Bajan Kingfilih 8.50

Fish steaks smothered with
onless, foundess & sweet perpers.
Salitiah cook-up 8.50

Saled codish cookepy with
fesh spepers, onless & tomatoes.
House Red Snapper Mitt. Price
Whole red anapper past-field, then stimmered in
orlors, thyme, saillons & tomatoes.

VEGETARIAN ENTREES

Calaioo Saute (seasonal) 8.50
Spinach-like vegetable seuteed with
extra orions and tematocs.
Ital Sew 6.50
Red kidney & Ima beans help create this vegetarian stew

ROTE

A flat, homemade, Indian bread stuffed with a curry stew

Curry Chicken Roti 8.50

Boneless curry chicken, potatoes & chick peas.

Curried Goat Roti 8.50

Curried nixed vegetables till this home-made under the SIDE DISHES

Rice Peas 2.50

Turned Cornmeal 2.50

Baked Macaroni Cheddar 3.50

Boiled Green Bannas 3.50

Calaloo 4.50

Plain Rico 2.00

DESSERTS

3.50 each

Death by Checolate Cake

(Non-alcobalic)

Serrel 3.50

Flower petals from the shibston plant make this delicatedy are drivib.

(Cingar Beer 3.50

Fresh hamitean sping ginger brew.
Fruit Plunch 3.50

Our own very speaded mix.

Pina Collada 5.00

Sodas 2.00

NEGRIL NEGRIL NEGRIL NEGRIL NEGRIL

COMBINATION OF FAMILY DINNER

SPECIAL LUNCH SERVED MON TO SUN FROM 10:03 AM TO 4:00 PM SUN 1:00 PM TO 4:30 PM

COMBINATION PLATES

(w. Fried Rice & Egg Roll)

(A La Carte Served with Steamed Rice)
(Please order by Number)

	Combo	A La Carte
1.	Chicken Chow Mein 3.10	2.30
	Roast Pork Egg Foo Young3.25	
3.	*Hunan Pork	3.25
4.	Roast Pork Lo Mein3.70	3.25
5.	Sweet and Sour Pork 3.70	3.25
6.	Sweet and Sour Chicken 3.70	3.25
7.	Pepper Steak 3.70	3.25
	*Goong Poo Chicken 3.70	
9.	Barbecued Spare Ribs 4.75	4.50
10.	Spare Rihs w. Black 8ean Sauce . 3.70	3.25
11.	Chicken Wings 3.25	2.95
12.	Moo Goo Gai Pan 3.70	2.95
13.	Hong Shau Chicken or Pork 3.90	3.75
14.	*Chicken with 8roccoli 3.90	3.75
15.	*Chicken with Garlic Sauce3.90	3.75
16.	Roast Pork Fried Rice 2.95	
17.	Fried Chicken and Fried Rice	3.50
18.	Roast Pork w. Chinese Veg3.70	3.25
19.	Shrimp and Lobster Sauce 4.75	4.50
20.	*Curry Chicken	3.75

DAILY SPECIALS

ONIE! OF EDINES
(All Served with Pork Fried Rice or Steamed Rice)
A. Beef with Stew
A. Pork Loin Peking Style
A.*Orange Beef
A. Chicken with Stew
A. Fried Crispy Fish
B. Chicken with 8lack Bean Sauce
B.* Baby Shrimp with Chicken Kung Po Style 3.50
B. Chicken with String Beans
B. Beef with Broccoli

NEW CHEL SEE 新 CHINESE 光

686 6 AVE. (BET: 21ST.-22ND ST.) 10010 Under New Management

MINIMUM DELIVERY \$6.00

WE SERVE BROWN RICE

OVER \$10.00 FREE EGG ROLL OVER \$20.00 FREE COLD NOODLES IN SESAME SAUCE

(212) 627-9325 / 9326

OPEN HOURS: MON - FRI : 10:00 AM - 10:00 PM SAT - SUN : 11:00 AM - 10:00 PM

FAST FREE DELIVERY
CATERING FOR
HOME & OFFICE PARTIES

Tel:																												
Apt.:																												
Address:	٠.																											
Name:	٠.	٠.	٠	٠.	٠	٠	٠	٠	•	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	•		٠	•	٠			٠	٠	٠	٠	

APPETIZERS

SDUP SDUP

賞 花 樹 11. Egg Orop Soup ... 9.90 1.70 銀 呑 樹 12. Wonton Soup ... 1.00 1.90 数 録 樹 13. Wonton Egg Orop Soup ... 1.01 2.10 能 線 樹 14. "Hot and Sour Soup ... 1.13 2.10 最近級時 16. Chicken Noodle or Rice Soup ... 1.35 2.70 日英是原樹 15. Chicken Noodle or Rice Soup ... 2.75 十年級年春日 18. House Special Soup (for 2) ... 2.75 千年級日 18. House Special Soup (for 2) ... 3.25 条 複 樹 18. House Special Soup (for 2) ... 3.75 例 盤 樹 19. Wor Wonton (for 2) ... 4.50 SEAFDDD

" YOU ARE CORDIALLY WELCOME "

CHEF'S SPECIALS

S 1. STIR-FRIED SHRIMP WITH ASSORTED VEG. 五彩製仁 7.50 Tender shrimp w dired brown cnion, carrol.coleny precooked green peas, all-fried w. lasty white sauce

special Human sauce.

S14. GOLDEN CRISPY CHICKEN. 無 存 與 6.95
Boneless crispy chicken with Chinese vegetable.

S15. FOUR SEASONS...... 大 四 至 8.95
Lobster, shrimp, nosat pork, chicken with snow pess, bemboo shoots, waterchesinuts, straw mushrooms and other Chinese vegetable.

POULTRY	
BEEF	
翼	
PORK	
义 赖 类 59. Roast Pork w. Chinesa Veg 3.95 5.95 5.95 5.43 143 6.0 Moo Shu Pork (4 pancakes)	
VEGE IADLES	
F屆四季官 6B. Dried Sauteed String Beans. 4.95 處 香 千 閨 69. "Broccol iv. Garlic Sauce . 4.95 東 豆 明	
FRIED RICE	
义或翰妙飯 76. Roast Pork or Chicken Fried Rice 3.25 4.25 能英妙飯 77. Vegetables Fried Rice 3.25 4.25 中或銀炒飯 78. Fried Rice w. Beef or Shrimp 3.25 4.50 (4.80 炒飯 79. Ten Ingredients Fried Rice 3.50 4.50	



COLD SANDWICHES

Roast Beef ... 3.50

White Mect Turkey ... 3.20

Hom & Swiss ... 2.75

Hom & American ... 2.75

Bolled Hom ... 2.20

Bologna ... 2.20

Livenyrust ... 2.20

Lyswish Kosher Solam ... 2.20

Jawish Kosher Solam ... 2.20

Hotlan Solom ... 2.20

Hot Sand Wichele ... 3.50

Postram ... 3.50

Roast Beef ... 3.50

Bacon, Lettuce, Tornato ... 2.25

White, Rye, Whole, Wheet, Roll
Tomate 25 cents Extra
Chesse on Sandwich 36 cents Extra
Ham or Bacon 56 cents Extra

CONTAINER

Hot Chocolate ...

We Serve You with Our Pleasure! Please Come Again!

 Secrood Salard
 3,90

 SALAD. SANDWICHES
 1

 Tunafish Salad
 2,22

 Chicken Salad
 2,25

 Egg Salad
 1,95

 Shimp Salad
 3,10

 Secrood Salad
 3,30

GRILLED SANDWICHES

B MURRAY STREE (212) 4 Mon. thru Fri. : 6: Sat.: 11:00 a. Tax Included Eat In -	### Company of the state of the
OUALITY HOT BUFFET <u>\$\hat{8}\$ SALAD BAR</u> Hot Buffet & Salad Bar Served from, 11:00 a.m 4:00 p.m\$ 3.29/lb. After 2:30 p.m\$ 2,49/lb.	SELF - SERVICE FOUNTAIN SODA 16 oz \$ 0.50 22 oz \$ 0.75 32 oz \$ 1.00 Coffee 10 oz . 50c Tea (w. Lemon) 10 oz . 50c
SANDWICH (7:00 a.m 11:00 a.m.)	T SPECIALS OMELETTES (Servid v. Tout & Frice) Cheese
PLATE (rost 5c Extra) PLATE (rost 5c Extra) 5. Two Eggs w. French Fries & Toast Eggs, Any Style	SIDE ORDERS 1.00
Peking Chicken 2.50 Chicken Chow Mein 2.50 Sweet & Sour Pork 2.50 Roast Pork Egg Foo Young 1.25 Pepper Steak W. Onion 2.75 Bar-B-Q Chicken 2.75	2.20
House Chicken 2.75 Beel w. Broccoll 2.75 Chicken w. Broccoll 2.75 * Szechuan Chicken (Spley) 2.75 * Chicken Kew w. Oyster Sauce 2.75 Barbecued Beef 3.25 Barbecued Spare Ribs 3.25	2.85 3.05 3.25 2.85 3.05 3.25 2.85 3.05 3.25 2.85 3.05 3.25 2.85 3.05 3.25 2.85 3.05 3.25 3.25 3.05 3.25 3.26 3.30 3.36 3.36 3.36 3.36 3.36 3.36 3.3
Sweet & Sour Shrimp (7)3.00 Shrimp w. Lobster Sauce (7)3.00	3.60 3.80 4.00 3.60 3.80 4.00

SPECIAL DEAL

We Serve You with Pleasure! Please Come Again!

FOR OFFICE CATERING

MURRAY STREET BUSH

SWEET & SOUR

ANY SPECIAL OISHES YOU WANT, PLEASE TELL US, IF WE CAN, WE WILL CO IT FOR YOU.

WELCOME TO TAKE AN ORDER, THANK YOU.

LUNCH MENU

DINNER COMBINATION PLATTERS

(with Egg Roll)

with Egg Roll)

D 1. Chicken Chow Mein and Pork Fried Rice, Egg Roll 4,25

D 2. Shrimp Chow Mein and Pork Fried Rice, Egg Roll 4,85

D 3. Beef w. Chinese Veg. & Pork Fried Rice, Egg Roll 4,85

D 4. Repper Stack w. Chinose & Pork Fried Rice, Egg Roll 4,85

D 5. Shrimp Chow Roll Fried Rice, Egg Roll 5,85

D 6. Shrimp Chow Roll Fried Rice, Egg Roll 5,85

D 7. Egg Food Young, Pork Fried Rice, Egg Roll 5,85

D 8. Chicken or Beef w. Broccol, Pork F. R., Egg Roll 4,85

D 9. Sweet & Sour Pork, Pork Fried Rice, Egg Roll 5,25

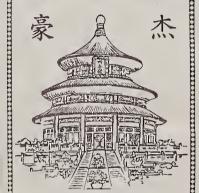
D 10. Moo Goo Gai Pan w, Pork Fried Rice, Egg Roll 5,25

D 11. Spare Rish Tips w. Black Bean Stace Payk F. R. 4,85

D 12. Pork & Chicken Lo Mein & Pork F. R., Egg Roll 4,85

NEW CHINA

CHINESE RESTAURANT



INCLUDED
FREE OELIVERY
Minimum \$6,00

TEL. 581-0239 581-0502

Fried Chicken Wings (4) 1.95	3.75 4.00 4.25 4.06	LO MEIN (Soft Noodles, Chinese Style) Pt. 44. Rosst Pork Lo Mein 2,85 5,50 45. Chicken Lo Mein 3,10 48. Strimp Lo Mein 3,10 5,95 47. Beef Lo Mein 3,10 5,95 48. Lobster Lo Mein 4,50 82,5 49. Vegetalits Lo Mein 2,50 50. House Special Lo Mein 3,65
CHEF'S SPECIALTIES SZECHUAN (with White Rice) HUNAN HOT AND SPICV DISHES PER Order 37. Sieced Fork with Scallions . 5.95 99. Double Sauteed Sticed Pork . 6.25 100. Kum Po Chicken 6.25 101. Sifted Chicken with Carlie Sauce . 6.50 102. Bonelass Chicken with Chinese Veg. 6.30 103. Beef with Scallions . 6.25	FRIED RICE 17. Chicken Fried Floe . 2.50 4.50 18. Roast Pork Fried Rice . 2.50 4.50 19. Fresh Shrmp Fried Rice . 3.10 5.75 20. Best Fried Rice . 3.10 5.75 21. Ham Fried Rice . 2.50 4.50 22. Lobster Fried Rice . 4.50 23. House Special Fried Rice . 3.50 6.50 24. Vegetable Fried Rice . 2.00 3.75	PORK (with White Rice) Pt.
104. Beef with Peking Sauce 8.25 105. Hot Spiced Shredded Beef 9.25 106. Shrimp with Garlic Sauce 8.95 107. Shrimp with Chili Sauce 8.60 108. Hot Spiced Shrimp 6.95 108. Subsym Wonton 7.25 110. Chicken W. Cashew Nut 6.96 111. Mixed Chinese Wegatables 4.75 112. Mixed Chinese Wegatables 1.75 113. May Chinese Wegatables 1.75 114. May Chinese Wegatables 1.75 115. Sea Food Combination 7.75 116. Sea Food Combination 7.75 117. Sea Food Combination 7.75	CHOW MEIN (with White Rice & Fried Nondits) Sm. 25. Chicken Chow Mein	CHOW FUN (Rice Noodies) 58. Roart Fork Chow Fun 2.95 5.7E 59. Chicken Chow Fun 2.95 5.7E 60. Beef Chow Fun 3.10 5.75 61. Fresh Shrimp Chow Fun 3.10 5.75 62. House Special Chow Fun 3.50 6.30 62a. Vegetable Chow Fun 2.50 4.75 CHICKEN
SOUP Pt. Ot.	CHOP SUEY (with White Rice) Sm. Ls. 31, Chicken Chop Suey 3.25 5.25 32, Rosst Pork Chop Suey 3.25 5.25 33, Vegetable Chop Suey (no meat) 34, Shrimp Chop Suey 3.50 35, Beef Chop Suey 3.50 35, Beef Chop Suey 3.50 35, Beef Chop Suey 3.50 35, Lobster Chop Suey 3.50 36, Lobster Chop Suey 3.50	With White Rical 3,50 5,95
APPETIZERS 9. Shrimp Egg Roll (each)	EGG FOO YOUNG By Order (3 Pleces) (with White Rice) Pt. Ct. 37. Vegetable Egg Foo Young . 3.50 38. Roast Park Egg Foo Young . 4.00 33. Shrimp Egg Foo Young . 5.25 40. Chicken Egg Foo Young . 4.00 41. Chicken Egg Foo Young . 4.25 42. Egg Foo Young . 4.25 43. Lohster Egg Foo Young . 7.25	(with White Ribo) Pt. Ott. 71. Pepper State with Corlan 3.50 6.00 72. Pepper State with Tornato 3,76 6.50 73. Beef State with Tornato 3,76 6.50 74. Beef with Chinese Vegetable 3,60 2,25 5,50 75. Beef with Oyster Sauce 3,50 6,25 7,7 8,60 6,25 77. Beef with Curry Sauce 3,50 6,25 7,8 8eef with 0roccoli 3,76 6,50 79. Beef with Snow Pess 4,00 7,50 8,50 8,50 8,50 80. Beef with Bean Cake 3,35 6,25 8,25

新中國 NEW CHINA FAST FOOD RESTAURANT

Tel.: 964-3564 BREAKFAST (7:00 A.M.-11:00 A.M.)

i.	TWO CHINESE STYLE BREAKFAST EGGS (Choice of Roast Pork, Chickon or Shilmp)	
	Potatoas and Toast	1.35
	with Orange Julca, Coffee or Tea	.1.85
2.	CHINESE OMELETTE AND TOAST (Regular or Mushroom)	. 1.55
3.	CHINESE SWEET OATMEAL AND TOAST	1.00

QUALITY FAST FOOD LUNCHEONS - EAT IN OR TAKE OUT

(10:30 A.M - 6:30 P.M.) PLATTERS SIDE ORDERS

White Fried Rice Shrimp Egg Roll Shrimp Roll

		Lo Mein	Rice	Dumpling (5)	1.75
Fried Fish	2.65	2.85	3.05	Fried Wonton	95
Fried Chicken Wings	.2.15	2.35	2,55	Fork Bun	79
Fried Chicken	2.65	2.85	3.05	Fried Chicken Wings	1.50
Curry Chicken Wings .	2.35	2.55	2.75	Park Fried Rice	. 1.95
Sweet & Sour Chicken	2.65	2.85	3.05	Perk Lo Mein	1.95
Chicken w. Broccoli	2.85	3.05	3.25	Shrimp Fried Rice	.2.15
Chicken Chow Mein		2.55	2.75	Barbecued Spare Ribs	.2,50
Pepper Steak		3.05	3.25	and a contract of the contract	
Beef with Broccoli	2.85	3.05	3.25		
Berbecued Spare Ribs		3.15	3,35	SOUP	
Sweet & Sour Perk		2.55	2.75		
Shrimp with Broccoli		3,35	3,55	Sm.	Lg.
Buddha's Delight		2.75	2.95	Wonton Soup	1.15
SZECHU			2.70		1.15
					1.25
Kung Po Chicken (Spicy)	. 3.35	3.55	3,75	Mixed Vegetable Soup 1.05	1.45
Double Sauteed Pork				Pork and Vegetable Soup	1.95
(Spicy)	3.35	3.55	3.75	Chicken and Vegetable Soup 1.45	1.95
Kung Po Shrimp (Spicy)	3.35	3,55	3,75	Shrimp and Vegetable Soup	1.95

rg Pd Shrimp (Spicy) 3.35 3.55 3.75 Shrimp and Vagatable Soup

Commission w. Garlic Sauca 3.35 3.55 3.75 Com Soda

Commission w. Garlic Sauca 3.35 3.55 3.75 Com Soda

COMBINATION

1. Chicken Chow Mein, Egg Roll and Pork Fried Rice.

3. Pork Fried Rice, Pork Lo Mein and Egg Roll.

4. Pepper Stock, Pork Pried Rice and Egg Roll.

6. Kung Po Chicken, White Rice and Egg Roll.

8. Fried Chicken, Barbacued Spare Ribs, Fried Wonton and Egg Roll.

8. Fried Unicken, parbocued spare Kips, Fried Wonton
NOODLE SOUP
Chicken Noodle Soup with Vegetable
Beef Noodle Soup with Vegetable
Shrimp Noodle Soup with Vegetable
Pork Noodle Soup with Vegetable

FREE DELIVERY WITH \$5.00 MINIMUM ORDER

FAST! FAST! FAST! **Special Luncheons**

Eat in — CHINESE FAST FOOD — Take Out Served from 11:30 A.M. to 3:00 P.M. (Except Sunday & Holidays)

CHOICE OF SOUP
Includes Soup, Rice & Tea (Eat In Only)
Egg Drop Soup Chicken Noodle Soup Chicken Rice Soup
WONTON SOUP 30C EXTRA MAIN COURSE

热	B	gi.	Chicken Chow Mein	3.95
A	* 炒	长	Vegetable Chow Main	
4	内砂	翻	Beef Chow Mein	4.25
飒	13	the	Shrimp Chow Mein	
41.4	名及幼子	9 66	Subgum Roast Pork Chow Mein	
- 2	块 好	44	Roast Pork Fried Rice	
	炒	析	Chicken Fried Rice	
蜧	妙	长	Shrimo Fried Rice	
2	地 花	签	Roast Pork Egg Foo Young	3 95
342	芸	2	Shrimp Egg Foo Young	4.25
32.	10 10	100	Roast Pork Lo Mein	3.95
2%	#	Èir	Chicken Lo Mein	
313	Et.	杓		4.95
2	绝什	₩.	Roast Pork w. Chinese Vegetable	4.95
谷		D.	Chicken w. Broccoli	4.95
			Pepper Steak	
	25 Aut.		Venetable Lo Mein	

WE SPECIALIZE IN FAST CATERING SERVICE FOR BUSINESS MEETINGS, SHOW ROOM, DEFICE, BIRTHDAY AND CHRISTMAS PARTIES

The degree of spice can be prepared to your taste.

The degree of spice can be prepared to your tasts. Upon request we will omit M.S.G., Corn Starch, Sugar or Sait.

GOURMET COMBO (activities Soup and Tea (Eat In Only)

Chicken Wish Storken Fried Rice 3.25
Sweet & Source Fried Wonton, Fried Rice 3.25
Shrimo Chow Mein, Fried Wonton, Fried Rice 3.85
Rosal Fork Egg Foo Young, Fried Wonton
Fried Rice 3.45
Pepper Sleak, Fried Wonton, Fried Rice 4.95
Chicken Wish Broccol, Fried Wonton, Fried Rice 4.95
Sweet & Sour Pork, Fried Wonton, Fried Rice 4.95
Fried Chicken Wings, Fried Rice 3.25
Fried Chicken, Fried Wonton, 5.35
Fried Chicken, Fried Rice 3.25
Fried Chicken, Fried Rice 3.25

本酒家備有各類碟頭飯供應 \$3.25



Fast Free Delivery

NEW CHINA LADY Restaurant





288 8th AVENUE (Bet. 24th & 25th Streets) NEW YORK, N.Y. 10001

> TEL.: 675-7915 243-8474

	JRMET SPECIALTIES
~~~	
陳皮牛肉或鶏	55. *Orange Beel or Chicken
技机锅片	56. *Chicken with Garlic and Black Bean Sc. 6.95
干绝锅片	57. *Chicken w Hot Garlic & Tomato Sauce 6 95
叉旋斧箭踹	58 Roast Pork, Chicken with Broccoli 7.25
供帐 跳	59. Lemon Chicken 6.95
产者品	60. Boneless Chicken w Mixed Vegetables 7.25
隐皮点	61. *Spicy Whole Sea Bass w Four Flavor
	Hunan Sauce 875
波珠路	62. Special Pineapple Chicken 7.25
本楼明已	63. Sizzling Go Ba (Shrimp, roast pork.
	chicken w. vegetable) 11.95
干 用 牛	84. Scallops, Beel w Vegetable 7.95
干使干贝路	65. "Scallops and Chicken, Szechuan Style 7.95
又堤藕什菜	66 Roast Pork and Chicken w Mixed Veg. 750
纱坂珠	87. Shrimp w Chinese Vegetables . 875
枝果牛	68. Beef with Cashew Nuts
又提手用锅 什 关	69. Roast Pork, Beef, Chicken w. Mixed Veg. 8 95
本権组	70. Special Fried Shrimp 8 95
咖喱锅或圾或牛	- 71. *Curry Chicken or Beef or Shrimp 8 95
本横海群	72. *Seafood Special 11 95
	BEEF
無管件件 等條件件 數字	75. "Shi edded 8eel in Chill Sauce 5 45 76. "Beef w String Beans in Hot Sauce 545 77. Beef in Oyster Sauce 545 78. Beef in Mushrooms & Bamboo Shoots 5 45 79. Pepper Steak 525 80. Beef w. Snow Pea Pods 595
<b>并幾4</b> 月 芝 樓 牛	81. Beef with Broccoli
	VEGETABLES
炒 無麻螺 好好好 四套要由 茶件等	83         "Ory-Fried String Beans"         4.25           84         "Eggplant in Hol Garlic Sauce         4.25           85         "Bean Curd Szechwan Style"         4.25           86         Bean Curd in Dyster Sauce         4.25           87         Stir-Fried Broccoli w Garlic Sauce         4.25           88         Stir-Fried Chrinese Mixed Vegetables         4.95           89         Bean Sprouts in Gingel Sauce         4.25
百旦馬頭	90 Snow Pea and Waterchestnuts 4.95

				CHOW MEIN	
压坝久斗毛什什	明結為城		91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99.	Chicken Chow Mein PIL Fresh Vegetable Chow Mein 2,45 Fresh Vegetable Chow Mein 2,45 Shrimp Chow Mein 2,75 Roast Park Chow Mein 2,35 Beet Chow Mein 2,45 Mushroam Chow Mein 2,45 Subgum Chicken Chow Mein 2,55 Subgum Shrimp Chow Mein 3,45 White Meat Chicken Chow Mein 3,45	0t 3 95 3 96 4 30 3 96 4 30 4 25 4 95 4 95 5 95
				FRIED RICE	
	步步	纸纸纸纸纸	100. 101. 102. 103 104 105	Roast Pork Fried Rice	Qt. 3.60 4.60 3.70 5.20 4.20 4.00
				EGG FOO YOUNG	
组 结	\$ \$ \$ \$ \$ \$ \$	蛋蛋蛋	106 107. 108. 103. 110.	Roast Pork Egg Foo Young Shrimp Egg Foo Young Chicken Egg Foo Young Mushroom Egg Foo Young Vegetable Egg Foo Young	3.95 4.25 3.95 3.95 3.95
				CHOW FUN DISHES	
又 其 月	かか か か か	好好	111. 112. 113 114 115	(Seft Profess Ries, Macdies) Scallion and Bean Sproot Chow Fun Roasi Pork Chow Fun Chicken Chow Fun Beef Chow Fun Shimp Chow Fun	4 95
				LO MEIN (Soft Noodles)	
义斗點 蝦妈	<b>张林林林林林林林</b>	机板纸板板	116. 117 118. 119 120. 121. 122.	Scallion and Bean Sprout Lo Mein Rosst Pork Lo Mein Beel Lo Mein Chucken Lo Mein Shrimp Lo Mein Special Young Chu Lo Mein Scallion and Ginger Lo Mein	3.95
				COMBINATION PLATES	
	No 1 No 2 No 3 No 4 No 5 No 6 No 7 No 8		Chicke	(W. Egg ROH and Pork Fried Rtue) in Chow Mein p Chow Mein Pork Egg Foo Young . Steak in with Broccoti and Sour Pork ued Spare Rubs w. Lossier Sauce blot Lo Mein blot Lo Mein	
				DESSERTS & SODA	17

***************************************	LUNCHEON SPECIAL  (11:00 am to 3:00 pm Served w. Pork Fried Rice)  1. Chicken or Pork Chow Mein 3.50  2. Shrimp Chow Mein 3.95  3. Roasi Pork Egg Foo Young 3.50  4. Roast Pork Egg Foo Young 3.50  5. B-B-Q Spare Ribs 4.25  6. Moo Goo Gal Pan 3.75  7. Pepper Steak w. Onion 3.95  8. Shrimp w. Lobster Sauce 4.25  8. Chicken or Boek p. Broccoli 4.10  10. Sweet & Sour Pork or Chicken 3.75  11. Chicken or Roast Pork to Michigan 3.75
************	12. Shrimp w. Broccoll     4.50       13. Rosst Pork w. Broccoli     3.25       14. Chicken w. Cashew Nuts     3.95       15. ★ Broccoli w. Garlic Sauce     3.25       16. ★ Hot Spiced Shredded Beef     4.85       17. ★ Chicken w. Hot Garlic Sauce     4.25       18. ★ General Tso's Chicken     4.25       19. Boneless Barbocued Ribs     5.20       20. Beef w. Scallions     3.95       21. ★ Szechuan Chicken     4.10
1	SPECIAL COMBINATION PLATTERS
************	Each Plate w. Fined Rice & Egg Roll)   C   C. Chicken Chow Main   4.50   C   2. Shrimp Chow Main   5.10   C   2. Shrimp Chow Main   5.10   C   3. Chicken w. Broccoli   5.25   C   4. Pork Egg Foo Young   4.55   C   5. Popper Steak   5.10   C   6. Floast Pork w. Chinese Veg   5.10   C   7. Shrimp w. Lobster Sauce   6.35   C   8. Zhecould Spare Ribb. G. 35   C   8. Sweet & Sour Pork or Chicken   5.10   C   7. Sweet & Sour Pork or Chicken   5.10   C   7. Sweet & Sour Pork or Chicken   5.10   C   7. Coo Gail Pan   5.10   C   7. Chicken   5. Chicken   5. Chicken   5. Chicken   5. Chicken   5. Chicken

SIDE ORDERS

Ĭ			CHEF'S SPECIALTIES (W. Rice)	
	H	1.*	Beef or Chicken w. Orange Flavor Fried slice beef or chicken sauleed in grange flavor sauce & sauleed broccoli	7.9
*	Н	1.*	General Tso's Chicken	7.5
*	H	3,	Four Seasons A delicious combination of lobster mest, chicken breest, beel & roast pork in brown seuce	8.9
9001	Н	4.*	Beef or Chicken w. Sesame Sauce	7.7
*	H	5.	Happy Family  Crob meel, jumbo shrimp, lobsier meel, scallops, beel, chicken, roasi pork, sauleed mixed vegetable & brown sauce.	8.9
****	Н	6. *	Shrimp, Beef, Chicken in Garlic Sauce Jumbo shimp, lovel, chicken breast cooked w water- chestnuls. By llower, woodears, red & green pepper In hot gathc sauce.	8.9
*	H	7.	Crispy Shrimp	8.9
*	Н		Beef & Shrimp, Hunan Style	8.9
*	H	9.	Triple Delight  A splendid combination of jumbo shrimp, beel & chicken delicately balanced w. veilely of vegetables in our special sauce	8.9
Ĭ	H	10.	Beef & Scallops	7.7
*****	H	1.	Seafood Delight King cash meal, jumbo shrimp, fresh scallops delicately sauteed w. assorted Chinese vegotables in special white wine sauce.	9.5
*	H	12.*	Het Spicy Beef	7.8
***	HI	l3, <b>∗</b>	Shrimp & Chicken Szechuan Style	7.9
****			Subgum Wonton  Lobster meat, roast pork, jumbo shrimp, chicken breast & Chinese vegetable wilfried wonton on lop of it.	9.2
Į	HI	5.	Lemon Chicken	7.8
- \$	H1		Boneless Chicken w. Vegetable	
- \$	HI	7.	Beef, Chicken & Scallops w. Scallions	7.8
¥	Hi	8.	Chow Har Kew	7.5
×	HI	9.	Chow Gai Kew	6.5
8	HZ	20.*	Kung Pao Chicken	7.8
00000	H2		Peking Duck 2 Roasled golden brown duck, crispy duck skins & julcy duck meal served w. firesh scallions, holsin sauce in chaf made pancakes.	2.5
- 8				

新雙龍 NEW DOUBLE DRAGON RESTAURANT Delicious Chinese Food To Take Out - Eat In Real Peking, Szechuan, Hunan, & Also Cantonese Cooking M.S.G. TAX INCLUDED Tel: 529-9717 / 9718

Ask For Today's Special &

Small or Large Party Welcome FAST FREE DELIVERY BY CAR
(Min. \$5.00)
FREE CAN OF SODA
WITH \$10.00 PURCHASE FREE TWO OF SODA WITH \$20.00 PURCHASE

OFEN HOURS:

Mon. - Thurs: 11:00 am - 11:30 pm
Fri. & Sat: 11:00 am - 10 midnia
Sunday: 12 noon - 10:30 pm
37 1st Avenue, N.Y. (Bet. 2nd & 3rd Ave.)

APPETIZERS	1
1. Spring Roll (2)	1.75 Fried ½ (
2. Roat Pork Egg Roll	1.00 Fried Chic
3. Shrimp Roll	1.10 Fried Fish
4. Fried Wonton (12)	2.60 Fried Jum
5. Shrimp Toast	3.25 Fried Spa
6. ★ Cold Noodle w. Sesame Paste	
7. Steamed or Fried Dumplings (8)	4.00 Fried Sca
8. Barbecued Spare Ribs (S) 4.85 (L) 1	8.40 French Fr
9. Roast Pork	4.50
10. Boneless Spare Ribs (S) 4.00 (L)	
11. Pu Pu Platter	7.65 40. Vegetab
SOUP	41. Roast P
	42. Shrimp
(w. Crispy Noodle) Pt	Ot. 43. Beef Fri
	1.85 44. Young C
	1.85 45. Lobster
14. Wonton Soup	2.40
18. Vegetable Soup	
17. Chicken or Pork Yat Gaw Mein	
18. House Special Soup	
19. *Hot & Sour Soup	2.70
20. + Hot Spiced Cabbage Soup	
20. * Hot Spiced Cabbage Soup	49. Mushroo
CHOW MEIN OR CHOP SUEY	50. Lobster
(w Rice) Pt.	Qt.
(w Rice) Pt. 21. Vegetable (Meatless) Chow Moin or Chop Suey	
	5.15
	5.60 51. Sweet &
23. Chicken Chow Mein or Chop Suey 3.10 5	5.60 52. Sweet &
24. Shrimp Chow Mein or Ohop Suey 3.65 8	3.50 53. Sum Bo
	5.70
26. Lobster Chow Mein or Chop Suey 4.20 8	3.00
LO MEIN	
(Soft Egg Noodle) Pt.	Ot. 54. Plain Lo
	out Ommp
	5.90 58. Shrimp v 5.90 57. Shrimp v
	3.20 58. Shrimp v
	3.20 59. Shrimp v
	5.25 60. Shrimp v
	3.20 61. Shrimp
	62. + Curry Sh
CHOW MEI FUN OR CHOW FUN	63. Shrimp
(Rice Noodle) Pt.	Ot. 64 Shrimn
34. Vegetable Mei Fun or Chow Fun 2.80	5.30 85. Shrimo v
	5.90 66 Shrimo v
	5.90 67 Shrimp
37. Shrimp Mei Fun or Ohow Fun	5.20
	3.20
39. House Special Chow Fun 3.85 (	3.25

Fried V Clicken Wings (5)		SPECIALTIES	Plain	w French Fries or Plain Fried Rice	w. Roast Pork w. be Fried Rice	eef or Shrimp Fried Rice	
Fried Chicken Wings (5)		Fried 1/2 Clricken			0.00		1
Fried Jumbo Shrimp (5)							1
Fried Spare Rib Tips							1
Fried Schirmp (13)						5.75	1
Friench Fries							
French Fries							
FRIED RICE				3.50	4.25	4.50	
0. Vegelable Fried Rice	_	rrencii riles	1.00				
NostPort or Chicken Fried Rice   2.80 5.10		FRIED RICE Pt.	Qt.				
1. Roast Pork or Chicken Fried Rice   2.80   5.10   589. Beef w. Gromato   4.15   7.20	0.	Vegetable Fried Rice 2.15	4.05				
2. Shrimp Fried Rice	1.						
3. Beef Fried Rice	2.		6.10				
4. Young Chow Fried Rice	3.						
Company   Comp	4.						
Beel W. Bean Cake	5.						
Fig.   Foo Young   Col.   Fig.   Foo Young   Col.	•	7.00					
Company   Comp		EGG FOO VOUNG					
6. Roast Pork or Chicken Egg Foo Young 3.95 77. Beef w. Scallions 4.15 7.20 7.50 8. Beef Leg Foo Young 4.50 79. Beef w. Scallions 7.80 8. Beef Leg Foo Young 4.50 80. Beef Leg Groot Young 4.50 80. Beef Leg Groot Young 7.80 80. Beef w. String Beans 7.80 80. Beef w. String Beans 7.80 80. Beef Leg Groot Young 7.80 80. Beef w. String Beans 7.80 80. Beef w. String Beans 8.70 80. Beef w. String Beans 9.70 80. Beef w. String Beans							
Sees   Pork of Chicken   Sees   See	_			77.	Beof w. Broccoli	4.15 7.2	20
7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.50   7.					Beef w. Scallions	4.15 7.2	20
See Egg Foo Young				79.	Beef w. String Beans	7.9	50
No.   Chicken				80.	Beef w. Eggplant	7.8	80
SWEET & SOUR   81. Roast Pork w. Chinese Veg.   4.00 7.10					PORK		
SWEET & SOUR	0.	Lobster Egg Foo Young	. 4.95			Pt C	10
SWEET & SOUR   (w, Fice)   Pt				81.			
Sweet & Sour Shrim		SWEET & SOUR					
1. Sweet & Sour Pork or Chicken 3.35 6.10 85. Pork w. Bean Sprouts 3.75 6.95 2. Sweet & Sour Pork or Chicken , 3.35 6.10 85. Pork w. Broccoli 4.00 7.10 3. Sum Bo (Shrimp, Chicken, Pork) 3.35 8.10 86. Moo Shu Pork (w. 5 paneakes) 8.80 CHICKEN			Qt.				10
2. Sweet & Sour Pork or Chicken 3.35 6.10 85. Pork w. Broccool 4.00 7.10 3. Sum Bo (Shrimp, Chicken, Pork) 3.35 8.10 86. Moo Shu Pork (w. 5 pancakes) 8.80 CHICKER N. Riteo) Pt. Ot. 87. Moo Goo Gai Pan 4.15 7.20 8. 5. Shrimp w. Lobster Sauce 3.50 7.00 89. Chicken w. Black Bean Sauce 4.15 7.20 9. Shrimp w. Black Bean Sauce 4.40 8.00 90. Chicken w. Chinese Veg. 4.15 7.20 9. Shrimp w. Black Bean Sauce 4.40 8.00 91. *Curry Chicken w. Chinese Veg. 4.15 7.20 9. Shrimp w. Black Bean Sauce 4.40 8.00 91. *Curry Chicken w. Chinese Veg. 4.15 7.20 9. Shrimp w. Bean Cake 4.40 8.00 92. Chicken w. Broccool 4.15 7.20 9. Shrimp w. Bean Sauce 4.40 8.00 93. Chicken w. Chinese Veg. 4.15 7.20 9. Shrimp w. Bean Cake 4.40 8.00 94. Chicken w. Broccool 4.15 7.20 9. Shrimp w. Bean Sprouts 3.50 6.80 95. Moo Shu Chicken w. Grand Ding 4.15 7.20 9. Shrimp w. Bean Sprouts 3.50 6.80 95. Moo Shu Chicken w. Grand Ding 4.15 7.20 9. Shrimp w. Bean Sprouts 4.40 8.00 97. Chicken w. String Beans 7.30 99. *Chicken w. String Beans 7.30 99. *Chicken w. String Beans 7.45 VECETABLE 4.40 8.00 97. Chicken w. String Beans 9. 7.30 99. *Plain Eroccoli 4.00 7.10 5. Shrimp w. Almond Ding 4.40 8.00 97. Chicken w. String Beans 9. 7.30 99. *Plain Eroccoli 4.00 7.10 5. Shrimp w. String Beans 7.80 99. *Proccoli w. Garlies Sauce Order 5.20 101. Mixed Chinese Vegetables	1.						95
Sum Bo (Shrimp, Chicken, Pork)   3.35   8.10   86.   Moo Shu Pork (W. 5 pancakes)   6.80   Chicken, Pork)   SEAFOOD   (W. Rice)   Pt. Ot.   87.   Moo Goo Gai Pan   4.15   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20   7.20				85.			
CHICKEN   CHIC	3.	Sum Bo (Shrimo Chicken Pork) 3 35		86.	Moo Shu Pork (w. 5 pancakes)	8.1	80
SEAFOOD	٠.	out of (original), original original original	0.10		CHICKEN		
Plain Lobster Sauce		OF LEGOD				Pt. C	ot.
4. Plain Lobster Sauce (W. Rice) 7.00 88. Chicken w. Black Bean Sauce 4.15 7.28 8.5 Shrimp w. Lobster Sauce 4.40 8.00 99. Chicken w. Chinese Veg. 4.15 7.20 8.5 Shrimp w. Black Bean Sauce 4.40 8.00 99. Chicken w. Chinese Veg. 4.15 7.20 7.5 Shrimp w. Chinese Veg. 4.15 7.20 99. Chicken w. Chinese Veg. 4.15 7.20 99. Chicken w. Carben Wits 4.15 7.20 99. Chicken w. Broccoli 4.15 7.20 99. Chicken w. Broccoli 4.15 7.20 99. Shrimp w. Bean cake 4.40 8.00 99. Chicken w. Carben Wits 4.15 7.20 99. Shrimp w. Bean cake 4.40 8.00 99. Chicken w. Carben Wits 4.15 7.20 99. Shrimp w. Bean Sprouts 3.50 6.80 99. Chicken w. Carben Wits 4.15 7.20 99. Chicken w. Shrimp Bean Sprouts 3.50 6.80 99. Chicken w. String Beans 7.30 99. Chicken w. String Bean w. 7.30 99. Chicken w. String Bean w. 7.45 99. Chicken w. String Bean w. 7.45 99. Shrimp w. Broccoli 4.40 8.00 97. Chicken w. String Bean w. 7.45 99. Shrimp w. Broccoli 4.40 8.00 97. Chicken w. String Bean w. 7.45 99. Shrimp w. Broccoli 4.40 8.00 99. Plain Broccoli (w. Rice) Pt. Ot. 5. Shrimp w. Broccoli 4.40 8.00 99. Shrimp w. Broccoli 4.40 8.00 99. Plain Broccoli 4.40 8.00 99. Shrimp w. Broccoli 4.40 8.00 99. Shri				87.			
4. Plain Loosier Sauce         3.50         7.00         89         Chickon w. Snow Peas         4.15         7.20           5. Shrimp w. Black Bean Sauce         4.40         8.00         90         Chicken w. Chinese Veg.         4.15         7.20           5. Shrimp w. Black Bean Sauce         4.40         8.00         91         ± Curry Chicken         4.15         7.20           3. Shrimp w. Pepper & Tomatoes         4.40         8.00         92         Chicken w. Broccoil         4.15         7.20           9. Shrimp w. Bean Sprouts         3.50         6.80         95         Moo Shu Chicken w. Almond Ding         4.15         7.20           1. Shrimp w. Broccoli         4.40         8.00         95         Chicken w. Almond Ding         7.30           2. *Curry Shrimp         4.40         8.00         95         Chicken w. String Beans         7.30           2. *Shrimp w. Broccoli         4.40         8.00         97         Chicken w. String Beans         7.30           3. *Shrimp w. Almond Ding         4.40         8.00         98         Plain Broccoli         4.00         7.0           3. *Shrimp w. String Beans         7.80         99         *Broccoli w. Garlaw Nuls         4.00         7.0           4. *Shrimp w. Eggplanl <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>28</td>							28
5. Shrimp w. Black Bean Sauce         4.40         8.00         91. Curry Clicken         4.15         7.20           3. Shrimp w. Chinose Vegetable         4.40         8.00         92. Chicken w. Broccoli         4.15         7.20           3. Shrimp w. Pepper & Tomatoes         4.40         8.00         93. Chicken w. Cashew Nuts         4.15         7.20           9. Shrimp w. Bean cake         4.40         8.00         94. Chicken w. Cashew Nuts         4.15         7.20           9. Shrimp w. Bean Sprouts         3.50         6.80         95. Moo Shu Chicken (w. 5 pancakes)         8.80           1. Shrimp w. Snow Peas         4.40         8.00         96. Chicken w. String Beans         7.30           3. Shrimp w. Broccoli         4.40         8.00         97. Chicken w. Eggplant         7.45           4. Shrimp w. Broccoli         4.40         8.00         97. Chicken w. Eggplant         7.45           5. Shrimp w. Almond Ding         4.40         8.00         98. Plain Broccoli         4.00         7.10           5. Shrimp w. String Beans         7.80         99. *Broccoli w. Garlic Sauce         4.00         7.10           6. Shrimp w. Eggplant         7.80         99. *Broccoli w. Garlic Sauce         4.00         7.10           7. Shrimp w. Eggplant         <				89.	Chickon w. Snow Peas	4.15 7.2	20
7. Shrimp w. Chinose Vegetable				90.	Chicken w. Chinese Veg		
Shrimp w. Pepper & Tomatoes				91.			
9. Shrimp w. Bean cake     4.40     8.00     94. Chicken w. Almond Ding     4.15     7.20       0. Shrimp w. Bean Sgrouts     3.50     6.80     95. Moo Shu Chicken (w. 5 pancakes).     8.80       1. Shrimp w. Snow Peas     4.40     8.00     95. Chicken w. String Beans     7.30       2. Shrimp w. Broccoii     4.40     8.00     VEGETABLE       4. Shrimp w. Cashsw Nuts     4.40     8.00     Plain Broccoii     (w. Rice)     Pt. Ot.       5. Shrimp w. Almond Ding     4.40     8.00     98. Plain Broccoii     4.00     7.00       5. Shrimp w. String Beans     7.80     99. #Broccoii w. Garlic Sauce     Order 5.20       7. Shrimp w. Eggplant     7.90     100. Moo Shr Wegetables     9.5. Pancakes)     5.20       101. Mixed Chiness Vegetables     Order 5.20       102. **String Beans w. Garlic Sauce     5.90							
0. Shirimp w. Bean Sprouts     3.50     6.80     95. Moo Shu Chicken (w. 5 pancakes).     8.80       1. Shirimp w. Snow Peas     4.40     8.00     95. Chicken w. String Beans     7.30       2. **Curry Shrimp     4.40     8.00     97. Chicken w. String Beans     7.45       2. **Shirimp w. Broccoli     4.40     8.00     **VECETABLE       4. **Shirimp w. Cashsw Nuls     4.40     8.00     **Weight of the string Beans     **P. Ot.       5. Shirimp w. Almond Ding     4.40     8.00     98. Plain Broccoli     **Weight of the string Succession of the string Success		Shrimp w. Pepper & Tomatoes 4.40					
Shrimp w. Snow Peas			8.00				
2. + Curry Shrimp 440 8.00 97. Chicken w. Eggplant 7.45  3. Shrimp w. Broccoli 440 8.00 VEGETABLE  4. Shrimp w. Cashaw Nuls 4.40 8.00 98. Plain Broccoli 4.00 7.10  5. Shrimp w. Almond Ding 4.00 8.00 98. Plain Broccoli 4.00 7.10  5. Shrimp w. String Beans 7.80 99. ★ Broccoli w. Garlic Sauce Order 5.20  7. Shrimp w. Eggplant 7.90 100. Moo Shu Vegetablo (w. 5 pencakes) 5.20  101. Mixed Chinese Vegetables 0rder 5.20  102. ★ String Beans w. Garlic Sauce 5.50	0.		6.80				
Shrimp w. Broccoii	1.		8.00				
4. Shrimp w. Cashsw Nuts         4.40         8.00         98. Plain Broccoli         (w. Rice)         Pt. Ot.         0.00         98. Plain Broccoli         4.00         7.10         0.00         99. Plain Broccoli         0.00         7.00         99. Plain Broccoli         0.00         0.00         99. Plain Broccoli         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00         0.00	2.1	Curry Shrimp 4.40	8.00	97.			40
5. Shrimp w. Almond Ding.     4.40 8.00     98. Plain Eroccoli     4.00 7.10       5. Shrimp w. String Beans     7.80     99. & Broccoli w. Garlic Sauce     Order 5.20       7. Shrimp w. Eggplant     7.90     100. Moo Shu Vegetablo (w. 5 pancakes)     5.20       101. Mixed Chinese Vegetables     Order 5.20       102. «String Beans w. Garlic Sauce     5.90		Shrimp w. Broccoli 4.40	8.00				
5. Shrimp w. String Baans         7.80         99. & Broccoli w. Garlis Sauce         Order 5.20           7. Shrimp w. Eggplanl         7.90         100. Moo Shr Vegetables         5.20           101. Mixed Chinese Vegetables         Order 5.20           102. «String Beans w. Garlic Sauce         5.90	4.	Shrimp w. Cashaw Nuts 4.40					
7. Shrimp w. Eggplant 7.90 100. Moo Shu Vegetablo (w. 5 pancakes) 5.20 101. Mixed Chinese Vegetables Order 5.20 102. **String Beans w. Garlic Sauce 5.50	5.						
7. Shrimp w. Eggplant 7.90 100. Moo Srd vegetable (w. 5 pancaxes) 5.20 101. Mixed Chinese Vegetables 7.20 102. * String Beans w. Garlic Sauce 5.20 5.20	6.	Shrimp w. String Beans	. 7.80				
101. Mixed Chinese Vegetables	7.	Shrimp w. Eggplant	. 7.90	100.	Moo Shu Vegetabio (w. 5 pancakes) .	5.1	20
# Hot and Spicy 103. # Eggplant W. darlice Sauce		4 Hot and Cain					
		* riot and Spicy		103.	* Egyplant w. Garnee Sauce	D.	JU

	VEGETABLES	P	ortler
65. 65. 67. <del>*</del> 68. <del>*</del>	Souteed Mined Vegetables Sauteed Broccoll with Flet Carlle Sauce Sauteed Broccoll with Flet Carlle Sauce Sauteed Broccoll with Flet Carlle Sauce Sauteed Broccoll and String Beans Mixed Sauteed Broccoll and String Beans Mixed Sauteed Snow Peas and Water Chestnuts Bean Carl Into Sauce Bean Carl Into Sauce Sauteed Broccoll with Sauce was peased to the Sauteed Broccoll with Sauce Brocked Mixed Vegetables with Hot Carlle Sauce		5.9: 5.2: 5.2: 5.9: 5.9: 5.2: 5.2: 5.2: 5.2:
	FRIED RICE	Pt.	Lg.
71.	Yang Chow Fried Rice		
72.	Chicken Fried Rice	9.75	4.0
73.	Roast Pork Fried Rice	2.75	4 0
74.	Beel Fried Rice		
75.	Shrimp Fried Rice	2.35	5.3
		20,70	0.01
	NOODLES/CHOW FUN		
75.	Yang Chow Lo Mein/Chow Fun		5.05
77.	Chicken Lo Meln/Chow Fun		4.45
78.	Reast Perk Lo Mein/Chow Fun		4.45
79.	Beef La Mein/Chow Fun		
30.	Shrimp Lo Mein/Chow Fun		4.85
	CHOW MEIN	Pe.	Lg.
81.	Chicken Chow Mein		
82.	Vegetables Chow Mein		
83.	Roast Pork Chow Mein	3.25	5.45
84.	Shrimp Chow Mela	3.45	5.95
85.	Beef Chow Meln	2.45	5.00
		0.10	U. J.
	SPECIAL DIET MEN	J	
	(All Steamed with Souce on the Side)		
1.	Steamed Mixed Vegetables with Shrimp		8.2
2.	Steamed Mixed Vegetables with Chicken		. 6.
3.	Steamed Snowpeas and Waterchestnuts		5.5
4.	Steamed String Beans		. 5.7
5.	Steamed Broccoli		. 5.5
5.	Steamed String Bean with Chicken		. 6.5
7.	Steamed Broccoli with Chicken		. 6.
8.	Steamed Broccoll with Shrimp		. 7.9
9	Steamed Mixed Vegetables		. S.
10.	Steamed Chicken with Green Peas		6.
	The state of the s		U.

#### DAILY SPECIAL

(All Dishes Served with White, Brown or Piain Fried Rice and Choice of Soup or Egg Roll) (Tax are all Included on This Special List)

DI.	rned Unicken	4.9
	Hot Gerlic Chicken with Broccoli	4.2
D 3.	Beef with Broccoli	4.25
D 4.	Green Pepper Steak	4.2
D 5.	Sweet & Sour Chicken or Pork	4.25
D 6. *	Shredded Beef Szechuan Style	4.23
D 7. *	Mixed Vegetables with Hot Garlic Sauce	4.25
D 8. *	Pork with Broccoli in Hot Garlic Sauce	4.25
D 9.	Chicken with Cashew Nuts	4.25
D10.	Roast Pork with Chinese Vegetables	4.23
D11. *	Chicken & Shrimp Mixed	4.75
D12.	Shrimp with Cashew Nuts	
D13.	Chicken Wings	
D14. *	Baby Shrimp with Mushroom	
D15.	Chicken with Mushroom	4.75
D16. *	Beef with Garlie Sauce	4.25
D17.	Shrimp with Lobster Sauce	5.25
D18.	Bar-B-Q Spare Ribs	5.25
D19. *	Chicken or Beef with Orange Flavor	5.45
D20.	Ta-Chien Spicy Chicken	
D21.	Golden Sesame Chicken or Beef	

#### EGG FOO YOUNG

g.	Roast Pork Egg Foc Young	4 95
2.	Chicken Egg Foc Young	
3.	Beef Egg Foo Young	
5.	Shrimp Egg Foe Young	
	+ H-+ 8 C-1	

GRAND OPENING

# **NEW DRAGON** KITCHEN

Finest Chinese Food



Delicious Food ★ Low Prices ★ Full Portion Take Out and Catering for Any Party

255-7137 741-9337

FAST FREE DELIVERY

180 Seventh Ave.

(Between 20th & 21st Sts.) 11:30 A.M. TO 11:00 P.M. (Mon. - Frl.) 1:00 P.M. TO 10:30 P.M. (Sat. & Sun.) We Accept All Major Credit Cards

We Do Not Use M.S.G. We Serve Brown Rice

#### GRAND OPENING SPECIAL

FREE Almond & Forbuna Cockies & Soda (For order of \$10.00 & Over)

FREE Wenton with Hot Sessme Sauce (For order of \$15.00 & Over)

FREE Golden Sessme Cricken (For order of \$20.00 & Over)

#### APPETIZERS

1. Shanghai S	Spring Roll (each)	1.10
2. Egg Roll (e	sech)	1.00
3. Fantall Shr	desp (4)	3.20
4. Bar-B-Q R	ibs (5)	5.45
5. Fried or Bo	elled Meat Dumplings (6)	3.20
6. * Hacked Ch	icken with Sesame Hot Sauce	3.95
7. Fried Wont	on (6)	2.15
8. * Wonton wif	th Hot Sesame Sauce (6)	2.95
9. Fried Chick	ten Wings Country Style (6 pcs)	2.55
10. * Noodles wi	th Hot Sesame Sauce	3.20

#### SOUPS

4.7	Egg Litop and women Mixed Scup	2.10	2.10	
15.	Chicken with Rice Soup	1.10	2.10	
16,	Chicken with Noodle Scup	1.10	2.10	
17.	Roast Pork Yat Gaw Mein			
18.	Bean Curd & Chinese Veg. Soup (for 2)			
19.	House Special Soup			
	CHICKEN			
		Pt.	Lg.	
20.	Moo Shi Chicken with 2 Pancakes	4.35		
21.	Chicken with Chinese Vegetables	4.35	5.95	
22.	Chicken with Broccoli			
23.	Chicken with Cashew Nuts	4.35		
24.	Chicken with Chinese Black Beans	4.35		
25.	Chicken with Mixed Vegetables			
26.	Sweet and Sour Chicken	4.35		
27.	Moo Goo Gal Pan			
	Sea Spiced chicken with Garlic	4.35		
	Chicken with Peanuts and Hot Pepper	4.35		
	Hunan Chicken			
31.				
32.	Chicken with Walnuts and Snow Peas	4.65	6,75	

#### DESSERTS

١.	Almond Cookies (2)	0.50
1	Fortune Cookles (2) (One Bag)	0.50
١.	Soda (Each Can)	0.98
١.	Pineapple	1.00
i.	Lychee	1.00

#### CHEF'S SPECIALTIES

1.★	GENERAL TSO'S CHECKEN Chunks of dark chicken meet, dited red pepper souted with hot Kong-Poo souce, sumunded with green vegatable.	7.25
2.	TA-CHIEN SPICY CHICKEN The Jamous Chinese artist Chang To-Chien's Journite dish. Stateed dead chicken with green pepper or red pepper & mushrooms in speeds spicy souce.	7.25
9 4	STUFFED CRISPY EGGPLANT	7.05
	This famous Chinese sunturn province's favorite dish. Plast time served in U.S.A. Serveral silend aggloint stuljed w. pork & Poking versidables him brooded in agg, ofter deep fried & well out by Chef's in pieces. Coated w. hot garlic server.	
4.★	BEEF/CHICKEN W. OHANGE FLAVOB Tender sleed beef or chicken seasoned with largerine rind, dried chill, peppers, guilic and scallions.	7.55
5.4	PINEAPPLE/LEMON CHECKEN	7.25
	Nicely prepared white meat chicken with batter fried to crispy	
	and a tasty of lemon sauce or pineapple sauce.	
6.★	TRIPLE DELIGHT  Big shiring snutsed to, chicken & beef, blended to, bean sauce & served is, mushrooms, bamboo shoots on a broccoft bed.	7.95
7.	PRAWNS W. WALNUTS & SNOW PEAS . Souteed big shrimps, snow peas and walnuts with delicious light source.	7.85
R.	GOLDEN SESAME CHECKEN/BEEF	2 55
	Flowerly chickeniberd sitr fried in a brown sauce with sesume seed served on a bed of broccost.	
9.	GOLDEN CEISPY CHICKEN Steed white meat chicken, deep fried and showered with Hunan special sauce.	7.25
10.★	CHICKEN & SHRIMP COMBINATION Chicken chunks & shrimp sauteed w, mushrooms, bamboo shoots, celery, garlic, scallions, etc., in our special sauce.	7.55
11.	SEAFOOD COMBINATION	9.25
12.	TAI TZ BEEF Sleed prime filet of beef and rotund scallops, soutced with snow pea pods, baby corn, carnots, mashrooms in brown souce. A real broad	7.95
13.	SWEET AND SOUR COMBINATION	7.95

14. ★ SPICY SPARE RIBS 8.25
B.S.Q. ribs tips stateed with onlon and green peppers in a house special spicy source. You will like it!

#### SHRIMP

Pt. Lg.

33.	Moo Shi Shrimp with 2 Pancakes	5.65	7.50
34.	Sweet and Sour Shrimp	5.65	7.50
35.	Big Shrimp with Lobster Sauce	5.65	7.54
36.	Big Shrimp with Snow Peas	5.65	7.50
37.	Big Shrimp with Broccol!	5.65	7.50
38.	Shrimp with Cashew Nuts	5.65	7.50
39.	Big Shrimp with Mixed Vegetables	5.65	7.50
48.4	Spiced Big Shrimp with Garlic Sauce	5.65	7.58
41.*	Shrimp with Peanuts and Hot Pepper Sauce	5.65	7.50
	ma W/ #0 #0		
	BEEF		
			lg.
42.	Moo Shi Beel with 2 Pancakes		
43.	Green Pepper Steak		
44.	Boef with Bean Curd		6.95
45.	Beef with Baby Corn		
46.	Reef with Broccoil	5.15	6.98
47.	Beef with Snow Peas	5.15	6.95
48.	Beef with Oyster Sauce	5.15	6.95
49.	Beef with Scallion and Onion	5.15	6.95
59.	Beef with Bamboo Shoots and Mushrooms	5.15	7.15
		P	7.15
51.	Beef with Mixed Vegetables	3.13	2.4.5
	Beef with Mixed Vegetables		
52. <b>*</b>		5.15	6.95

		Pt.	Lg.
55.	Moe Shi Pork with 2 Pancakes	4.25	5.95
56.	Sweet and Sour Pork	4.25	5.95
57.	Roast Park with Chinese Vegetables	4.25	5.95
58.	Pork with Broccoll	4.25	5.95
59.	Shredded Pork, Peking Style	4.25	5.95
50. ★	Sea Spiced Pork Shreds with Gerlic Sauce	4.25	5.95

TEL: 255-7137 741-9337



# 

Buy Only 4 Orders Special Lunch, Get 1 Free Order!

SPECIAL LUNCHEON
From 11:50 a.m. - 4:50 p.m. (Monday - Sunday)
THE LUNCH PLATER CONTAINS:
1 Egg Roll or Spring Roll, Soup
Park Fried Rice or While Rice

\$ 4.25 PER PERSON

干 境 牛 線 L 1.* Hot Spiced Shredded Beef

*MEANS HOT & SPICY



92	由抄	手心out	5.* 6. 7.	Wonton w. Szechuan Sauce (8)	3.15 3.25
×1×10	~ ~			Dumpling or Vegetable Dumpling (Roiled) or (Fried) (6)	3.50
콧	_	规	8.	Roast Pork	4.25
製 扣:	A,	松骨	9. 10.	Fantail Shrimp (5). Spare Ribs (Barbecued)(Sm) 5.35 (Lg)	4.30
典	乔	7A'	11.	Roneless Spare Ribs (Sm) 5.25 (Lg)	9.00
36	·治	粉	12.	Crispy Scallion Pancake	2.98
炸	2	吞		Fried Wonton (10)	3.50
				SOUPS PL	٥.
æ	ŧξ	A.S.	14		QI 1.98
	化载			Egg Drop Soup	2.25
	24.4		16.	Roast Pork Wonton Soup 1.35	2.25
	これる		17.	Egg Drop Wonton Soup 1,35	2.50
53.	<b>禁</b>	3	18. *	Hot & Sour Soup 1.55 Vegetable Bean Curd Soup 1.55	2,50
		1	19.	Vegetable Bean Curd Soup 1.55	2.80
	(肉) 模		20.	Pork w. Spiced Cabbage Soup 1.55 House Special Soup (for 2)	3.93
	S¥.			Seafood Soup (for 2)	4.50
	1-18			Chicken or Roast Yat Gait Mein	3.50
				FRIED RICE Pt.	Qt.
	架划			Vegetable or Plain Fried Rice 3.00	4.8
又	艾鵬太	少飯	25.	Roast Pork or Chicken or Ham	
200 -	<u> </u>	Lec	ne	Fried Rice	5.24
73.X, 10	X-T-X	3. MX	20.	Fried Rice 3.50	5.9
据:	Ht th	- 15	27.	Young Chow Fried Rice 3,95	6.7
	就 划			Lobster Fried Rice 4.50	8.4
				CHOW MEIN	
			[9	v. Crispy Noodle & White Rice) Pt.	Q1.
*	だ 対	題		Vegetable Chow Mein 4.69	6.5
	艾久为		30.	Chicken or Roast Pork Chow Mein . 4.25	6.8
	口线大		30a.	White Meat Chicken Chow Mein	6.9
郑L E	女牛女 姓 戡	少距	31.	Shrimp or Beef Chow Mein 4.35	7.2
246	DF 10	26	04.	House Special or Lobster Chow Mein	7.9
				Char ment	1.0
				CHOP SUEY	
				[w. White Rice] Pt.	QI.
	莊 什			Vegetable Chop Suey 4.00	6.5
	文义个			Chicken or Roast Pork Chop Suey . 4.25	6.7
	マキケ			Shrimp or Beef Chop Suey 4.50	7.2
4	律什	**	30.	House Special or Lobster Chop Suey 4.80	8.5

		C	HE	F'S SPECIALTIES	LO MEIN 東或編修整 40. Roast Pork or Chicken Lo Mein 3.85
					牛或奴笏延 41. Beef or Shrimp Lo Mein
G G	-5-			GENERAL CHO'S CHICKEN, 8.15	泰某物题43. Vegetable Lo Mein
	-5-	152 S	5 2.*	GENERAL CHO'S PRAWNS Empy chunis of chicken or prawns w. Iresh mushrooms, sweet red peppers & dried chilli pepper.	CHOW FUN OR CHOW MEI FUN  [Flat Noodles] or (Rice Vernicellin Per O  天或為炒粉 44. Roast Pork or Chicken Chow Fun
炒	焚	· T	5 3.	SHRIMPS CHICKEN CLASSIC 7.75 Fresh baby shrimp & chunks of chicken w snow peas.	or (Chow Mei Fun) 概式手が初 45. Shrimp or Beef Chow Fun or (Chow Mei Fun)
果力	(牛豆	CAB S	4.*	ORANGE FLAVORED BEEF	里洲 炒 木 46. * Singapore Chow Mei Fun 海鮮 炒 和 47. Sealood Chow Fun or (Chow Mei Fun)
				OR CHICKEN Hank steak (or chicken) wired peopler & orange peel, intle sweet sauce.	海鲜再面香 48. Seafood Pan Fried Noodle
全	家		§ 5.	Jumbo shrimps, beel, chicken, roasi park served fresh vegetables w. special dyster sauce.	POULTRY (w. White Rice)  Pt.  \$ 750. Boneless Chicken.
	子牛豆			Filler of beef & liesh scallops for shrimps w. snow peas & waterchesinuts costed heavenly sauce.	存 绘 妈 51. Chicken w. Lemon or Orange Sauce 芥 蘭 媽 52. Chicken w. Broccoli
H	34 E	· 春	\$ 7.	DYNASTY WONTON	自 策 鵝 53. Chicken w. Chinese Vegetable 4.25 廃 菇 鷦 片 54. Moo Goo Gai Pan 4.25
				DYNASTY WONTON 11.25 This combination of various loods into one dish, such as lifed wonton, chicken, coas pork, lostrer, ham, shump, served w. tresh veg., mushrooms, bamboo shoots & waterchestunis. Delightfully thavered w. special seasoning.	政 : +
+	65	球	8 8.		か 暖 鶏 58 * Curry Chicken Mranad Ding 原 果 鶏 59、Chicken w. Cashew Nuts
炒	海	些	5 9.		室 14 単 60. * Kung Po Chicken
70	III 952	atu c	10 +	Chinese veg. hearts, into a perfect association, topped w. shrimp chips  BEEF & PRAWNS SZECHUAN	联子 熟 丁 63.* Diced Chicken. 法权為式稿 64. Honey Sweet Lichee Chicken or Duck
			10	STYLE Chunk beel & jumbo shrimp w'chili pepper in \$25 rich hot spicy sauce, Szechuan style.	胡 髙 45. \$ Szechuan or Hunan Chicken 魚 孝 基 66. * Garlic Chicken 野 東 京 林 67. Chicken w. String Bean
炒	Ξ	樣	811.	TRIPLE ROYAL DELIGHTS 7.95 Sliced loast pork, chicken, beel w. Chinese black mushrooms, snow peas, baby corn, bamboo shoots, broccoll's carrots.	火 块 轉 68. Wor Shu Opp (Duck) 胡 南 轉 69. * Szechyan or Hunan Duck 头 禁 跳 70. Sha Cha Chicken
か	艾	44	S12.		縣 茶 客 71. Chicken Egg Foo Young 斯 本 演 72. Moo Shu Chicken (w. 4 Pantakes)
火	+	JIS S	13. *		BEEF
				TA-CHIN CHICKEN Chicken large chunks et spy sthrifted in special sauce w. celery, red sweet pepper & green pepper.	新 本 73. Beef w. Broccoli 445 条 和 キ 74. Pepper Steak w. Onion. 445
か	633,	5.	S14.	FOUR SEASONS 8.25 Adelicious combination of jumboshrimp, chicken breast meat, siliced beel, rosst pork sauteed w. veg. in a special squee.	職 油 牛 75. Beef w. Oyster Sauce
4	星科	- А:	515.		學 豆 牛 78. Beef w. Snow Peas
				SEVEN STARS ARGUND THE MOON (Mandarin)	豆 唐 牛 79. Beef w. Bean Curd
左	宗	44 S	16. *	GENERAL TSO'S CHICKEN 7.95	干 境 キ 82. * Hot & Spicy Shredded Beel
×	麻	16,5	17.*	SESAME CHICKEN 8.16	四 川 + 83. * Szechuan or Hunan Beef 免 各 牛 肉 84. * Beef in Garlic Sauce
×.	JB.	牛只	18.*	SESAME BEEF 8.25	沙 茶 牛 85. * Sha Cha Beef
F.	施	MA S	19. *	SESAME SHRIMP 8.95	市 お キ 86. Beef w. Tomatocs
A	庭	报	S20.	LAKE TUNG TING SHRIMP 8.50 fresh prawns combined w. Iresh ntushrooms, baby corn, broccoli & waterchestauts in white	家 キ + 88. * Kung Po Beef 文 キ + 89. Beef w Chiases Mushroom & Bamboo Shoot
				sauce.	サ 英 + 90. Beef W. Mixed Vegetables 等 等 91. Beef Egg Foo Young

	SEAFOOD
OI. 5.75	[w. White Rice) Pt. Qt.
	# M #4 93. Shrimp w. Broccoli 4.50 8.25
6.25	#8. #8. 94. Shrimp w. Lobster Sauce 4.40 8.16
6.75	
5.25	容 量 概 95. * Curry Shrimp
J	
ider	芽菜 祝 年 98. Baby Shrimp w. Bean Sprouts 4,50 8.25
	子 和 #4 99. Plain Lobster Sauce 4.95
5.95	
6.75	炒 粉 珠 101. Chow Har Kew 825
6.95 7.50	青豆 叔 1= 102. Baby Shrimp w. Green Peas 8.25
7.50	政 计 域 103. Shrimp w. Black Bean Sauce 8.25
8.50	展果 概 104. Baby Shrimp w. Cashew Nuts 8.25
5.25	② 14 105. * Kung Po Shrimp 8.25
	Ø // til 106. * Baby Shrimp Szechuan Style 8.25
O1. 6.95	胡 南 松 107.* Hunan Shrimp 8.25
6.95	位 音 資 108. * Shrimp.w. Garlie Sauce 8.25 数 统 就 109. Butterfly Shrimp. 8.25
6.95	会 表 108. * Shrimp, w. Garlie Sauce 8.25 株 株 109. Butterily Shrimp 8.25
6.95	魚杏干身 110. * Scallops w. Garlic Sauce
6.95	か 本 子 111. Sauteed Sliced Scallops 8.25
6.95	減 十 千 貝 112. Scallops w. Black Bean Sauce 8.25
6.95	廣東規模 113. Lobster Cantonese Style Seasonal Price
6.95	于 切 稅 和 114.* Lobster Szechuan Style
	or in Garlie Sauce Seasonal Price
6.95 6.95	
6.95	政 十 群 肽 116. Sauteed Squid in Black Bean Sauce
6.95 6.95	or Hot Pepper Sauce 8.25
6.95	杏 仁 践 117. Baby Shrimp Almond Ding
6.95	1 11 22 111
6.95 6.95	富 体 就 鲁 119 * Kung Po Squid
6.95	概 本 W 121. Moo Shu Shrimp (w. 4 Pancakes) 7.25
	The state of the s
6.96 6.95	DOD#
6.95	PORK
6.96	[w. White Rice) Pr. Qt.
	末境 推顧 122. Roast Pork w. Broccoli 3.80 6.26
6.25	天 境 白 菜 123. Roast Pork w. Chinese Vegetable3.80 6.25
6.95	末境牙集 124. Roast Pork w. Bean Sprouts 3.80 6.25
	天 蛟 奪 豆 125. Roast Pork w. Snow Peas 3.80 6.25
7.25	又块杏仁丁 126. Roast Pork Almond Ding 3.80 6.25
	果设豆腐 127. Roast Pork w. Bean Curd 6.24 毎 :由 艮 10 128. Roast Pork in Ovster Sauce 3.50 6.25
7.25	14 15 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11
7.25	四川 月 升 129.* Shredded Pork Szechuan Style
7.25	or in Garlic Sauce 6.25
7.25	回 胡 肉 130 * Double Cooked Pork
7.25	
7.25	夏姓 基督 133. * Kung Po Roast Pork 发 基督 133. Roast Pork Egg Foo Young
	天 to 未 河 134. Moo Shu Pork (w. 4 Pancakes) 6.25
7.25	AC AC AC AT 104. MOD DIE FOR (W. 4 Pailcares) 0.20
7.25 7.25	
7.25	
03.1	000000000000000000000000000000000000000







#### FRIED CHICKEN

FRIED CHICKEN

W. ER Chicker or Vig. w. Boot or Prival Rice of Plain or Prival Rice or Plain Rice or Prival Rice or Richard Rice or Plain Rice or Richard Rice or Richard Rich

# SEAFOOD PLATTERS Surved with French Pries, Bread and Tortar Sauce



Fried Fish	Fried Scallop4.00
Fried Baby Shrimps4.75	Fried Crab Meat Stick3.50
Fried Jumbo Shrimps4.95	Fried Seafood Comb5.00



#### BAR-B-Q

 BAR-B-Q
 Floatian or Perk or Chicken
 us. EE or Perk or Chicken
 us. Bear

 BBQ Spare Ribs
 4.50
 5.25
 5.75
 6.25

 BBQ Boneless Spare Ribs
 4.50
 5.25
 5.75
 6.25

 BBQ Spare Rib Tips
 3.00
 3.75
 4.25
 4.75

 BBQ Chicken Wings
 2.50
 3.25
 3.75
 4.25



#### BURGERS

#### New Good Taste, 65 Bayard St. 212-233-3233 Take Out Menu

So	up 湯類		Pork 肉類	
1.	Hot and sour soup 酸辣湯	\$2.50 \$4.	50 38. Sweet and sour Pork 甜酸肉	\$7.9
		\$2.50 \$4.		\$7.8
3.	Water crest w/ Pork soup	\$2.50 \$4.		\$7.9
	西洋菜肉片湯		41. Pork Chop w/ black pepper sauce	\$7.5
	and had short		黑椒豬扒	
Se	afood 海鮮類		Vegetables 菜類	
4.	Lobster w/scaillon 羌煎焗龍蝦	Season		
	Lobster in black bean sauce	Seasor	al 42. Sauteed baby sprout 清妙豆苗	\$9.2
	豉汁炒龍蝦		43. Chinase Broccoli w /anchovy	\$8.9
6.	Conch, Scallop, & Bean curd	\$11.9	95 咸魚炒唐芥蘭	
	金磚帶子螺片		43. Chinese Vegi w/ bean curd or shrim	
	Stir Fry Scallop油泡帶子	\$9.9	The same and an article and article article and article and article and article article and article article and article article and article article article and article articl	\$7.9
	Scallop w/ Vegi 菜心炒帶子	\$9.9		h \$6.9
	Clams in black bean sauce 豉汁			
	. Crabs in black bean sauce 豉汁炒		The second secon	\$6.9
	Crabs with Scallion 羌蔥焗蟹	\$8.9	40-475 /LLJ   180	
	Fried Squid w/s& p 椒鹽鮮魷	\$7.5		
13.	Squid in black bean sauce政权鲜			\$6.9
4 4	Squid w/ pickled vegetable酸菜鮮	魷 \$7.9		
4.	Rock snails (Steamed,w/ pepper	00	Appetizers/Side Dish 小食	
	sait, or black bean sauce) 白灼、椒鹽、豉汁石螺	\$6.		
	口內 "秋盛" 9久11413年		48. Mini Octopus迷你八爪魚	\$3.9
Sh	rimp 蝦類		49. Deep fried im. Crab Claws 炸仿蟹鉗	
٠,,	TIMP TEX FOR		50. Deep fried im. Scallops 炸仿帶子	\$3.5
15.	Sweet and sour Shrimp 甜酸蝦球	\$10.9	51. Pan fried Dumplings 煎餃子 52. Deep fried Shrimp Rolls 炸蝦卷	\$3.5 \$3.2
	Shrimp w/ Lobster Sauce 報館機			\$3.2
17.	Shrimp in black bean sauce政計集	第二 \$8.9		\$3.1
18.	Shrimp w/Cashew Nuts	\$8.9	5 55. Deep fried Tofu 炸豆腐	\$2.5
19.	Kung Po Shrimp 宮保蝦仁	\$8.9	5 58. Egg Roll 脆皮春卷	\$1.0
20.	Shrimp Fu Yung 滑蛋蝦仁	\$8.9	5	Ψ
Fis	sh魚類		Special Ramen Combo	\$5.50
			大大碗麵套餐	
	Fish filet w/ Chinese vegi 韭黃班			otivere
	Cream com Fish flet 粟米班塊	\$8.9	「常理」して 一次で転 ひ 、 歩 小 &	
20.	Vegetable Fish filet 時菜班片 Sweet and sour Fish filet 甜酸班片	\$8.9 \$8.9		
25	Fish filet in pepper salt 椒鹽班片	7 48.9 \$8.9	_ Ramerin Soup.	
	The most people out the Manual Land	φυ.8	DOOD HOU CHICKOH COLLER TEXESTER	
			Fresh Sliced Beef 鮮牛肉拉麵	
	ef 牛肉類			
	ef牛肉類		Deep fried Pork Cutlet 炸豬扒拉麵	
Be		s \$8.28	Deep fried Pork Cutlet 炸豬扒拉類 n Appetizer:	
Be 26.	Szechen sauteed Beef 四川炒牛即	\$8.28 \$7.98	Deep fried Pork Cutlet	
Be 26. 27. 28.	Szechen sautsed Beef 四川妙牛的 Chinese Broccoil Beef 唐芥蘭牛肉 Scallion Beef 蔥燥牛肉	\$ \$8.25 \$7.95 \$7.95	Deep fried Pork Cutlet	
Be 26. 27. 28. 29.	Szechen sautsed Beef 四川炒牛門 Chinese Broccoil Beef 唐芥蘭牛内 Scallion Beef 蔥爆牛肉 Choy Sum Beef 菜滋牛肉	\$7.95 \$7.95 \$7.95	Deep fried Pork Cutlet	
26. 27. 28. 29.	Szechen sautsed Beef 四川妙牛的 Chinese Broccoil Beef 唐芥蘭牛肉 Scallion Beef 蔥燥牛肉	\$7.95 \$7.95	Deep fried Pork Cutlet	
26. 27. 28. 29. 30.	Szechen sauteed Beef 四川炒牛的 Chinese Broccoil Beef 唐芥蘭牛内 Scallon Beef 蔥燥牛肉 Choy Sum Beef 莱遠牛肉 Bitter Melon Beef 涼瓜牛肉	\$7.95 \$7.95 \$7.95	Deep fried Pork Cutlet Appellzer: Deep fried Tofu Pan fried Rice Roll Pan fried stuffed Combo Pan fried Dumplings Big Bowl Noodle Soup 大大碗湯蓋	
26. 27. 28. 29. 30.	Szechen sauteed Beef 四川炒牛的 Chinese Broccoil Beef 唐芥蘭牛內 Scallion Beef 蔥燥牛肉 Choy Sum Beef 菜遠牛肉 Bitter Melon Beef 涼瓜牛肉	\$7.95 \$7.95 \$7.95	Deep fried Pork Cutlet	
26. 27. 28. 29. 30. Ch 31. 32.	Szechen sauteed Beef 四川炒牛PChinese Broccoil Beef 唐乔蘭牛内 Scallon Beef 蔥燥牛肉 Choy Sum Beef 莱遠牛肉 Bitter Melon Beef 涼瓜牛肉 dicken 雞類 Sesame Chicken 芝麻雞 Sweet and sour Chicken 甜酸雞	\$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95	Deep fried Pork Cutlet Appeltzer: Deep fried Tofu	ī
Be 26. 27. 28. 29. 30. Ch 31. 32.	Szechen sauteed Beef 四川炒牛PChinese Broccoil Beef 唐芥蘭牛内Scallfon Beef 蔥燥牛肉Choy Sum Beef 菜墩牛肉Bitter Melan Beef 凉瓜牛肉Bitter Melan Beef 凉瓜牛肉Bitter Melan Beef 凉瓜牛肉Bitter 維賴Sesame Chicken 芝麻雞Sweet and sour Chicken 甜酸雞General Tao's Chicken 左宗雞	\$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95	Deep fried Pork Cutlet Appelizer: Deep fried Tofu	<b>į</b> \$6.7
Be 26. 27. 28. 29. 30. Ch 31. 32. 33.	Szechen sauteed Beef 四川炒牛PChinese Broccoil Beef 唐乔蘭牛内 Scallion Beef 蔥爆牛肉 Choy Sum Beef 菜遠 牛肉 Bitter Melon Beef 涼瓜牛肉 Bitter Melon Beef 涼瓜牛肉 Sesame Chicken 芝麻雞 Sweet and sour Chicken 証便雞 General Tso's Chicken 法宗雞 Bitter melon Chicken 涼瓜雞菜	\$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95	Deep fried Pork Cutlet the Appelizer: Deep fried Tofu Pan fried Rice Roll Pan fried stuffed Combo Pan fried Dumplings  Big Bowl Noodle Soup 大大碗湯養 With Choice Ramen or Udon 拉麵或鳥冬  57. House Special S8. Mixed Seafood  We With 25 Appelia S8. Mixed Seafood	\$6.7 \$6.7
Be 26, 27, 28, 29, 30, Ch 31, 32, 33, 34, 35,	Szechen sauteed Beef 四川沙牛的Chinese Broccoil Beef 唐乔爾牛内Scallon Beef 蔥燥牛肉Choy Sum Beef 菜遠牛肉Bitter Melon Beef 涼瓜牛肉Bitter Melon Beef 涼瓜牛肉Bitter 無類Sesame Chicken 芝麻雞Sweet and sour Chicken 茄酸雞General Tso's Chicken 污瓜雞或Cashew nuts diced Chicken 廖原學Cashew nuts diced Chicken 廖原學	\$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95	Deep fried Pork Cutlet Appeltzer: Deep fried Tofu	\$6.7 \$6.7 \$6.5
Be 26. 27. 28. 29. 30. Ch 31. 32. 33. 34. 35. 36.	Szechen sauteed Beef 四川炒牛PChinese Broccoil Beef 唐芥蘭牛内Scallfon Beef 蔥燥牛肉Choy Sum Beef 菜塊牛肉Bitter Melon Beef 凉瓜牛肉Bitter Melon Beef 凉瓜牛肉Bitter Melon Beef 凉瓜牛肉Bitter Melon Ees 在Bessarie Chicken 芝麻雞Sweet and sour Chicken 莊宗雜Bitter melon Chicken 涼瓜雞球Cashew nuts diced Chicken 意果製Kung Po diced Chicken 富果製	\$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95	Deep fried Pork Cutlet th Appellzer: Deep fried Tofu Pan fried Rice Roll Pan fried Stuffed Combo Pan fried Dumplings  Big Bowl Noodle Soup 大大碗湯養 Mth Choice Ramen or Udon 拉麵或鳥冬  57. House Special 大粒麵 58. Mixed Seatood 海鲜拉麵 59. Deep fried Jumbo Shimp坪大蝦拉麵 60. Deep fried Chicken Cutlet or Pork Cu	\$8.7 \$6.7 \$6.5
Be 26. 27. 28. 29. 30. Ch 31. 32. 33. 34. 35. 36.	Szechen sauteed Beef 四川沙牛的Chinese Broccoil Beef 唐乔爾牛内Scallon Beef 蔥燥牛肉Choy Sum Beef 菜遠牛肉Bitter Melon Beef 涼瓜牛肉Bitter Melon Beef 涼瓜牛肉Bitter 無類Sesame Chicken 芝麻雞Sweet and sour Chicken 茄酸雞General Tso's Chicken 污瓜雞或Cashew nuts diced Chicken 廖原學Cashew nuts diced Chicken 廖原學	\$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95 \$7.95	Deep fried Pork Cutlet Appetizer: Deep fried Tofu	\$6.7 \$6.7 \$6.5

62. Lemon grass Chicken wings	\$4.55	Fried Rice 炒飯		
香茅雞翼拉麵				
63. Fresh Mushroom 素金菇拉麵	\$4.55	98. Chicken Anchov	y 威魚雞粒炒飯	\$5.7
64. Com 栗米拉麵	\$4.55	99. Seafood	海鮮炒飯	\$4.9
		100.Shrimp	蝦仁炒飯	\$4.5
Noodle Soup 湯麵		101.Young Chow	楊州炒飯	\$4.5
with Choice of egg noodle, rice noodle, verm	icelli,	102,Beef	生炒牛肉飯	\$3.9
Lai Fun (蛋麵、河粉、米粉、澱粉)		103.Roasted Pork	叉燒炒飯	\$3.5
		104.Chicken	雞粒炒飯	\$3.8
65. Wanton & choice of BBQ 雲吞燒味麵	\$4.50	105.Vegetable	什菜炒飯	\$3.5
66. Roast Duck 燒鴨麵	\$3.95		11-1-2 10-1	
67. Jumbo Wonton / Dumplings Soup	\$3.75	Dishes on Rice 磔	頭飯	
淨大大雲吞 / 淨大大水餃		7,	-51.40	
88. Fish Ball/ Beef Ball/ Squid Ball	\$3.75	106.Mixed Seafood	<b>米伯兰科</b>	\$4.5
魚蛋/牛丸/墨丸麵		107.Fish filet and Ve		\$3.9
89. Beef & Squid Ball 雙丸類	\$3.75	108.Beef stew & drie		\$3.9
0. Jumbo Wonton / Shrimp Dumpling	\$3.50	枝竹牛腩飯	a peat cola	φυ.ε
大大雲吞類/大大水鮫類			fish filet 粟米班腩飯	\$3.9
71. Beef Stew 牛腩麵	\$3.50	110.Kung Po Shrimp	古/见吧/一站	\$3.7
72. Pig's teet	\$3.50	111.Shrimp & Green	Page BERICE	\$3.7
73. Shredded Pork 炸醬麵	\$3.50	112.Shrimp Fu Yung	名 日 立	\$3.
4. Roast Pork/ Pig/Soy sauce/Boiled Ch		113.Shrimp & vegeta		\$3.5
Roast Chicken	\$3.50		vegetable酸菜鲜鱿飯	\$3.5
叉燒/燒肉/油雞/切雞/燒雞麵	40.00	115.Squid & Vegi 3		
NOT NOTE IN THE PORT OF THE PROPERTY OF THE PORT OF TH		116 Could of block b	K-U-M-FILLEX	\$3.
1 - 88 - 1 - 105 875		117 Chinana Grana	ean source或椒鲜鱿飯	
Lo Mein 撈麵		118.Beef & Broccoli	ii & Beef 唐芥蘭牛肉飯	\$3.5
				\$3.
75. Jumbo Wonton & Beef Stew	\$5.15	119.Beef slices & Ve		\$3.
78. 大大雲吞牛腩撈麵		120.Beef stew & Veg		\$3.5
77. Jumbo Wonton & Chicken	\$5.15	121.Beef & Green B		\$3.6
大大雲吞雞撈麵		122.Beef & Tomato		\$3.5
78. Jumbo Wonton & Roasted Duck	\$5.15	123.Beef & Green P		\$3.5
大大雲吞燒鴨撈麵		124.Beef & Bitter Me	ion 凉瓜牛肉販	\$3.5
79. Roast Duck 燒鴨撈麵	\$4.75	125.Beef & Pickled V	regetable酸菜牛肉飯	\$3.5
30. Jumbo Wonton/ Shrimp Dumpling	\$4.25	128.Beef & Tofu 5	版牛肉飯	\$3.5
大大雲吞撈麵 / 大大水餃撈麵		127.Satay Beef	多十四數	\$3.5
31. Beef Stew 牛腩撈麵	\$4.25		哩牛肉飯	\$3.5
32. Pig's feet 豬手撈麵	\$4.25	129.Minced Beef 6	已后午內歐	\$3.5
<ol> <li>Roast Pork/Soy sauce Chicken/Boile</li> </ol>		130.Roast Pig &Tofu	豆腐火肉酸	\$3.5
Chicken/Roasted Chicken	\$4.25	131.Roast Pork Fu Y	ung 义院函数	\$3.5
叉燒/油雞/切雞/燒雞撈麵		132.Pork Chop & On	105 件剧猪扒散	\$3.5
		133.Spare Rib in bia	ck bean sa. 或什排骨飯	
Chow Mein 炒麵		134.Sweet and sour	POIX 超酸肉酸	\$3.5
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		135.Curry Chicken 叻		\$3.8
34. Mixed Seafood 海鮮沙麵	\$7.95	136.Chinese Broccol	i & Unicken	\$3.5
		唐芥蘭雞片飯	- THOMASON	40.0
	\$6.95	137.Celery & Chicker	1 四斤與例収	\$3.5
	\$6.50	138.Sweet and sour		\$3.5
B7. Mixed Vegetable 漢齋炒麵 B8. Beef 牛肉炒麵	\$6.50	139.Szechuen Style		\$3.5
1 1779 203	\$5.95	140.Mixed vegetable	5 羅漢震散	\$3.5
Andries All	\$5.50			
90. Shredded Pork 肉絲炒麵	\$5.50	Dishes in Hot P	of 煲仔菜	
91. Spare rib in black pepper sauce	\$5.50		90 14 7/0	
<b>豉汁排骨炒麺</b>		141.Seafood Combo	Pot 一品海阜绿	\$10.
		142. Satay Crabs on		\$9.
Rice Noodles 河粉		沙爹粉絲蟹煲		φυ.,
		143.Clams & onion P	ot 花螅煲	\$8.
92. Seafood 海鮮炒河	e7 25	144.Fish & dried Bea	n Curd Pot 枝竹斑腩煲	
	\$7.25	145.Chicken, toro w/		\$8.
	\$7.25	香芋臘味滑雞煲		40.
94. Shrimp Fu Yung 滑蛋蝦仁炒河	\$6.50	146.Fish Head w/ To	fu Pot 豆腐魚頭煲	\$8.
95. Green pepper Beef 豉椒牛河	\$5.25	147.Eggplant w/ spic	y sauce Pot 魚香茄子煲	
96. Vegetable beef   温炒牛河 97. Beef   干炒牛河	\$5.25	148.Chicken w/ Anch	ovy, Tofu Pot	\$3.9
97. Boef 干炒牛河	\$5.25	咸魚雞粒豆廣煲	y,	+0.0
		149.Vegi Pot 羅漢齋	煲	\$6.9
		150.Braised Tofu Pot	Core Late and patro (17)	\$6.9



# NEW HANKOW RESTAURANT



OUT GOING MENU - FREE DELIVERY: (Min. \$7.00 up) 130 - 132 WEST 34th STREET, (2nd fl.) NEW YORK CITY TEL.: 695-4972, 695-4994
CO. NAME NAME: ____ Pt. Qt.
.3.95 7.50
.3.95 7.50
Per Portion
.8.00
.7.50
.8.25
.8.25 PORK Moo Shu Pork with Pancakes

*Pork in Garlic Sauce

Sweet and Sour Pork

Roast Pork with Mushrooms

Roast Pork with Broccoli

Roast Pork with Scallion APPETIZERS APPETIZERS

Egg Roll (1) 1.20

Spring Roll (1) 1.50

Fried or Steamed Dumplings (6) 4.25

Shrimp Toast (4) 3.75

Fantail Shrimp (6) 6.95

Chicken Wing (4) 3.75

Steak Sate (4) 6.00

Fried Wonton with Spicy Sauce or Sweet & Sour Sauce (6) 3.50

Roast Pork Tenderbin 6.95

Bar-B-Q Spare Ribs (10)(Cg. 9) 9.35

(6)(Sm.) 5.95 POULTRY
Fried Boneless Chicken
Sweet and Sour Chicken
Lemon Chicken
*Kung Bo Chicken
*Chicken in Garlie Sauce
*General Too's Chicken
Chicken with Broccoli
Chicken with Baby Corra & Vegetable
Sautced Chicken w. Baby Shrimp
Moo Goo Gai Pan
Wor Shu Duck
Sweet and Sour Duck COMBINATION APPETIZER (FOR 2)
No. A (Egg Roll, Fantail Shrimp, Spare Ribs.
Dem Sum), Fried Chicken Wing, Shrimp
Toast, Spring Roll) . . . 7.75
No. C (Seame Chicken, Barbecued Steak,
Shrimp Toast, Spring Roll) . . . 8.75 EGG FOO YOUNG Vegetable Delight 7.25

★Sauteed Broccoli in Garlic Sauce 6.25
String Bean with Mushrooms 6.25

★Sauteed Bean Curd or Egg Plant in Black
Bean Sauce or Garlic Sauce 6.25 CHOW MEIN Pt. Qt.
Chicken or Roset Pork Chow Mein 3.65 6.75
Shrimp Chow Mein 3.95 7.25
Beef Chow Mein 3.75 6.95
White Meat Chicken Chow Mein 4.50 7.85
Subgum Chicken Chow Mein 3.65 6.75 LO MEIN Per Portion
6.00
6.00
6.25
6.50
6.85
7.95 CHOW FUN

Roast Pork Chow Fun 7.25
Chricken Chow Fun 7.25
Beef Chow Fun 7.25
Shrimp Chow Fun 7.25
Shrimp Chow Fun 7.25
Black Ben Garlis Sauce w. Chow Fun Order \$1.00 Extra Pt. Qt.
3.95 7.75
3.95 7.75
3.95 7.75
Per Portion
8.50
8.25
9.25
8.95
8.25
8.25 BEEF BEVERACE & MISCELLANEOUS
Boiled Rice Pt. 1.00 Crisp Noodle .60
Almond or Fortune Cookies .60
Coke, Sprite or Diet Coke 1.00
*Hot & Spicy.

2		~
排骨飯	碟 飯 類 3.50	
. 荔枝肉飯	3.50	
卜鴠飯	3.50	
魚片飯		
炒豬血飯	3.50	
. 蔬菜飯		
卤牛肉飯	3.50	
大腸飯	3.50	
牛肚飯		
蟹抱蛋飯		
八寶紅蚵飯		
家鄉炒飯	2.00	
肉絲炒飯	3,00	
	鹵味撈化	
牛肉捞化	4.00	
•	4.00	
•	4.00	
	4.00	
•	4.00	
• 三味撈化	5.00	



New Hao Ke Chinese Restaurant



Tel.: 212-349-8088

115 Madison St.New York NY 1002

免 費 送 餐 **歡 迎 外 買** 早晨 11:00 後送餐 **來 電 即 送** 



聯誼會一律打折

#### 魚根湯 6.00 榨菜肉絲湯 3.50 蟹豆腐湯 6.00 荔枝肉 .......6.00 ...7.00 醉排骨 ..... <u>国工局内</u> <u>女工場内</u> <u>大工場内</u> <u>大工場</u> <u>大工</u> 糟炒大腸..... ...8.00 三層肉炒筍...... .....8.00 ....3.50 鱼湯 2.50 扁肉 1.50 拌麵 1.50 淡糟螺 ..... 五八縣等 飯菜魚頭湯 6.00 花塊絲瓜湯 7.00 蝴蝶燕湯 6.00 牛腳菜頭湯 12.00 ...7.00 炒石螺 ..... .....7.00 鼓汁石螺..... 粉 麵 類 羊燒昌魚..... .....7.00 **猪骨海菜湯......8.00** 紅燒瓜魚..... .....S.P. 烘 類 炒肚片......6.00 ....7.00 炸黄梅 ...... 爆炒蜇皮..... ....10.00 韭菜田雞......10.00 卜糟田雜......10.00 爆炒仙掌.....8.00 卜糟鸭......7.50 椒鹽鸭舌...... ...8.50 炒魚片..... ...7.00 ...7.50 蟹抱蛋 ..... ...8.00 蠔抱蛋 ..... 赤 菜 類 清妙通菜 S.P. 扁乳通菜 S.P. 軟拌通菜 S.P. 清炒豆苗 S.P. 清炒豆苗 S.P. 清炒豆苗 S.P. ...S.P. 鼓汁蒸老鰻 ...... 炒螺片 ..... ...8.00 松只魚 ..... ...9.00 絲瓜炒蛤..... ..8.00 炒魚肚 ...... 游水海鲜.... ... S.P.

新 香 港 **NEW HONG KONG EXPRESS** 

249 EAST 45th STREET (near 2nd Ave.) NEW YORK CITY
OPEN: Mon. to Sat.: 11:00 A.M. - 8:00 P.M.
Minimum Order for FREE DELIVERY \$8.00

TEL.: (212) 661-5448



2/10

SOUP & APPETIZERS SEA FOOD 銀 龍 總 31. Shrimp with Lobster Sauce 魚香銀片 32. Sliced Prowns with Garlie Souce 筆豆銀片 33. Sliced Prowns with Snow Pea Pods 妙 夔 丁 34. Sauteed Shrimp with Diced Chicken 芽 菜 銀 35. Sauteed Shrimp with Bean Sprout 高沙銀仁 36. Plain Sauteed Shrimp 百段银仁 37. *Souteed Shrimp with Cashew Nuts 1.10 ....1.10 ...1.10 ...3.25 BEEF PORK RICE & NOODLES 5.50 .5.50 .5.50 .5.50 .5.50 .5.50 .5.50 POULTRY POULTRY

官保額了 22. *Diced Chicken with Coshew Nuts 5.75

懷果額了 23. Diced Chicken with Coshew Nuts 5.75

情爆電子 24. Diced Chicken with Bean Souce 5.75

大 千 與 25. To-Chin Chicken 5.75

蔣廷鶏片 27. Sliced Chicken w. Snow Pea Peds 5.75

蔣廷鶏片 27. Sliced Chicken with Mushrooms 5.75

蔣國針 28. Sliced Chicken with Broccoli 5.75

林田鶉片 29. Sliced Chicken with Squash 5.75

咖 哩 鶏 30. Chicken with Curry Sauce 5.75 * HOT & SPICY No M.S.G. We glod to do for you. SUB AMOUNT \$..... SUB AMOUNT \$ ... TAX \$ ..... **№** 1509 № 1509 TAX \$ TOTAL \$ TOTAL \$

# ASPARAGUS SEASON SPECIALS ASPARAGUS WITH SLICED PORK ASPARAGUS WITH BABY SHRIMPS ASPARAGUS WITH CHICKEN ASPARAGUS WITH BEEF SPECIAL DIET MENU

	Served without; Salt, Sugar, Corn Storch, or M.S.G.	
1.	STEAMED MIXED VEGETABLE	6.5
2.	CHICKEN WITH BROCCOLI	7.5
3.	JUMBO SHRIMP WITH SNOW PEAS	3.5
4.	CHICKEN WITH MIXED VEGETABLE	7.5
5.	SHRIMP WITH BROCCOLI	8.5
6.	SCALLOP WITH MIXED VEGETABLE	8.5
7.	SCALLOP WITH BROCCOLI	8.5
6.	JUMBO SHRIMP, SCALLOP, CHICKEN WITH	



We Do Not Use M.S.G. We Serve Brown Rice **FREE WINE** (FOR EAT-IN DINNER ONLY)

Luncheon Special OPEN 7 DAYS A WEEK

FROM 11:30 A.M. - 4:00 P.M. Tel: 772-0893/4/1677

#### \$3.95 Per Person

EVERY ENTREE COMES WITH: FRIED RICE, BROWN OR STEAMED RICE SOUP (Egg Drop, Wonton, Hot & Sour Soup & Dried Noodles) or Egg Roll or Sodo (EXCEPT NO: 1 NO RICE)

多式 粉 版 1. FRIED RICE OR LO MEIN (Choice of Pork or Beel or Chicken or Shrimp) 于 境 中 内 2.* SHREDDED BEEF SZECHUAN

一 投 中 内 2.* SHREDDED BEFE SZECKUAN 理 済 審 3. BUDDHA'S DELIGHT 名 4.* (CHICKEN, PORK) WITH GARLIC SAUCE 作 角 内 片 5. SLICED PORK WITH BROCCOLI 条 前 約 6. SLICED CHICKEN WITH BROCCOLI 条 前 4.* (The control of the control of

* Hot & Splcy
We can alter the spice to suit your taste.

**UNDER NEW MANAGEMENT** 



"... Good Chinese food at amazing low price can be found at the NEW HUNAN ..."

#### FREE WINE FOR DINE-IN

OPEN 7 DAYS A WEEK Mon, Fri. 11:30 a.m. - 11:00 p.m. Sat. & Sun. 12:00 a.m. 11:00 p.m.

\$ 8.00 Free Egg Roll or Soda \$12.00 Cold Noodle \$18.00 Hacked Chicken \$12.00 \$18.00 \$25.00 25.00 Fried Chicken Legs (4) From 4:30 p.m. to 11:00 p.m.

#### Fast Free Delivery

(By Car or Moped) Tel: 772-0893/0894/1677

1529 York Ave., N.Y. N.Y. 10028 (Bet. 80th St. & 81st St.) UNDER NEW MANAGEMENT SMALL OR LARGE PARTY

ORDER WELCOME

f :		i i
1		<u>}</u> )
SOUP	OUR CHEF'S SUGGESTIONS	BEEF
学 花 湯 1. Egg Drop Soup . 1.00 学 泰 琦 2. Wonton Soup . 1.00 核 株 汤 3. * Hot & Sout Soup . 1.00	OON CHEEL O GOODECTIONS	木 頻 牛 55. Moo Shu Beel (4 pancakes) 6.75
字 表 · · · · 2. Wonton Soup 1.00	魚香三鲟 1.★HUNAN DELIGHT 8.25	作 所 中 56. Beel with Broccoll 6.75
板 株 湯 3. * Hot & Sour Soup	Shredded heaf ableken and nock soutend with term nove	市 五 中 57. Beef with Snow Peas
正 唐 为 4. Vegetable & Bean Curd Soup	and waterchestnuts in chef's special garlic sauce	天 本 キ 58. Sliced Beel w. Bamboo Shoots & Mushroom 6.75
本 棟 湯 5. House Special Soup	* 本 ★ 2. MIXED SEASONAL VEGETABLES 7.75	青 株 丰 59. PepperSteak
五米均等等 5b. Minced Chicken Com Soup (2)	With either pork beef, shrimp, chicken or scallaps in lasty brown souce	录音牛肉料 60. ★ Shredded Beef with Garlic Sauce 6.75
	本 核 牛 3. HOUSE BEEF 8.25	干地牛肉絲 61. ★ Shredded Beef with Chill Sauce 6.75
APPETIZERS	Chunks of steak soulced with house special souce.	宮保牛肉絲 62. ★ Shredded Beel with Peanuts 6.75
6. Egg Roll	broccoft on the side	绿油 + 63. Beef with Oyster Sauce 6.75
上海 年 5 7 Soring Roll 1.00	床皮牛 4. ★ BEEF W. ORANGE	京養牛肉絲 63a. Shredded Beef with Peking Sauce 6.75
紅油 抄手 8. * Szechuan Wonton (8)	FLAVOR 8.25 Chunk of beef with pronge peel in spicy source	青 本 牛 64. Zucchini with Beel 6.75
性 本 本 9. Fried Wonton (8) 3.25		CEA FOOD
為些炎水紋 10. Shanghai Fried or Boiled Dumpling (8). 3.25 年 普 担 11. Cold Noodle with Sesame Sauce 3.50	十 月 牛 5. SCALLOPS AND BEEF 8.50 Combination of scallops and sixed steak sauteed with	SEA FOOD
麻 替 短 11. Cold Noodle with Sesame Sauce	frash vegetable	表 頻 概 65. Moo Shu Shrimp (4 pancakes) 7.25
45 4 13. Fried Chicken Wing (6)	洲 市 牛 6.★ HUNAN BEEF 7.95	官保城仁 66. * Baby Shrimp with Peanuts
华 大 坝 14. Fantall Shrimp (4) 3.50	Sliced tender beef sauteed broccoll, strow mushroom,	
家 計 排 带 15. Honey Spicy Baby Ribs (12) 4.95	carrots, bomboo shoots & showered w hat pepper	青椒銀仁 68. Baby Shrimp with Green Peas
# 16. Barbecued Spare Ribs (5) 5.25	芝 麻 牛 7. SESAMEBEEF 8.25	サ 芝 丁 70. Sauteed Oiced Chicken & Shrimp
中 尚 単 17、 Barbecued Beel Szechuan Style 3.50 常 量 18、 Pu Pu Platter (Assorted Appetizers) 6.25	Chunks of steak deep hied then souteed w house	养 州 蝦 71. Prawns with Broccoli
	special source & sesame seed on top broceak on the	計 板 州 72. Sweet & Sour Shrimp
	side	权 化 何 73. Prawns with Lobster Sauce 7.75
VEGETABLES	か 恒 城 8. ★ CURRY SHRIMP WITH	多 里 明 如 74. Prawns with Snow Peapods
点 音 芥 楠 19. * Broccoll with Garlic Sauce	BROCCOLI 8.50 Prawns souleed with spley curry source, surrounded	麻 恭 坝 75. Prawns with Mushrooms
単 年 単 20. * Egg Plant with Garlic Sauce 5.25 中 単 21. Oried Sauteed String Beans 5.25	with broccoli	意 告 明 城 76. * Prawns with Garlic Sauce
麻 美 且 唐 22. * Bean Curd Szechuan Style (w. groundmeat). 5.25	左 公 姒 9. * GENERAL CHING'S SHRIMP 8.25	湖 南 斌 77. ★ Hunan Shrimp 7.95
家 縣 島 唐 23 Bean Curd Country Style 525	Jumbo shrimp deep fried souteed with vegetables in	魚 香 千 引 78. * Scallops with Garlic Sauce
且 是 是 Bean Curd with Black Bean Sauce 5.95	和馬獎片 10 TWICEAS NICE 8.25	常 係 干 月 79. ★ Sea Scallops w. Hot Pepper Sauce w. Peanuts 7.95
班 多 25. Buddha's Delight (mixed vegetables) 5.25		干 是 干 月 80. * Sea Scallops with Hot Chilli Sauce 7.95
26. Broccoli, Zucchini and Eggplants 5.25	Large shrimp and white chicken meat souteed with fresh vegetables	炒 批 報 81. Lobster Cantonese Style
本 項 菜 27. Moo Shu Vegetables (4 pancakes) 5.50 要 株 獎 寿 27a. Snow Peas and Broccoll 6.25	左公坞 11. * GENERAL TSO'S CHICKEN	且 线 税 概 82. Lobster Black Bean Sauce 12.95
	Chunks of chicken deep fried souteed with vegetable in	于地 税 城 83. * Lobster with Hot Chilli Sauce 12.95
PORK	Hunon sauce	
	芝麻乌烁 12. * SESAME CHICKEN 7.25	LO MEIN AND FRIED RICE
原 市 向 蚌 29. * Shredded Pork with Garlic Sauce 5.95 茶 间 内 片 30. Sliced Pork with Broccoli 5.95	Shredded chicken marinated with garlic & wine sauteed In bean sprouts shredded red & green pepper	各式排柜 84. La Mein (pork, chicken, beef) 4.75
章 排 向 片 31. Peking Shredded Pork	showered with sesame seed and hat pepper source	(For Shrimp Add 25 Cents)
計 版 向 32. Sweet & Sour Pork	四 川 牛 13. * SZECHUAN BEEF 8.25	什 绵 梅 転 85. Combination Lo Mein 5.25
□ 幼 内 33. ★ Double Cooked Sauteed Sliced Pork 5.95	Chunks of steak deep fited sauteed with vegetables in	各式炒飯 86. Fried Rice (pork, chicken, beef) 4.25
⁶ ⁸ ⁸ ⁹ 34. Pork with Scallions	Hunan souce	(For Shrimp Add 25 Cents)
青 瓜 埠 均 35. Zucchini with Pork. 5.95 又 境 芥 萌 36. Roast Pork with Broccoli 7.25	拥 南 二 味 14. * SHRIMP & PDRK HUNAN STYLE 7.75	什 纬 炒 叙 87. Combination Fried Rice
又能容易 36. Roast Pork with Broccoli	Shifmp in chill souce, on the other side shredded pork in black bean souce	POPULAR CANTONESE CUISINE
X A A A 38. Roast Pork with Mushroom 7.25	陳皮 坞 15. * CHICKEN WITH ORANGE FLAVOR 7.95	
அ க் வ 39. * Hunan Pork 7.25	Chunks of chicken with arange peel special sauce	サ 終 86. Chow Mein
CHICKEN	全 家 福 16. HAPPY FAMILY 8.95	
本 項 40. Moo Shu Chicken (4 pancakes) 6.50	Sheed park, shrimp, beef & chicken souteed with	
th 41. Sweet and Sour Chicken 6.50	uegetable in tasty, brown souce	(For Shrimp Add 50 Cents)
% 4 42. * Sliced Chicken with Garlic Sauce 6.50	海 科 大 會 17. SEAFOOD DELIGHT	DESSERTS
近 現 43. Sliced Chicken with Snow Peapods 6.50	King crabmeat, scallaps, Jumbo shrimp souteed with assorted Chinese vegetable	
作 制 均 44. Sliced Chicken with Broccoli 6.50 官 保 均 丁 45. * Olced Chicken with Peanuts 6.50	魚 笑 鲜 18. * PRAWN & SCALLOPS WITH GARLIC	
京 保 ti, 丁 45. * Olced Chicken with Peanuts. 6.50 年 共 ti, 丁 46 Moo Goo Gai Pan 6.50	SAUCE	第 株 92. Lichees 1.00 汽 水 93. Soda 0.80
麻 珠 坞 丁 46 Moo Goo Gai Pan	Prouns and scallops souteed with red and peoper.	* * * 94. Fried Banana 2.95
お 子 鳥 片 48. Sliced Chicken with Eggplant	Waterchestnut, bamboo shoot in garile sauce 河 庭 期 19 IAXETING TING SHRIMP 8 25	
且 此 片 49. Sliced Chicken with Black Bean Sauce 6.50	神 英 邦 19. LAKETUNG-TING SHRIMP8.25  Jumbo shrimp marinated with broccolt, mushrooms	
	ond pepper in while wine sauce	★ Hpt & Spicy
か 児 玛 庁 51. * Sliced Chicken with Curry Space	湖 市 鳴 20. * HUNAN DUCK 8.95	We can alter the spice to sult your taste.
州 尚 归, 片 52. * Hunan Chicken	Steam then guick fried souteed with peoper, water-	
計 第 第 54 Duck with Mix Vegetables	chestnul, mushrooms, bamboo shoot, broccolt in	BROWN RICE AVAILABLE
	F IDNOT SOUCE	DROWN NICE MYMICABEL

#### THE FIRST LESSON OF CHINESE CONVERSATION

NI HAO Good Morning. ZAO AN Thank you. HEN HAO CHI HAO GI LE Delicious. Very Good. WO AI NI I Love You. ZAO JIAN Good Bye.

#### Party & Reservation Available



MON-THUR: 11:30 AM to 11:00 PM FRI: 11:30 AM to 11:30 PM SAT: 12:00 NOON to 11:30 PM SUN: 12:00 NOON to 11:00 PM

## **NEW HUNAN Luncheon Special**

SERVED MON - FRI FROM 11:30 -4:00

\$3.95 Per Person

EVERY ENTREE COMES WITH: FRIED RICE, BROWN OR STEAMED RICE SOUP (Egg Drop, Wonton & Hot & Sour Soup)

* HOT & SPICY (ACCORDING TO YOUR TASTE)

FOR FAST FREE DELIVERY CALL: 772-0893 772-0894

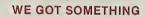
M.S.G. n Rice / 0894 We Do Not Use M. We Serve Brown R Tel: 772-0893 / 0

AN

HCN,

NEW

	SOUP	-4	124	44	4	***	2.				BEEF	
子 化 滑		.00		FID	0	HEF'S SUGGESTIONS	20 ×	35	+	46.	Moo Shu Beei (2 pancakes)	6.25
生 化 沿				Un	•	TEF 3 SUGGESTIONS	<b>5</b> 0	湖		47.		. 6.25
女 体 湯			3,07	. 芝:		SNOW PEAS AND BROCCOLI 5.95	<b>身</b> 亦			47.		. 6.25
豆 居 湯	3. * Hot & Sour Soup . 1. 4. Venetable & Bean Curd Soup (for 2) . 2.				1	Sauteed show peas and broccols with house special	<b>l</b> o 191.			49.		
		.75				source snow peas and proceed with nouse special					Sliced Beef w. Bamboo Shoots & Mushroom	
木 樓 冯	5. House Special Soup (for 2)	.25	- 8	玺 寸	2.	SOMETHING DIFFERENT 6.95	<b>}</b>	方十		50.	Pepper Steak	
	APPETIZERS	이	t			Mixed seasonal vegetables with either park beef		中			* Shredded Beef with Garlic Sauce	
		4				shamp chicken or scallops in taste brown sauce		保中			* Shredded Beef with Chill Sauce	
<b>杰</b>		00	18	楼干	3.	HOUSE BEEF 7.95	Σ 8	(d)			* Shredded Beef with Peanuts	
上海东卷红油杉手		00 9				Chunks of steel souteed with house special souce broccost on the side	3 % 9.	100 Lif.		54. 55.	Beef with Oyster Sauce	
生 雷 春		25	48	左 千			<b>}</b> o **	46.	-1-	55.	Beef with Scaillons	6.25
		25	120	1	4.	CRISPY BEEF W. ORANGE FLAVOREO . 7.95	2					
网络汽水绞麻 告 恆	10. Shanghai Fried or Bolled Dumpling (8) 3.		-7-	t) -i		Chunk of beef with orange peel in spicy sauce	3				SEA FOOD	
田 多 士		25 %	,	² 1	5.	SCALLOPS AND BEEF 8 25		>11		56.	Moo Shu Shrimp (2 pancakes)	
比 此 北		25	t			Combination of scotlaps and sliced steek sauteed with fresh vegetable			74 仁		* Baby Shrimp with Peanuts	
	13. Fried Chicken Wing (6)		.47	南井	6	HUNAN BEEF 7.50			段 仁	58.	Baby Shrimp with Cashew Nuts	6.75
红油奶松	14. * Splcy Chicken					Sliced tender beef souteed bioccoli, straw mushroom.	* n		段 仁	59	Baby Shrimp with Green Peas	6.75
金汁排骨	15. Honey Spicy Baby Ribs (12) 4.					corrots baniboo shoots & snawered with hot pepper	<b>₽</b> ∓		16 仁		* Baby Shrimp with Chill Sauce	6.75
排 骨	16. Barbecued Spare Ribs (5) 5.	25	i iei	2	_	souce	<b>}</b> 炒	첫		61.	Sauteed Diced Chicken & Shrimp	6.75
	HEGETIDIES	of	2.	-	7.	5HRIMP & SCALLOP5 8.95	2.	M	娱	62.	Prawns with Broccoli	7.50
	VEGETABLES	. 4				Jumbo shamp & scollaps deep fried with a house special souce on the side	别	ΔE		63.	Sweet & Sour Shrimp	7.50
魚香茶間		95	du	v4- 61	R	CRISPY CURRY, SHRIMP W. BROCCOLI 8.25	🏂 娱			64.	Prawns with Lobster Sauce	7.50
鱼台右干	18. * Egg Plant with Garlic Sauce 4.5			_ ^	٠.	Prount sourced with spicy curry source surrounded	<b>→</b> 5	11 6	明城	65	Prawns with Snow Peapods	7.50
四半直		95 🚅				with broccoss	2. 麻	43	埃	66.	Prawns with Mushrooms	7.50
麻县正庙	20. * Bean Curd Szechuan Style (w. groundmeat) . 4.5		左	宝 朝	9.	GENERAL CHING'S SHRIMP 7.95	, jū,	香田	月始	67.	* Prawns with Garile Sauce	. 7.50
京虾豆腐	21. Bean Card Country Style 4.5					Jumbo shimp deep fined souteed with cegetobles in	<b>*</b> 30	南	嫔	68.	Hunan Shrimp	7.75
程法查	22. Buddha's Delight (mixed vegetables) 4.5		t	de total		Humon sauce	<b>2.</b> .Ø.	专	F 31	69.	* Scallops with Garlic Sauce	7.75
雪丘马珍	23. Sauteed Snow Peas with Waterchestnut . 4		718.	皮 虾	10.	CRISPY SHRIMP 7 95		係一		70.	* Sea Scallops w. Hot Pepper Sauce w. Peanuts	7.75
5 发 冬	24. Saureed Bamboo Shoots & Black Mushrooms 4.5					Jumbo enspy shamp with honey walnut specially prepared by the chef's	于	H2 -	F II	71.	* Sea Scallops with Hot Chill Sauce	7.75
本 頂 妄	25. Moo Shu Vegetables (2 pancakes) 5.:	25	#	92 B		GENERAL TSO'S CHICKEN 7.25	<b>护</b> 炒	椗	缑	72.	Lobster Cantonese Style	11.95
		•			A A .	Chunks of chicken deep fried souteed with vegetable in	je i	22 1	色斑	73.	Lobster with Black Bean Sauce	11.95
	PORK					Hunon souce	1 T	超月	色斑	74.	Lobster with Hot Chill Sauce	11.95
木 涌 肉	26. Moo Shu Pork (2 pancakes) 5.	75	芝麻	. 跟 鲜	12.	SESAME CHICKEN 6.95	2					
色香肉中	27. * Shredded Pork with Garlic Sauce 5.					Shredded chicken marinated with gartic & wine sauteed in bean spiaus, shredded red & green peoper showered with resame seed and hat peoper sauce	þ		- 1	O M	EIN AND FRIED RICE	
能開內片	28. Sliced Pork with Broccoli 5.					in been spious, shiridded red & green peoper	<b>b</b> &	式 4	外 經			4.50
京營向片	29. Peking Shredded Pork 5.	75 🦂	*	往 10	13.				多種		Young Chow Lo Mein	4.95
附 旋 向	30. Sweet & Sour Pork 5.			150	13.	HOUSE CHICKEN 7.50  Chunks of chicken deep fried broccoli on the side	<b>新</b>			77.		5.75
回納肉	31. * Double Cooked Sauteed Sliced Pork 5.					souteed with house special source			y sie	78.	Fried Rice (pork, chicken, beef or shrimp)	
是 準 内	32. Pork with Scallions		机市	二件	14	SHRIMP & PORK HUNAN STYLE 7.25			少飯		Young Chow Fried Rice	
湖南肉	33. * Hunan Pork 6.9	95				Shrimp in chili souce, on the other side shredded park	<b>4</b>	21 3	7 84	19.	Young Crow Fried Rice	4.75
	CHICKEN	4	File:	皮组	16	th block been souce CHICKEN WITH ORANGE FLAVOREO 7.50	2.	E	OP	TIL.	AR CANTONESE CUISINE	
未 酒 路	34. Moo Shu Chicken (2 pancakes) 5.	or <b>d</b>			13.	Chunks of chicken with aronge peel special souce	29		15	80.	Chow Meln	5.25
HE ALL ALL	35. Sweet and Sour Chicken		\$-	Ŕ 10	16.		<b>9</b>	能	3F	81.	Egg Foo Young	
无 方 15	36. * Sliced Chicken with Garlic Sauce		300	70 100	10.	NEW YORK, NEW YORK 8.95 Sliced pork, shamp beef & chicken souteed with	<b>2</b>		45	82.	Chow Fun	
市 直 跳						vegetable in tasty, brown squae	1		172	OL.	(For Shrimp Add 50 Cents)	4,73
作 間 鎮	37. Sliced Chicken with Snow Peapods		海到	大台	17.	SEAFOOD DELIGHT 8.95	7.				trot ommit ned so cens)	
宫保 點 丁	39. * Diced Chicken with Proceedings 5.					King crobment scotlons tumbo shrima sourced with	P				DECCEDAC	
麻结場片			40	LIS. CA		assorted Chinese vegetable			4.1		DESSERTS	
快果妈丁	40. Moo Goo Gai Pan 5.1 41. Dicad Chicken with Cashew Nuts (or walnuts) 5.				18.	LEMON CHICKEN 7.25	从		梨	83.		1.00
经不過片	42. Sliced Chicken with Eggplant 5.			妹 啦	19.	DEEP FRIED CRISPY DUCK (HALF) 7.50	3		枝	84.		1.00
正戏寫片	43. Sliced Chicken with Black Bean Sauce 5.		脆皮	全点		CRISPY WHOLE FISH 8.25	汽性	.4	水	85.	Sode	0.80
血及蜗片	44. * Sliced Chicken with Black Bean Sauce 6.		3E	京教	21.	PEKING OUCK (HALF) 9.95	175	2	H.	86.	Fried Banana with Walnuts	2.95
明高路片	45. * Hunan Chicken 6.					100 too too the san take and the san and t	2.				+ HOT AND SPICE	





- 1 * PRAWN & SCALLOPS WITH GARLIC SAUCE .



MON-THUR: 11:30 AM to 11:00 PM FRI: 11:30 AM to 11:30 PM SAT: 12:00 NOON to 11:30 PM SUN: 12:00 NOON to 11:00 PM

# **NEW HUNAN Luncheon Special**

SERVED MON - FRI FROM 11:30 -4:00

\$3.95 Per Person
EVERY ENTREE COMES WITH:
FRIED RICE, BROWN OR STEAMED RICE
SOUP (Egg Drop, Wonton & Hot & Sour Soup)

* HOT & SPICY (ACCORDING TO YOUR TASTE)

FOR FAST FREE DELIVERY CALL: 772-0893 772-0894





WE SERVE BROWN RICE FAST FREE DELIVERY

1529 York Ave., New York, N.Y. 10028 Tel: 772-0893 / 0894

								*	1				
			-5 0	4	اء ڪه د	4	hehe	*****	L.				×
		SOUP	3	_	AT TE		CH	IEF'S SUGGESTIONS	<b>人</b>	. 15	*	46.	Moo Shu E
往为		1. Egg Drop Soup	্ৰ	C	U		CIT	EL 2 2000E2110M2	·		4-	47.	Beef with 1
春分		2. Wonton Saup		护	株 災	赤	1.	SNOW PEAS AND BRDCCDLI 6.25	<b>р</b>		4	48.	Beef with
* 分		3. * Hot & Sour Saup	-4	-0	· ^ _	73	٠.	Sauteed show peas and bioccoli with house special	• 俊		4-	49.	Sliced Bee
腐ら		4. Vegetable & Bean Curd Saup (for 2)	4					sauce	lo f	椒	4	50.	Pepper St
長が	N/	5. House Special Saup (tot 2)	i	13	军	赤	2.	SDMETHING OIFFERENT 7.75		.香华口			Shredded
		APPETIZERS	7					Mixed seasonal vegetables with either park, beef, shrimp, chicken or scallaps in lasty brown source		・境牛巾			Shredded
4	K-	6. Egg Roll	약	本	楼	牛	3 *	HOUSE BEEF 8.25		保牛丁			Shredded
海春丰	E-	7. Spring Roll	ર્વ				•	Chunks of steak soutced with house special souce.	<u>ال</u> ا		牛	54.	Beef with
油粉	F	8. * Szechuan Wonton (8)	4	ch.	de.	4		broccoli on the side.		. 华	牛	55.	Beef with
雲 4		9. Fried Wonton (8)	- 4	P#C	皮	T	4. *	CRISPY BEEF W. DRANGE FLAVDRED . 8.25	lo				OF.
贴成水1		10. Shanghai Fried or Boiled Dumpling (8) 3.25	4	T.	ภ	华		Chunk of beef with arrange peel in spicy sauce	3. 3.		Lett		SEA
		11. Cold Noodle with Sesame Sauce 3.50	7		M	-1	5.	SCALLDPS ANO BEEF	P	· 須 · 保 邨	姒	56.	Moo Shu Shri
		12. Shrimp Toast (4)	약					fresh vegetable.	<b>P</b> 影			57. ×	Baby Shri
油锅		13. Fried Chicken Wing (6)	<del>{</del>	刼	南	牛	6. *	HUNAN BEEF 7.95	}- **			59.	Baby Shri
滑 排 1		15. Honey Spicy Baby Riba (12) 4.95	4					Sliced tender beef sourced broccoli, straw mushroom, carrots, bamboo shoots & showered with hot pepper	<b>3</b>				Baby Shri
		16. Barbecued Spare Ribs (5) 5.25						sauce	1. 8		т	61.	Sauteed D
	n	20. Daloccaca opare mes (e)		災		鮮	7.	SHRIMP & SCALLDPS 8.95	3. 3		蚁	62.	Prawns w
		VEGETABLES	વ					Jumbo shrimp & scallops, deep fried with a house	3° 51	板	報	63.	Sweet & S
香茶	Añ.	17. * Broccoli with Garlic Sauce 5.25	- 1	٠.	n Si	MI		special sauce on the side CRISPY CURRY, SHRIMP W. BROCCOLI 8.50	<b>}</b> > 妳	札	粣	64.	Prawns w
香茄	子	18. * Egg Plant with Garlic Sauce 5.25	- 4	dlo	730	H	8. ×	Prowns sourced with spley curry source, surrounded	<b>}</b>			65.	Prawns w
		19. Dried Sauteed String Beans 5.25	4					with broccoll.	<b>净</b>		姒	66.	Prawns w
		20. * Bean Curd Szechuan Style (w. groundmeat) 5.25	į.	左	23	殡	9. *	GENERAL CHING'S SHRIMP 8.25		香明			Prawns w
郊 丘.		21. Bean Curd Country Style						Jumbo shrimp deep fried sourced with vegetables in Hunan sauce.	<b>5</b> * 34 <b>2</b> - 36		- 虹		Hunan Sh
		22. Buddha's Delight (mixed vegetables) 5.25	٧.	RS	皮	341	10.	CRISPY SHRIMP 8.25	<b>5</b> //				Scallops v Sea Scallo
正馬:		23. Sauteed Snow Peas with Waterchestnut 5.25 24. Sauteed Bamboo Shoots & Black Mushrooms 5.25	- 4	784	1.00		10.	Jumbo crispy shrimp with honey walnus specially		- 歩 干			Sea Scalle
		25. Moo Shu Vegetables (2 pancakes) 5.50						prepared by the chef's	<b>}</b>		坂	72.	Lobster C
/74 .	A.	23. 1100 Still VeSeizotee (2 patientes)	4	Ts.	4	EE,	11. *	GENERAL TSO'S CHICKEN 7.75	<b>b</b> .5	歧想		73.	Lobster w
		PORK	ı.					Chunks of chicken deep fried sourced with vegetable in Hunon source	ž †	块 推	奴	74.	Lobster w
>51	rk)	26. Moo Shu Pork (2 pancakes) 5.95	3.	芝	麻鹞	结	12. *	SESAME CHICKEN 7.25	30				
香肉:	絲	27. * Shredded Pork with Garlic Sauce 5.95	- 3					Shredded chicken marinated with partic & wine savieed	fo.		L	O M	EIN A
	片	28. Sliced Pork with Broccoli 5.95	- 1					In bean sprouts, shredded red & green pepper showered with sesame seed and hat pepper souce	<b>}</b> - 8	式技	麵	75.	Lo Mein (
	片	29. Peking Shredded Pork 5.95	{	木	樓	12,	13.	HOUSE CHICKEN 7.75	<b>4</b>	州核	戶矩	76.	Young Ch
	均	30. Sweet & Sour Pork 5.95	4					Chunks of chicken deep fitted broccoii on the side	2.		亦	77.	Young Ch
	肉肉	31. * Double Cooked Sauteed Sliced Pork 5.95	ı,	-la	J	at.		sauteed with house special sauce		式火		78.	Fried Rice
	肉肉	32. Pork with Scallions		圳	U(s) -	*	14. *	SHRIMP & PORK HUNAN STYLE 7.75  Shrimp in chill sauce, on the other side shredded park	3 #	5 州 炒	板	79.	Young Ch
(4)	PU	33. * Hullan Fork	્ય					In black been souce	f	_			
		CHICKEN	- 1	脒	皮	禹	15. *	CHICKEN WITH DRANGE FLAVOREO 7.95	<b>}</b>				AR CAI
/項	âŝ,	34. Moo Shu Chicken (2 pancakes) 6.50	ર્વ					Chunks of chicken with arange peel special souce	\$ ×		短	80.	Chow Me
Ate	El,	35. Sweet and Saur Chicken 6.50	4	全	家	福	16.	NEW YDRK, NEW YDRK 8.95	<b>l</b>		圣粉	81. 82.	Egg Foo \
	M,	36. * Sliced Chicken with Garlic Sauce 6.50	a.					Sliced pork, shrimp, beef & chicken soviced with vegesable in lasty, brown sauce	3" % 3.	·	177	82.	(For Shrin
	EC,	37. Sliced Chicken with Snow Peapods 6.50		海	群 大	1	17.	SEAFDDC DELIGHT 9,25	2.				froi Silli
	ik,	38. Sliced Chicken with Broccoli 6.50	약			-	~~.	King crabment, scallans, tumba shrima squieed with	f				DE:
	T	39. * Diced Chicken with Peanuis 6.50	વ	July 1	1.00	-		assorted Chinese vegetable	<b>}</b> -	7	杂	83.	Pineapple
	片工	40. Moo Goo Gal Pan	4	17	松		18.		}• "		枝	83.	Lichees .
未貼	て	41. Diced Chicken with Cashew Nuts (or walnuts) 6,50 42. Silced Chicken with Eggplant 6,50	4	4	殊		19.		<b>1</b>		水	85.	Soda
鼓鹞		43. Sliced Chicken with Black Bean Sauce 6.50	- 4	16	皮 全			CRISPY WHDLE FISH 8.25	ž		áK.	86,	Erled Ban
児的		44. * Sliced Chicken with Curry Sauce 7.25	2	北	京	123	21.	PEKING OUCK (HALF) 9.95	1				
南绉		45. * Hunan Chicken 7.25	4	40	بيدي	*	*	مان دول	30				* HO

1	
. 15 ±	BEEF
* 有 持	
10 4	
茶 胡 干 雪 正 华	
<ul><li>2</li></ul>	
· 文介下	
青 椒 牛 魚香牛肉絲	
101 11 1 7 4 7 1	
干	
字保牛肉絲	
94 780 T	
. 总 埠 牛	55. Beef with Scallions 6.75
	SEA FOOD
<b>水顶虾</b>	
宫保蚁仁	
note the day at-	
· 表 五 報 仁	
干块。煅作	
炒煲丁	
- 4D - 40	
部 酸 如	
蝦龍鞋	
<b>对 犯 形</b> 有 五 明 好	
rit 24 3d	
香 明 邦	60 + Human Chalman
. 魚香干り	
宮保干り	
丁 况 丁 爿	
.,	
正改能出	
干块能力	74. * Lobster with Hot Chili Sauce
	LO MEIN AND FRIED RICE
各式粉萄	
揭州粉新	
ally 25 N	
各式炒金	
· 粉州炒金	
) VO 21 00 H	77. 100.9
PO	PULAR CANTONESE CUISINE
炒炒	80. Chow Meln 5.50
火 石 3	
炒 8	
	(For Shrimp Add 50 Cents)
	DECEMBE
- 以 - 4	BSSERTS 100
, X 1	
汽 汽 力 炸 香 á	
, , ,	OU Heu Banana with Walnuts
•	* HOT AND SPICY

#### EARLY BIRD SPECIAL DAILY FROM 3:30 p.m. to 6:00 p.m.

#### CONTENTS:

- 1. CHOICE OF SOUP: Egg Drop, Wonton, Hot & Sour or Cream of Corn.
- 2. APPETIZERS: Spring Roll
- 3. PORTION OF Plain Fried Rice or White Rice
- 4. CHOICE OF MAIN COURSE: \$6,50 or LESS
- 5. OESSERT: Pineapple, Li-Chee Nuts or Kumquats

#### A Completed Dinner for Only \$6.50

#### FAMILY DINNER SPECIAL

(for four)
SERVE DAILY AFTER 3:30 p.m.
CONTENTS:

- CHOICE OF SOUP: Egg Orop, Wonton, Hot & Sour or Cream of Corn
- 2. CHOICE OF APPETIZER
- 3. Vegetable, Pork, Chicken, Beef or Shrimp Fried Rice 4. Three Choices of Main Course: Under \$ 7,00 each
- 5. DESSERT: Pineapple, Li-Chee Nuts, Kumquats or Ice Cream A Joyful Family Dinner For Only \$32.00
- \$4.00 EACH ADDITIONAL PERSON

PARTY SPECIAL WE WELCOME LARGE PARTY ORDERS!!
WE OFFER 10% DISCOUNT FOR ORDERS OVER \$100.00

#### ECONOMY SPECIAL LUNCHEON MENU

SERVED DAILY FROM 11:30 A.M. to 3:30 P.M.

THE LUNCHEON PLATTER CONTAINS:

CHOICE OF SOUP: EGG OROP, WONTON OR HOT & SOUR SOUP

# PORTION OF PLAIN FRIED RICE OR WHITE RICE.

CHOOSE ONE OF THE FOLLOWING:							
湯	州	め	飯	1.		Ten Ingredient Fried Rice	3.25
湯	州:	撈	麵	2.		Ten Ingredient Lo Mein	3.75
醒	漢		獅	3.		Buddha's Delight	3.75
魚	香	芥	蘭	4.	*	Broccoli w. Garlic Sauce	3.75
	香	肉	絲	5.	*	Shredded Pork w. Garlic Sauce	3.75
芥	嫩 1	肉	片	6.		Sliced Pork w. Broccoli	3.75
魚	香		雞	7.	*	Sliced Chicken w. Garlic Sauce	4.25
芥	彌		雞	8.		Sliced Chicken w. Broccoli	4.25
宮	保		雞	9.	*	Diced Chicken w. Peanuts	4.25
要	果		雞	10.		Diced Chicken w. Cashew Nuts	4.25
钳	酸		肉	11.		Sweet & Sour Pork (or Chicken)	4.25
	椒	4-	肉	12.		Pepper Steak	4.25
作	闡	‡	肉	13.		Sliced Beef w. Broccoli	4.25
F	婚	4	肉	14.	*	Sliced Beef w. Chili Sauce	4.25
魚	香牛	肉	絲	15.	*	Shredded Beef w. Garlic Sauce	4.25
办	雙		丁	16.		Sauteed Diced Chicken & Shrimp	4.25
段	龍		糊	17.		Shrimp w. Lobster Sauce	4.25
F	燒	假	仁	18.	*	Shrimp w. Chili Sauce	4.25
窟	汁:	腓	骨	19.		Honey Baby Spice Ribs	4.25

* HOT & SPICY

# NEW HUNAN CHINESE RESTAURANT

Specialized in Hunan & Szechuan Cuisine



- We do authentic Chinese cuisine with top quality meats, fresh seafood and produces.
  We use no MSG.
  We will honor your special request for diet cooking.
  We will thonor your special request for diet cooking.
  We offer excellent food and service at a reasonable price.
  We will alter the spice to fit your taske.

# OPEN 7 DAYS A WEEK LUNCH, DINNER AND TAKE OUT ---FAST FREE DELIVERY---

1529 YORK AVENUE (bet. 80th & 81st Sts.) NEW YORK, NY 10028

TEL: (212) 772-0893/0894 *** WE ACCEPT VISA AND MASTER CARD ***

HOT APPETIZERS			CHEF'S SPECIALTIES		POULTRY
上海春卷 1. Shanghai Spring Roll (1)	1,00	南羊	sliced tender haby lamb sauteed in broccoli, straw	7.25	魚 香 雅 47.*Slicad Chicken w. Garlic Sauce 5.50
紅油炒手 2,*Szechuan Wonton (8)	2,25		mushroom, carrots, bamboo shoots and showered with hot pepper sauce.	7.05	雪豆雞 48. Sliced Chicken w. Snow Peapods 5.50 芥 樹雞 49. Sliced Chicken w. Broccoli 5.50
作 雲 吞 3. Fried Wonton (8)		郷 雜	HUNAN COUNTRY CHICKEN     chunk of white chicken breast quickly fried until	7.25	腰果雞丁 50. Diced Chicken w. Cashew Nuts 5.50 室保雞丁 51.*Diced Chicken w. Peanuts 5.50
小 瓶 他 5. Shanghai Steamed Dumplings (6)	3.75 3.25		crispy; sauted in broccoll, water chestnuts, red & green peppers, bamboo shoots; lightly showered		麻菇雞片 52. Moo Goo Gai Pan 5.50
雞 松 6. Chicken Soong		雖 絲	with special hunan spicy sauce,  * SEASAME CHICKEN	6.76	甜 酸 皺 53. Sweet & Sour Chicken
麼計排骨 8. Honey Spice Baby Ribs (12) 炸 大 蝦 9. Breaded Fried Jumbo Shrimp (4)	4,25 3,75		shredded chicken marinated with garlic & wine; sauteed in bean sprouts, shredded red & green		芽 榮 雜 絲 55. Shredded Chicken w. Bean Sprout 4.50
COLD APPETIZERS	-		pepper; showered with seasame seed and hot pepper sauce.		SEA FOODS
辣 白 菜 10.*Hot & Sour Cabbage		職 牛 皮 牛	* SEASAME BEEF* * CRISPY BEEF WITH ORANGE FLAVORED	8.75 8.75	宮保蝦仁 56.*Baby Shrimp w, Peanuts
辣 黄 瓜 11.*Hot & Sour Cucumber - Hunan Style	3.50 3.50	W T	chunks of flank steak fast fried until crispy; sauteed in dried red hot pepper and orange peels; showered		腰果蝦仁 57. Baby Shrimp w. Cashew Nuts 6.50
線 棒 雅 12.*Hacked Chicken	250	牛肉絲	with chef's special spicy orange flavored sauce.  CRISPY ORY SHREODED BEEF	7.25	许豆蟆仁 58. Baby Shrimp w. Green Peas
芝 縣 蝦 14. *Tangy Spicy Shrimp (4)	3.75	+-1-01 MAR	shredded beef quickly fried until crispy, then sautes	ed	干烛银仁 60. Baby Shrimp w. Chili Sauce 5.50
SOUPS Sm.	Lg.		in crispy shredded carrots, lightly showered with he chili sauce.		炒 雙 丁 51. Sauteed Diced Chicken & Shrimp 5.50 芥幽蝦仁 62. Baby Shrimp w. Broccoli
张 花 楊 15. Egg Drop 0.85	1.50 學和	牛肉	tender sliced beef quickly fried, sauteed in snow pe	7.25 apods	五彩 蝦 仁 63 Sauteed Shrimp w. Assorted Vegetable 5.50
<ul><li>聚米蟹肉湯</li><li>15. Cream of Corn w, Crabmeat</li><li>1.00</li><li>1.00</li><li>1.00</li></ul>	1.75 1.75		and chinese mushroom, showered with delicious by sauce.		甜酸 蝦 64. Sweet & Sour Shrimp
酸 辣 湯 18.*Hot & Sour 1.00	1.75	茶 牛	<ul> <li>GOLDEN FILLET OF BEEF</li></ul>	8.75	雪豆明蝦 65. Prawns w. Snow Peapods 7.50
医 吞 髙 19, Wonton 1.00 本 樓 谒 20, House Special	2.00 北京	明蝦	specially prepared spicy barbeque sauce. BEIJING PRAWNS	8.75	魚香明蝦 57.*Prawns w. Garlic Sauce
VEGETABLE	40 34	. ,,	specialy salected tender prawns quickly fried, saute with broccoli, water chestnuts, bamboo shoots, red	ed	稍縮魚片 69, Heavenly Fish Fillet B.75
魚舌芥闌 21.*Broccoli w, Garlic Sauce	4.75	明蝦	end green peppers.  * CRISPY CURRY SHRIMP W, BROCCOLI	8.75	隨皮全魚 70.*Crispy Sea Bass - Hunan Style
角 香 茄 子 22,*Egg Plant w, Garlic Sauce	4,75 4,75	3 1/2 NA	specially selected tender provins quickly fried, showered with spicy curry sauce, surrounded		炒 龍 蝦 72, Lobster Cantonese Style 11.75
四季豆 23. Dried Sauteed String Beans 家宿豆腐 24. Bean Curd Home Style	1.75	公 蝦	with fresh green broccoli.  GENERAL CHING'S SHRIMP	8.75	干燥龍蝦 73.*Lobster Szechuan Style
炒 雪 豆 25. Sauteed Snow Peapods w, water	4.75	Zs, 761	tender jumbo shrimp seuteed with baby corn, water chestnust, red and green peppers, showered with		
chestriut	4,75	. e. 11	garlic sauce.		LO MEIN
炒 芽 菜 27. Sauteed Bean Sprouts	4.25 玫 坝	鱼魚片	<ul> <li>HUNAN SPICY FISH FILLET     sliced fish fillet deep fried until crispy, sauteed in</li> </ul>	8.75	各式擠麵 75. Pork, Chicken, Beef or Shrimp Lo Mein 4.75 B 州捞麵 75. Young Chow Lo Mein
PORK	5.50		bamboo shoots, scallions, red and grean peopers, showered with hot chili sauce.		丽 面 黄 77. Young Chow Pan Fried Noodles 5.75
木 須 內 28. Moo-Shu Pork w. 2 pancakes	5,50 三 料 5,50	<b>卡</b> 干貝	fresh scallops last fried until crispy, sauteed in	8.75	炸 醫 麵 7B. Noodles w. Bean Sauce
魚香肉絲 30.*Shredded Pork w, Garlic Sauce	5,50 5.50		shredded park, scallions, red and green peppers, showered in specially prepared garlic sauce. SIZZLING SCALLOPS		FRIED RICE Sm., Lg.
茶蘭肉片 32, Sliced Pork w. Scalinn	5.50	干貝	fresh scallops deep fried until crispy, sauteed in	8.75	各式炒飯 79, Vegetable, Pork, Chicken,
豆豉肉片 33. Sliced Pork w. Black Bean Sauce 甜酸肉 34. Sweet & Sour Pork	5.50 5.50		chinese mushroom, snow peapods, bemboo shoots, waterchestnuts, showered with dyster seuce.		Beef or Shrimp Fried Rice 2,00 3.75 极 州 炒 飯 BO, Young Chow Fried Rice
回 鍋 肉 35.* Double-Cooked Sauteed Sliced Pork .	5.75		HOUSE SPECIALTIES		能報炒飯 81. Lobster Fried Rice
京藝肉絲 35. Peking Shredded Pork w. 2 pancakas 芽菜肉絲 37. Shredded Pork w, Bean Sprout	8.25 海鎖	千大 含	SEAFOOO OELIGHT	8.75	
BEEF			sauteed with broccoli, strew mushroom and bamb shoots in a delicious white sauce.	00	DESSERT  M 83 Pineappole Chunks
魚香牛肉絲 38.*Shredded Beef w, Garlic Sauce	5.75 湘 滔	17 二 味	* SHRIMP & PORK (OR CHICKEN) HUNAN STYLE	7.25	與 83. Pineappple Chunks
干燒牛肉絲 39.*Shredded Beef w, Chili Sauce	5.75 5.75		sauteed baby shrimp with chili seuce on one side as shredded pork (or chicken) with bean sauce on oth	nd er	金 橋 85. Kumquats
蔥煤牛肉 41. Sliced Beef w. Scallion	6.75 本 初	世豆腐	side.  * HOUSE SPECIALS BEAN CURD	6.26	本 複 B7. House Delight 1.50
学豆牛肉 42. Sliced Beef w. Snow Peapods 芥嫩牛肉 43. Sliced Beef w. Broccoli	5.75 5.75		chunks of been ourd and sliced pork marineted wit garllo and wine sauce, sauteed in scallion, chinese	h	汽 水 88. Soda
雙多牛肉 44. Sliced Beef w. Bamboo & Mushroom.	5.75	多豆腐	mushrooms, bamboo shoots, red and green peppers * SAUTEEO BEAN CURO-SZECHUAN STYLE	4.75	THE WAY BS. COILER OF THE
青椒牛肉 45, Pepper Steak	0.70	or are not	diced been curd sourced in ground park, showered hat spicy ginger source.	with	* HOT & SPICY

# 新 湖 南 NEW HUNAN GARDEN



- Orders Jo Jake Out FREE DELIVERY

1271 LEXINGTON AVENUE ( Bet. 85th & 86th Sts. ) N. Y. C.

TEL.: 348-4957

722-9335

### CHEF'S SPECIALTIES

		1	٦H	EF'S	SP	CIAL	. HE	5	
			*	χ.	ž.ž	ZZ	<b>36%</b>		
Ž	麻	华			of with a re	ME SESF		z lettuce, m	7.25
左	奈葉	稻			of chicke	CHICKEI		coated with	7.25
梯	帛肉	片	66.	HUNAN Sticed free shoots in I		broccoli, b	aby corn	and bami	6.95 boo
行	瘤	56	67.	Original s		N a royal fami then souteed inch with C			6.95 rou, om,
祸		峰	68.	Sliced ber	SPECIAL of soutcod w hoods in hot	BEEF with body or and spicy i	orn, peo	pods, broce	
鄙	銀干	华	69.	An author and snow	BEEF nic Hunon peos.	specialty, s	iced bee	f with scot	.7.\$5 lops
詞	联 财	片	70.		ING SHR imp morinol ite rouce.	IMP led with bro	ecoli, ho	m, wolerch	7.75 ed-
76	鯚 大	含	71.	SEA FO	OD DELI mout, jun ted Chinese	GHT bo shrimp, vegeloble.	fresh so	ollapı, soul	. 9.25 eed
3%	版	配	72.	Labster &	WOND! suteed in v	ine souce	on one I	ide and 1	8.75 pley
長	10 Kg	魚	73.		d until crity	OLE SEA			10.05 and
E	採明	蝦	74,	KUNG f Jumbo shu it's a free	PAO SHR imp souteed at for strim	IMP with torty l p lovers.	not souce	, green pap	9.75 per,
湖	崩	襟	75.	SHRIMP Shrimp so with Chine other side	& PORK, uteed in chi see block me with a tou	HUNAN I touce on which of hot se	STYLE loft ride of s speci ouce, Hu	ond pork ju of souce on non style.	7.95 lian the
85	風昼	幹	76.	CRABM King crob over high and corro	EAT & Comeof, scalle heat with s	HICKEN ops, shrimps nushrooms, I	ond fith bamboo:	fillet flip-f shoots, broc	8.75 ried coli
\$3	红塑	AT-	77.	PLOWS DO	d tresh scoll	OOD DEL lops souteed erchestnuts,	in speci	iol souce, z	19.05
E	殊大	觀	78.			IMBO SH sicy rouce,		five wonds	8,95 erful
~	類型	咏	79,	Chicken p		R CHICK unusual wa like il.		l be the jus	7.75 Ige,
46	雙集	秫		Just think nost, let s	what hind I surprise y		ld be pu		
42	京	FD	81.	Whole de	FAMOU ching cook rown perfect hot Chines IS REQUIRE	S PEKING ed creativel- tion, resuch e crope thir D.J	DUCK y and b with a pancak	orbacued to sovery Pci es. (ADYA)	22.00 ing ICE

	•
本 須 與 82. Mee Shu Perk (with 因 與 與 83. Shredded Prik with 回 與 與 84. Double Fried Prik 1) 稅 即 85. Sweet and Sur Pe 度數 三級 85. Sweet and Sur Pe 度數 三級 86. Pork, Chicken and 多	v. Vag., & Dry Boan Cake) 5.95 rk 5.75 Shrimps w. Scallion 5.95 n Garlic Sauce 5.55 6.75 Peking Sauca 6.25
樂 木 项 93. Moo Shu Vegetabl, 干洞四季至 94. Sautado String Be 集香茄子 95. Ego Plant Sautead 接抄木蘭 96. Broccoll with Garl 樹爾茶會 97. Mixad Vagetable, 蘇蘇夏國 98. Spicy Bean Curd ( 名茲夏蘇 99. Chinasa Mushroom 本權質蘇 100. House Special Bea	> (w. 4 Pancakos   4.75 sns { with Moat } 4.75 in Garlie Sauco 4.75 c Sauco 4.75 Hunan Style 4.75 with Moat   4.75
契線所籍 101. Pork Lo Mein 中央所額 102. Sheim Lo Mein 似仁接触 103. Shrimp Lo Mein 以接砂酸 105. Pork Fried Rice 中央政策 105. Barf Fried Rice 場合のでは、107. Shrimp Fried Rice は、108. Shrimp Fried Rice は、108. Shrimp Fried Rice は、108. Shrimp Fried Rice	4.50 4.75 4.95 4.50 3.95 4.25 4.25
EHOW MEN M 報 炒 館 110. Chicken Chew M 収 炒 館 111. Shrimp Chew Me 火焼炒館 112. Seast Pork Chow 牛肉炒館 113. Beaf Chew Mein 京菜炒前 114. Vegetable Chew 什能炒館 i15. Subgum Chow M	oin 3.49 in 4.75 Moin 3.95 4.25 dein 3.95 oin 4.55 ESSERTS
葭 韉 Pineapple	(Fer Two) 3,55
FAMILY D	
Served with Roast F	ork Fried Rice t & Sour, Egg Drop, hrimp Toest r Fruit
Men Shu Pork (2 Pancakes) Shraddad Park with Garlie Sauca Hot	MP: D Spicy Baby Shrimp w. Chill Sauce Shrimp w. Black Been Sauce
Hunan Park Swe BEEF: B Baef with Broccoli Shrin Boof with Groon Popper	et and Sour Shrimp np with Lobster Souce
Seutend Spicy Banf, Hunan Sauco Sout CHICKEN: C Chicken with Garlic Sauco Egg	ETABLES: E end String Boons (with Moat) Plant Sautood in Garlic Sauco
Chicken with Brocceli	d Vegetable, Hunan Style y Bean Curd (with Meat)

# WEEKDAY LUNCHEON MENU

(11:30 a,m, -3:30 p,m,)

青 椒	华 1.	Pepper Steak	4.25
芥 闌 4	牛 2.	Sliced Beef w. Broccoli	4.25
魚香雞人	片 3.	*Chicken w. Hot Garlic Sauce	4.25
宮保雜	丁 4.	*Chicken w. Dried Red Pepper	4.25
蝦 龍 湯	湖 5.	Shrimp w. Lobster Sauce	4.25
干燒蝦	€ 6.	*Young Shrimp w. Chili Sauce	4.25
羅漢	新 7.	Buddha's Delight	3.75
魚香肉	₩ 8.	*Shredded Pork w. Garlic Sauce	3.75
什 錦 撈 :	極 9.	Ten Ingredients Lo Mein	4.25
什錦炒1	飯 10.	Ten Ingredients Fried Rice	3.25
家常豆店	窗 11.	*Bean Curd Home Style	4.25
角香芥	W 12	*Szechuan Bzoccoli	3 75

* HOT & SPICY

# NEW HUNAN INN

CHINESE RESTAURANT Specialized in Hunan & Szechuan Cuisine

Open 7 days a week Lunch, Dinner & Take out





Mon. - Thru, 11:30 a.m. - 10:30 p.m., Fri. - Sat. 11:30 a.m. - 11:30 p.m. 12 noon - 10:00 p.m. 15:29 YORK AVENUE (Bet. 80th & 81st Sts.) NEW YOFiK, NY 10028 TEL: (212) 772- 0893 0894

HOT APPETITERS	TENDER MEAT	SEAFOOD
	線 皮 牛 * 21. CRISPY ORANGE—FLAVORED BEEF	得 延 報 40. LAKE TUNG TING SHRIMP
COLD APPETIZERS 练	魚 香 肉 片 * 27. SZECHUAN PORK	縣 爺 全 魚 47. CRISPY SEA BASS—SWEET & SOUR 8.75
線 白 菜 * 9. HOT ANO SOUR CABBAGE	京廣內線 * 29. PEKING SHREDDED PORK W. CHINESE CREPES	VEGETABLES
德	沙 茶 4 * 30. FILLET OF BEEF IN SPICY BARBEQUE SAUCE	本 懷 豆 廃 * 48, HOUSE SPECIAL'S BEAN CURD
SOUPS 1.25		<ul> <li>器 透 点 48. 8UDOHA'S DELIGHT — 4.7½</li> <li>干 同四季豆 50. DRY SAUTED STRING BEANS 4.7½</li> <li>魚 香 菊 卡 * 51. EGGPLANT-CHINESE STYLE 57.7½</li> <li>魚 香 孝 徽 * 62. SZECHUAN BROCCOLI 4.7½</li> </ul>
整米湯館內 14. CREAM OF CORN WITH CRABMEAT 1.25 □ 举 谒 15. VEGETABLE SOUP 1.25	CHEF'S SPECIALTIES	麻婆豆腐*53. BEAN CURD SAUTEED SZECHUAN STYLE 4.79 (with meat.)
未 推 捌 16. HOUSE SPECIAL	北京大碶 31. JUM8O SHRIMP—BELJING STYLE	RICE AND NOODLES
沙 組 片 17. BREAST OF CHICKEN	左 公 赖 * 35. GENERAL CHING'S SHRIMP	作 関 類 54. NOOOLES WITH 8EAN SAUCE
<ul> <li>競 果 雜 18. CHICKEN WITH CASHEW NUTS</li></ul>	VEGETABLE       8.75         芝麻牛*38. FILLET OF BEEF IN SESAME SAUCE       8.75         北京 购 39. PEKING DUCK       20.60	能最少能 58. FRIED RICE W. LOBSTER MEAT

* HOT & SPICY

* HOT & SPIC

* HOT & SPICY

# === SOUPS === # # # SOI EGG ORUP SOUP (1)..... \$ .85 # # # SO2 HONTON SOUP (11..... \$ 1.25 === POULTRY === === PORK === ##### \$30 PPPPER STEAK...\$5.75 ##### \$31 \$11CE0 BEEF W. SNUW PEAS...\$5.75 ##### \$32 \$1CE0 BEEF W. BRGCCULI...\$5.75 ##### \$33 \$51CED BEEF W. BRGCCULI...\$5.75 ##### \$33 \$51CED BEEF W. SCALLUM...\$5.75 ##### \$33 *\$1CED BEEF W. HUIT PEPPER SAUCE...\$5.75 ###### \$35 *\$1CEUHUAN BEEF...\$6.25 ##### \$35 *\$1CEUHUAN BEEF...\$6.25 ##### \$35 *\$1CEUHUAN BEEF...\$6.25 ##### \$37 \$PREDOED BEEF W. BEAN SPRUUTS...\$5.475 === SEA FG00 === RINGL S40 *SHRIND M. HOT PEPPER SAUCE...\$ 6.50 FRIGHT S41 *SHRIND M. CHIET SAUCE...\$ 6.50 4 FRIL S42 SHRIMD M. CHIET SAUCE...\$ 6.50 A FRIC S43 SAUTED SHRIMD M. ASSORTED VEG...\$ 6.50 M. M. M. S44 SHRIMD M. LOBSTER SAUCE...\$ 6.575 === LO MEIN === 大山野社 S50 PORK LO MEIN. \$ 4.75 山井野社 S51 CHICKEN IU MEIN. \$ 4.75 山井野社 S52 BEFF LU MEIN. \$ 4.75 === FRIED RICE === === DESSERTS ===

* HOT & SPICE

# EARLY BIRD SPECIAL

OAILY FROM 3:30 p.m. to 8:00 p.m. CONTENTS:

1. CHOICE OF SOUP: Egg Drop, Wonton, Hot & Sour or Cream of Corn.

2. APPETIZERS: Spring Roll

3. PORTION OF Plain Fried Rice or White Rice

4. CHOICE OF MAIN COURSE: \$6,50 or LESS

5. DESSERT: Pineapple, Li-Chee Nuts or Kumquats

A Completed Dinner for Only \$6.50



## FAMILY DINNER SPECIAL

(for four) SERVE DAILY AFTER 3:30 p.m. CONTENTS:

CHOICE OF SOUP: Egg Drop, Wonton, Hot & Sour or Cream of Corn

2. CHOICE OF APPETIZER

3. Vegetable, Pork, Chicken, Beef or Shrimp Fried Rice

4. Three Choices of Main Course: Under \$ 7.00 each

5. DESSERT: Pineapple, Li-Chee Nuts, Kumquats

A Joyful Family Dinner For Only \$32.00 \$4.00 EACH ADDITIONAL PERSON

# PARTY SPECIAL

WE WELCOME LARGE PARTY ORDERS!!
WE OFFER 10% DISCOUNT FOR ORDERS OVER \$100.00

## ECONOMY SPECIAL LUNCHEON MENU

SERVED DAILY FROM 11:30 A.M. to 3:30 P.M. THE LUNCHEON PLATTER CONTAINS:

CHOICE OF SOUP: EGG DROP, WONTON OR HOT & SOUR SOUP

PORTION OF PLAIN FRIED RICE OR WHITE RICE.

CHOOSE ONE OF THE FOLLOWING: 

* HOT & SPICY

# **NEW HUNAN** INN

CHINESE RESTAURANT

Specialized in Hunan & Szechuan Cuisine



- We do authentic Chinese cuisine with top quality meets, fresh seafood and produces.
  We use no MSG.
  We will honor your special request for diet cooking
  We offer excellent food and service at a reasonable price
  We will after the spice to fit your taste.

# OPEN 7 DAYS A WEEK LUNCH, DINNER AND TAKE OUT ---FAST FREE DELIVERY---

OPEN 7 DAYS A WEEK!

Mon. – Thur: 11:30 a.m. – 10:30 p.m. Fri, & Sat.: 11:30 a.m. – 11:30 p.m. Sunday: 12 noon – 10:00 p.m. 1529 YORK AVENUE (bet. 80th & 81st Sts.) NEW YORK, NY 10028

TEL: (212) 772-0893/0894 *** WE ACCEPT VISA AND MASTER CARD ***

	HOT APPETIZERS	5/		CHEF'S SPECIALTIES				POULTRY	
上海春筍	1. Shanghai Spring Roll (1)	1.00	湖南羊	* HUNAN LAMB	7.25	魚香雞		iced Chicken w. Garlic Sauce	5.50
紅油炒手	2.*Szechuan Wonton (12)	2.25		mushroom, carrots, bamboo shoots and showered		雪豆 選		iced Chicken w. Snow Peapods	5,50
炸蛋香	3. Fried Wonton (12)	2.25		with hot pepper sauce,		芥 剛 雞		liced Chicken w. Broccoli	5.50
過貼/水餃	4. Shanghai Fried or Boiled Dumpling (8)		家 郑 翔	' HUNAN COUNTRY CHICKEN		腰果雞丁		iced Chicken w. Cashew Nuts	5.50
小 蕭 飽	5. Shanghai Steamed Dumplings (B)			crispy; sauteed in broccoli, water chastnuts, red		五彩雞丁		iced Chicken w. Assorted Vegetable	6.50
炸 雞 塊	6. Crispy Chicken	3.75		& green peppers, bamboo shoots; lightly showered		宫保雞丁		iced Chicken w. Peanuts	5.50 5.50
雞松	7, Chicken Soong	3.25	芝蘸雞絲	with special hunan spicy sauce.  * SEASAME CHICKEN	5.75	麻菇雞片甜 酸 湖		weet & Sour Chicken	
紅油雞松	8. Spicy Chicken	3.25	/C /94 //L ///	shredded chicken marinated with garlic & wine;	0.70	前取知		hicken w, Orange Flavor	
蜜汁排骨 炸 大 蝦	9. Honey Spice Baby Ribs (12)	4.25		sauteed in bean sprouts, shredded red & green		芽 英 雞 絲		hredded Chicken w, Bean Sprout	
XF A NX	10. Breaded Fried Jumbo Shrimp (4)	3.75		pepper; showered with sesseme seed and hot pepper sauce.		才 水 班 丽			
	COLD APPETIZERS		芝麻牛	* SEASAME BEEF	7.76			SEA FOODS	
辣 白 菜	11. Hot & Sour Cabbage	3.00	陳 皮 牛	<ul> <li>CRISPY BEEF WITH ORANGE FLAVORED chunks of flank steak fast fried until crispy; sauteed</li> </ul>	7.75	宮保蝦仁	E0 *8	aby Shrimp w. Peanuts	5.50
辣 黃 瓜 棒 簭	12.*Hot & Sour Cucumber - Hunan Style 13.*Hacked Chicken	3,50 3,50		in dried red hot pepper and orange peals; showered		腰 果 蝦 仁	59. B	aby Shrimp w, Cashew Nuts	6.50
班 仰 宛	14. *Szechuan Noodles w. Hot Seasame Sa.	3,50	em em et -1- 0/4	with chef's special spicy orange flavored sauce.		青 豆 蝦 仁	EO B	aby Shrimp w. Green Peas	6.50
麻辣蝦	15. *Tangy Spicy Shrimp (4)	3,75	于扁牛肉絲	* CRISPY DRY SHREDDED BEEFshredded baaf quickly fried until crispy, than sautee	7.25	魚香蝦仁	51.*8	aby Shrimp w. Garlic Sauce	
100 775 794		0,70		in crispy shredded carrots, lightly showered with ho		干烧蝦仁		aby Shrimp w. Chili Sauce	
	SOUPS Sm.	Lg.	on No the cha	chili sauce.	7.00	炒獎丁		auteed Diced Chicken & Shrimp	
蛋 花 湯	16. Egg Drop 0.85	1.50	验油牛肉	tender sliced beaf quickly fried, sauteed in snow pea	7.25 anods	芥 蘭 蝦 仁		aby Shrimp w. Broccoli	
栗米蟹肉湯	17. Cream of Corn w. Crabmeat 1.00	1.75		and chinese mushroom, showered with delicious by:	ster	五彩製工 甜酸 蜡		auteed Shrimp w. Assorted Vegetable	
瓜 菜 潟	18. Vegetable 1.00	1.75	沙茶牛	* GOLDEN FILLET OF BEEF	7.75	蝦和粉		weet & Sour Shrimphrimp w. Lobster Sauce	6.75
酸辣湯	19. *Hot & Sour 1.00	1,75	沙州十	sliced of flank steak quickly fried, sauteed in chef's	1.15	雪豆明蜡		rawns w. Snow Peapods	7.50
宏 呑 湯	20. Wonton 1,00	2.00		specially prepared spicy barbequa sauce.		魚香明蜡		rawns w, Garlic Sauce	
本樓級	21. House Special	2,25	北京明蝦	Specialy salacted tender prowns quickly fried, saute:	7.75	干焙明蜡		rawns w. Chili Sauce	
	VEGETABLE			with broccoli, water chestnuts, bamboo shoots, red	~	僧溜魚片		eavenly Fish Fillet	
鱼香芥棚	22, *Broccoli w. Gartic Sauce	4.75	咖哩明蝦	and green peppers.  CRISPY CURRY SHRIMP W. BROCCOLI	7.75	脆皮全原	72.°C	rispy Sea Bass - Hunan Style	8.75
魚香茄子	23. *Egg Plant w. Garlic Sauce	4.75	9/4 壁 明 報	specially selected tender prawns quickly fried,	7.70	粉酚全角		rispy Sea Bass - Sweet & Sour	
四季豆	24. Dried Sauteed String Beans	4.75		showered with spley curry sauce, surrounded		炒能螈		obster Cantonese Style	
家常豆腐	25. Bean Curd Home Style	4.75	左公蝦	with frash green broccoli.  GENERAL CHING'S SHRIMP	7.75			obster Szechuen Style	
炒 雪 豆	25. Sauteed Snow Peapods w. Water		A 40	tender lumbo shrimp sauteed with beby corn, water		豆豉能聚	76. L	obster w. Black Bean Sauce	11,/0
	chestriut	4.75		chestnust, red and green peppers, showered with				LO MEIN	
羅 淡 質	27. Buddha's Delight (mixed vegetable)	4.75	洞庭纲	garlic sauce.  LAKE TUNG TING SHRIMP	7.76				4 77.0
炒芽菜	28. Sauteed Bean Sprouts	4.25	洞 庭 蝦 玫瑰魚片	* HUNAN SPICY FISH FILLET	7.75	各式撈別		ork, Chicken, Beef or Shrimp Lo Mei	
	PORK			sliced fish filler deep fried until crispy, sauteed in bamboo shoots, scallions, red and green peppers,		份州羽及	78, 7	oung Chow Lo Mein oung Chow Pen Fried Noodles	0.20
木 須 肉	29. Moo-Shu Pork w, 2 pancakes	5.50		showared with hot chili sauca.				igodies w. Bean Sauce	
醫爆肉絲	30. Shredded Pork w, Bean Sauce	5,50	三絲干貝	SHANGRI-LA SCALLOPS	7.76	YF 358 Y	g 00. II	TOOLICS W. Deall Gode	7.2.0
魚香肉絲	31. Shredded Pork w. Garlic Sauce	5.50		fresh scallops fast fried until crispy, sauteed in shredded pork, scallions, red and grean peppers,				FRIED RICE	
葱爆肉片	32. Sliced Pork w. Scallion	5.50	0	showered in specially prepared garlie sauce.				Sm.	Lg.
芥侧肉片	33. Sliced Pork w. Broccoli	5.50	火烧于貝	SIZZLING SCALLOPS	7.75	各式炒股		regetable, Pork, Chicken,	
豆豉肉片	34. Sliced Pork w. Black Bean Sauce ,	5,50		chinese mushroom, snow peapods, bamboo shoots,				Beef or Shrimp Fried Rice 2.00	3.78 4.25
甜酸肉圆锅肉	35. Sweet & Sour Pork	5,50 6,75		waterchestnuts, showered with oyster sauce.				oung Chow Fried Rice	
回鍋肉	36.*Double-Cooked Sauteed Sticed Pork . 37. Peking Shredded Pork w. 2 pancakes	6.25		HOUSE SPECIALTIES				lain White Rice	1.00
芽菜 內絲	38. Shredded Pork w, Bean Sprout	4,50	海鮮大會	SEAFOOD DELIGHT	7.75		д 04, г	telli winte rice	:.0:
<b>万米内林</b>	So. Silledged Fork W. Dealf Sprout	7,55		shelled lobster meat, see scallops and jumbo shrimp sauteed with broccoli, straw mushroom and bambe	no.			DESSERT	
	BEEF		200 MM - el-	shoots in a delicious white sauce.  SHRIMP & PORK (OR CHICKEN)—		[Q 4	4 85. P	ineappple Chunks	0.75
魚香牛肉絲	39. Shredded Beef w. Garlic Sauce	5.75	湘潭二味	* SHRIMP & PORK (OR CHICKEN)-	6.25	荔 右		i-Chee Nuts	
干燥牛肉絲	40. Shredded Beef w. Chili Sauce	5,75		HUNAN STYLE sauteed baby shrimp with chili saute on one side an		<b>*</b>	87, K	(umquats	
宮保牛肉絲	41. Shredded Beef w. Peanuts	5.75		shredded park (or chicken) with bean sauce on other	er	金雪		ce Cream	1.00
葱嫩牛肉	42. Sliced Beef w. Scallion	5.75	本樓豆腐	* HOUSE SPECIALS BEAN CURD	5.25	本 根		louse Delight	
雪豆牛肉芥蘭牛肉	43. Sliced Beef w. Snow Peapods	5,75 5,75		chunks of bean curd and sliced pork marinated with		汽 オ		oda	
受 多 牛 肉	45, Sliced Beef w. Bamboo & Mushroom.	5.75		garlic and wine sauce, sauteed in scallion, chinesa mushrooms, hampoo shoots, red and green peppers.		咖啡 奶弄	e 91. C	offee or Tea	0.50
青椒牛肉	46. Pepper Steak	5.75	麻婆豆腐	* SAUTEED BEAN CURD-SZECMUAN STYLE	4.75				
芽菜牛肉絲	47, Shredded Beef w. Bean Sprout	4.75		diced bean cord sauteed in ground park, showared to	with			* HOT & SPICY	
			北京明	hot spicy ginger sauce, CRISPY PEKING DUCK	20.00				

### VEGETABLES 5.50 素 件 跨 67. Mixed Assorted Vegetables . . . 5.50 变正作前 68. Sauteed Broccoli and Snow Peas . 5.50 5.50 5.50 麻 麥 豆 扇 70. * Hot Spiced Bean Curd 4.25 75. Young Chow Lo Mein . . . .76. Pan Fried Noodles (Chicken, Beef. 4.95 Pork, Shrimp, Vegetables). 5.95 FRIED RICE 77. Vegetables Fried Rice . 3.95 78. Roast Pork Fried Rice 3.95 4.25 79. Chicken Fried Rice . 80. Shrimp Fried Rice 81. Beef Fried Rice 4.25 82. Young Chow Fried Rice 4.95 **CHOW MEIN** 83. Chicken Chow Mein . 5.25 84. Vegetables Chow Mein . . 85. Shrimp Chow Mein . . 4.75 86. Egg Young (Chicken, Beef, Pork, Shrimp)

* HOT AND SPICY

MINIMUM CHARGE \$3.00 PER PERSON
• NO MSG •

SPECIAL LUNCHEONS 11:30 A.M. To 3:00 P.M. (Monday Thur Saturday) CHOICE OF SOUP: Egg Drop Soup, Wonton Soup or Hot & Sour Soup 作 前 十 1. Beef with Broccoli... 株 株 牛 2. Pepper Steak with Onion . . . 4.25 干块牛肉蜂 3.★Hot Spiced Shredded Beef. . 4.25 本 前 的 4. Chicken with Broccoli ..... 4.25 魚香 始 片 5.★ Chicken with Garlic Sauce . . 4.25 公 保 時 6.★ Chicken with Peanuts ..... 3.95 + + + is, 7. ★ Chicken with Curry Sauce . 4.25 粮 来 码 8. Chicken with Cashew Nuts . 4.25 □ 陽 肉 9.★ Double Sateed Pork..... 3.95 ## 44 19 10. Sweet and Sour Pork ..... 3.95 干垃圾仁 11.★ Hot Spiced Ginger Baby Shrimp . . . . . . . . 4.50 什等城仁 12. Baby Shrimp with Assorted Vegetables..... .... 4.50 卷角 蛛 件 13. Baby Shrimp with Broccolt . 4.50 μ 14. Three Flavor Dishes ..... 4.50 + + + 15. Mixed Vegetables . . . . . 3.95 粉 蛭 16. Lo Mein (Shrimp, Chicken, Pork or Beef) . . . . . . . . 4.25 城 能 椭 17. Baby Shrimp with

Lobster Sauce . . . . . . 4.50

T 18. Diced Chicken and Shrimp . 4.50

FAST FREE DELIVERY

\$10.00 OVER. FREE SODA
EXCEPT FOR LUNCH SPECIAL

WE SERVE BROWN RICE
FOR DINNER ONLY

Mon. -Thur. 11.80 a.m. - 10.30 p.m.
Fri. - Sat.: 11.80 a.m. - 10.30 p.m.
Sunday: 1.00 p.m. - 10.30 p.m.
226 Third Ave., New York, N.Y. 10003
(Cor. 19th Street)

Tel: (212) 254-9634 / 254-1298

SOUPS	s ·	OUR CHEF'S SPECIALTIES
手 准 為 1. Egg Drop Soup	1.00	
雲 泰 湯 2. Wonton Soup.	1.00 S	S 1. * Empress Chicken # 18 7 18, 6.95
战 排 湯 3.★ Hot and Sour S	Soup 1.25	Chicken pieces dipped in egg batter and light fried, then sauteed with vegetables in sweet sauce with dash of hot oil
白菜豆腐湯 4 Bean Curd & V	Jegetables Soup . 2.75	S 2. * General 700's Chicken to 22 18, 7.95
核菜肉等湯 5.★ Hot Special Cal	bbage Soup 2.95	Crispy chunks of chicken with baby corn, diced broccoli and Hunan special source
的算象本港 6. Minced Chicker	n in Corn Soup 3.50	
什锦索吞湯 7. Special Wontor	n Soup 3.95	S 3. * Crispy Sesame Chicken & # 18 7.95
三 科 湯 8. House Special S	Soup 3.95	Crispy chunks of chicken with sesame seed and broccoli
APPETIZE	ERS S	5 4. * Orange Plavor Chicken 体 皮 跳 7.95
€ 9. Eqq Roll	1.00	Crispy chunks of chicken with green pappet, red pepper with orange peel flavor
	1.00	S 5. Fried Roast Park Szechuan Style 戦战 内片6.75
	with Sesame Sauce . 2.95	Sliced roast pork with cabbage, waterchestnuts mushrooms and scallions, served on a stazing hot platter
	(Fried or Steamed) . 3.75	scalitons, served on a sizzling hot platter
風 ル 虹 13. Fantail Shrimps	s (4) 4.25 S	5 6. ★ Triple Delights with Garlie Sauce 魚 香 三 仙 7.95
	(8) 3.25	Shrimp, scallops and chicken in garlic sauce with Chinese vegetables
家計排骨 15. Honey Spare R	Ribs 5.75	S 7. Sauteed Priple Delight 生 岁 三 仙 7.95
# 16. Spare Ribs . (\$	(Sm.) 4.95 (Lg.) 7.95	Shrimp, scallops and chicken stir-fried with vegetables in delicate light
# 17. Pu Pu Platter (F	For Two) 7.95	and a series of the series of the
PORK	•	S 8. * Orange Hawar Beef 除皮 キ 8.50 Sliced lenderloin beel with green pepper, red pepper with orange peel
	(Extra 20¢ Each) 5.95	Sliced tenderiots beel with green pepper, red pepper with orange peel flavor
	(Extra 20¢ Each) 5.95	Sixed tenderloin beel with given pepper, red pepper with orange peel flavor  \$ 9. * Orleany Sesame Steak & # + 8.50
未 滴 肉 18. Moo Shu Pork	(Extra 20¢ Each) 5.95 redded Pork 5.95 ble Cooked Pork 5.95	Sized tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peed flaw.  5 9. ★ Criticky Sedarme Stack 芝麻 キ
未 酒 內 18. Moo Shu Pork 漁 者 向 辫 19.★ Hot Special Shr 図 鍋 甴 20.★ Szechuan Doub	(Extra 20¢ Each) 5.95 predded Pork 5.95 ble Cooked Pork 5.95 with Hoisin Sauce . 5.95	Sinced tenderloin beed with green papper, red pepper with orange peed library.  \$ 9. * Orlapsy Seadome Selack & A. + 8.50 Citago diced seak with several seach, locación with special souce.  \$10. * Pillet of Sea Basa Hunan Seyle & Y. A. 8.50
本 消 向 18. Moo Shu Pork 漁 者 向 辩 19.★ Hot Special Shi 図 為 向 20.★ Szechuan Doub 傳 場 均 錄 21. Shredded Pork	(Extra 20¢ Each) 5.95 redded Pork 5.95 ble Cooked Pork 5.95	Sized tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peed flaw.  5 9. ★ Criticky Sedarme Stack 芝麻 キ
本 消 向 18. Moo Shu Pork 漁 者 向 辩 19.★ Hot Special Shi 図 為 向 20.★ Szechuan Doub 傳 場 均 錄 21. Shredded Pork	(Extra 20¢ Each) . 5.95  redded Pork 5.95  ble Cooked Pork . 5.95  c with Hoisin Sauce . 5.95  r Pork 5.95	Sliced tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peel flick.  \$ 9. ★ Criticky Sedime Statk 之 麻 十,
未 消 尚 18. Moo Shu Pork 点 吉 向 將 19.★ Hot Special Shu 知 為 尚 20.★ Szechuan Doub 樣 準 均 錄 21. Shredded Pork 納 哉 尚 22. Sweet and Sou BEEF	(Extra 20¢ Each) . 5.95  redded Pork 5.95  ble Cooked Pork . 5.95  c with Hoisin Sauce . 5.95  r Pork 5.95	Sinced tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peel flow.  \$ 9. * October Seature Steak * # +
未 消 尚 18. Moo Shu Pork 点 吉 向 將 19.★ Hot Special Shu 知 為 尚 20.★ Szechuan Doub 樣 準 均 錄 21. Shredded Pork 納 哉 尚 22. Sweet and Sou BEEF	(Extra 20¢ Each) 5.95 redded Pork 5.95 ble Cooked Pork 5.95 with Hoisin Sauce 5.95 rr Pork 5.95 (Extra 20¢ Each) 6.50	Sinced tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peel limited.  \$ 9. * Critique Seaame Steak 之 麻 十
未 消 申 18. Moo Shu Pork 点 有 均 辞 19.★ Hot Special Shi 坦 朔 尚 20.★ Szechuan Dout 様 谜 19. 年 21. Shredded Pork 蜡 哉 內 22. Sweet and Sou BEEF 木 須 牛 23. Moo Shu Beef	(Extra 20¢ Each) . 5.95  rredded Pork 5.95  ble Cooked Pork 5.95  with Hoisin Sauce . 5.95  ir Pork 5.95  (Extra 20¢ Each) . 6.50  ced Beef 6.50	Sliced tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peel flow.  5 9. * Celefy Sedame Steak 芝麻 丰
株 頃 内 18. Moo Shu Pork 点 吉 向 株 19.★ Hot Special Shu 頃 陽 尚 20.★ Szechuan Dout 様 樓 内 株 21. Shredded Pork 顔 成 内 22. Sweet and Sou BEEF 本 頃 キ 23. Moo Shu Beef 東 5年 日本 24.★ Hot Special Slic 東 冬 中 内 ド 25. Beef with Chin	(Extra 20¢ Each) . 5.95  rredded Pork 5.95  ble Cooked Pork 5.95  with Hoisin Sauce . 5.95  ir Pork 5.95  (Extra 20¢ Each) . 6.50  ced Beef 6.50	Sliced tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peel flavor.  \$ 9. * Critique Seature Steak 之 麻 牛
株 消 尚 18. Moo Shu Pork 魚 者 向 株 19. ★ Hot Special Shu 昭 滿 尚 20.★ Szechuan Doub 様 樸 均 株 21. Shredded Pork 敏 哉 尚 22. Sweet and Sou BEEF 株 消 十 23. Moo Shu Beef! 東 秀 キ 尚 片 24.★ Hot Special Shu 哭 冬 十 向 片 25. Beef with Chin & Bamboo S	(Extra 20¢ Each) 5.95  redded Pork 5.95  ble Cooked Pork 5.95  with Hotsin Sauce 5.95  rr Pork 5.95  (Extra 20¢ Each) 6.50  ced Beef 6.50  ced Beef 6.50  seese Mushrooms  shoots 6.75	Sliced tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peel lines.  5 9. * Celefyl Sedatme Steak 芝麻 丰
末 頃 内 18. Moo Shu Pork 点 吉 向 終 19. ★ Hot Special Shi 明 陽 高 20.★ Szechuan Dout 様 堪 内 報 21. Shredded Pork 級 内 22. Sweet and Sou BEEF 東 海 4 2 3. Moo Shu Beef 東 5 4 ★ Hot Special Skir 東 8 本 日 4 大 10 大	(Extra 20¢ Each) 5.95  redded Pork 5.95  ble Cooked Pork 5.95  k with Hotsin Sauce 5.95  rr Pork 5.95  (Extra 20¢ Each) 6.50  ced Beef 6.50  ced Beef 6.50  seese Mushrooms  Shoots 6.75	Sliced tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peel flavor.  \$ 9. * Critique Seature Steak 之 麻 牛
株 消 肉 18. Moo Shu Pork 点 吉 向 料 19 ★ Hot Special Shu 知 湖 尚 20.★ Szechuan Doub 様 準 内 報 21. Shredded Pork 報 旗 中 22. Sweet and Sou BEEF 本 須 キ 23. Moo Shu Beef 東 冬 中 内 样 25. Beef with Chin ※ 場 本 中 日 を 26. Beef with Broc 京 五 牛 向 片 27. Beef with Snow 株 板 牛 内 片 28. Pepper Steak w	(Extra 20¢ Each) 5.95 redded Pork 5.95 ble Cooked Pork 5.95 with Hoisin Sauce 5.95 ar Pork 5.95  (Extra 20¢ Each) 6.50 ced Beef 6.50 rese Mushrooms Shoots 6.75 col 6.50 av Peas 6.50 with Onion 6.50	Sliced tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peel flower.  \$ 9. * Critically Sessime Steak 之 麻 十
本 消 尚 18. Moo Shu Pork	(Extra 20¢ Each) 5.95 tredded Pork 5.95 ble Cooked Pork 5.95 ble Cooked Pork 5.95 ar Pork 5.95 (Extra 20¢ Each) 6.50 ced Beef 6.50 ced Beef 6.50 ced Beef 6.50 col 6.50 w Peas 6.50 with Onion 6.50 with Onion 6.50 with Onion 6.50	Sliced sanderloin beel with given papper, red papper with orange peel library and paper of the Critical Scatter Scatte
本 頃 肉 18. Moo Shu Pork 点 吉 向 終 19. ★ Hot Special Shu 姆 朔 尚 20. ★ Szechuan Dout 様 堪 内 號 21. Shredded Pork 姆 晚 肉 22. Sweet and Sou BEEF 東 香 中 日 23. Moo Shu Beef 東 秀 中 日 24. ★ Hot Special Slic 愛冬中内片 25. Beef with Chin 泰 Bamboo S 添 前 中 内 26. Beef with Brooc 赤 頂 中 27. Beef with Snow 採 板 十 均 片 28. Pepper Steak w 工 本 牛 内 月 29. ★ Beef in Five Sp 佐 本 牛 肉 月 30. ★ Beef, Szechuar	(Extra 20¢ Each) 5.95 tredded Pork 5.95 ble Cooked Pork 5.95 with Hoisin Sauce 5.95 tredded Pork 5.95 (Extra 20¢ Each) 6.50 ced Beef 6.50 ced Beef 6.50 cook 6.50 w Peas 6.50 with Onion 6.50 toices 6.50 with Onion 6.50 toices 6.50 n Style 6.50	Sliced tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peel flower.  \$ 9. * Critically Sessime Steak 之 麻 十
末 消 肉 18. Moo Shu Pork 点 吉 向 終 19. * Hot Special Shu 姆 湖 尚 20.* Szechuan Dout 様 樓 内 號 21. Shredded Pork 級 肉 22. Sweet and Sou BEEF 本 須 キ 23. Moo Shu Beef i 愛冬中内片 25. Beef with Chin ※ Bamboo S 本 荷 + 内 だ 25. Beef with Snow 様 板 中 内 だ 27. Beef with Snow 様 板 中 内 だ 29 * Beef in Five Sp 低 味 中 内 が 30.* Beef, Szechuar 髪 場 半 片 31. Beef with Scalli	(Extra 20¢ Each) 5.95 redded Pork 5.95 ble Cooked Pork 5.95 with Hoisin Sauce 5.95 ar Pork 5.95  (Extra 20¢ Each) 6.50 ced Beef 6.50 rese Mushrooms Shoots 6.75 coli 6.50 with Onion 6.50 sices 6.50 on Style 6.50 on Style 6.50 on Style 6.50	Sliced tenderloin beel with given papper, red pepper with orange peel flick and the peep seed of the peep s
本 消 肉 18. Moo Shu Pork	(Extra 20¢ Each) 5.95 redded Pork 5.95 ble Cooked Pork 5.95 with Hoisin Sauce 5.95 ar Pork 5.95  (Extra 20¢ Each) 6.50 ced Beef 6.50 rese Mushrooms Shoots 6.75 coli 6.50 with Onion 6.50 sices 6.50 on Style 6.50 on Style 6.50 on Style 6.50	Sliced sanderloin beel with given papper, red papper with orange peel library and paper of the Critical Scatter Scatte

OUR CHE	EF'S SPECIALTIES					POULTRY
OON CIT	of Streether		木 酒	19, 3	34	Moo Shu Chicken (Extra 20¢ Each)
S 1. * Empress C	kleken 炸 泊 子 题	6.95	無春鶴	片 3	35.★	Hot Spiced Sliced Chicken .
Chicken pieces	dipped in egg batter and light fried, then sauteed with weet sauce with dash of hot oil		五味的	片 3	36.*	Chicken in Five Spices
			<b>芥荫助</b>	片 3	37.	Chicken with Broccoli
5 2. * General 7s		7.95	咖喱钠	片 3	38.*	Chicken with Curry Sauce
Crispy chunks special sauce	of chicken with baby com, diced broccoli and Hunan		麻鞋的	片 3	39.	Moo Goo Gai Pan
· ·	01. 1 th of 60	200	桦 様	14, 4	10.	Lemon Chicken
5 3. * Crispy Sec	ame Chicken 生 麻 妈	7.95	官保的	T	11.★	Chicken with Peanuts
			麻林奶	T 4	12.*	Spicy & Tangy Chicken
5 4. # Orange Ha	wor Chicken 体 皮 跳	7.95	替 堪 助,	T	13.	Diced Chicken with Hoisin Sauce
Crispy chunks oeel flavor	of chicken with green pepper, red pepper with orange		単 叟	T	14	Diced Chicken and Shrimp
· · · · ·	. 7 / C / . C + 4 + 5 + 5	6.75	大 千	£0, 1	15.★	Dar Chen Chicken
	nt Pork Szechwan Style 张 地 内 片		雪豆10,	片	16.	Chicken with Snow Peas
scalitons, serve	ork with cabbage, waterchestnuts mushrooms and d on a sizzling hot platter		珍珠鹤	件 4	17.★	Chicken with Baby Corn
5 6 + Totale Dele	ghes with Garlie Sauce 魚 香 三 仙	2.95	甜帕	1P, 1	18.	Sweet and Sour Chicken
Shrimp, scallog	is and chicken in garlic sauce with Chinese vegetables		胺果钠	T	19.	Diced Chicken with Cashew Nuts
S 7. Saudeed 72	iple Delight 生 炒 三 仙	7.95	合批码	T 5	50.	Diced Chicken with Walnuts
	and chicken stir-fried with vegetables in delicate light					SEA FOOD
5 8 + Ouran The	wor Beef 除皮 キ	8.50	<b>养簡蝦</b>	片 5	51.	Sliced Shrimp with Broccoli
Sliced tenderlo	in beel with green pepper, red pepper with orange pee	l l	川 味	纵员	52.	Crispy Fried Shrimp
flavor			胺果蝦	£ :	53.	Baby Shrimp with Cashew Nuts
S 9. * Crispy See	iame Steak 芝 麻 牛	8.50	魚套蝦	片:	54.★	Hot Spiced Sliced Shrimp
Crispy sliced st	eak with sesame seed, broccoli with special sauce.		洞庭蝦	片!	55.	Lake Tung Ting Shrimp
SID + Filleral Si	a Bass Hunan Style fk 🖖 🛝	8.50	白菜	姓 5	66.	Prawns with Chinese Vegetables
Sized lish wit	h waterchestnuts and snow pens, mushrooms with		付 郑 姒	1= 1	57.	Baby Shrimp with Assorted Veg
special sauce			干税明	蚁!	58.*	Hot Spiced Ginger Prawns
	rame Frauns 芝麻大蝦	8.50	姚 龍	柳!	59.	Shrimp with Lobster Sauce
Crispy prawns	with sesame send and broccoli		翻纸	914 E	50.	Sweet and Sour Shrimp
SIZ. Staling B	ref & Shrimp + 内明 椒	8.50	流香干	प्रा (	ś1. <b>★</b>	Scallops Szechuan Style
A combination	of beef and shrimp, marinated in a brown seuce with wed on a sizzling hot platter		脆皮底	片 (	52.★	Crispy Sliced Fish
			生煤三	片 (	53.	Three Flavor Dishes
	ref & Seallop 中内干月					(Chicken, Beef, Shrimp)
A combination vegetables, ser	of beet and scallops, marinated in a brown sauce with ved on a sizzling hot platter	1	官保大	郑 (	54.*	Prawns with Peanuts
		***				
	Sealls 千月明城		lī.	_		
mushicoms, w	flavors, sixed shrimp with snow peas, strav hile sauce, scallops with green, red pepper with brown	1				★ HOT AND SPICY
souce				MIN	UMU	M CHARGE \$3.00 PER PERSON
	ellakt 海鲜大會,					• NO MSG •
	reasons reallons and lish associated with leash Chinese					



	_	_	_		
快 餐) Fast Food	炒 <u>麵</u> 米 粉 類	   Fried Noodle/Mei Fi	un	牛肉類 Beef	
三菜一湯飯 Any 3 Dishes with Fried or		Seafood Fried Noodle	6.00	西芥M牛肉 Beef w. Broccoli Sauce on Rice	6.00
White Rice and Soup		Baby Shrimo Fried Noodle	6.00	唐芥膩牛肉 Beef w. Chinese Vegetable on Rice	6.00
港式麵包	sk eta dala dise	Beef Fried Noodle	6.00	政 本 中 内 Beef w. Pepper & Onlons on Rice	6.00
	0.00	Shredded Pork Fried Noodle	6.00	某心中内 Beef w. Vegetable on Rice	6.00
	0.00	Gai Pan Fried Noodle	6.00		
	1.00	Sliced Chicken, Roast Pork &	0.00	豆腐牛肉 Beef w. To Fu on Rice	6.00
	P	Ham Fried Noodle	6.00	镇油牛肉 Beef w. Oyster Sauce on Rice	6.00
	2.25 排骨炒麵	B.B.Q. Honey Roast Spareribs		三 菇 牛 肉 Beef w. Triple Mushrooms on Rice	6.00
	2.25	Fried Noodle	6.00	涼瓜牛肉 Beef w. Bitter Melon on Rice	6.00
	0.80 鼓油王炒麵	Soy Sauce Fried Noodle	6.00	勝瓜牛肉 Beef w. Chinese Squash on Rice	6.00
	0.90 夏門炒米	Chow Mei Fun	6.00	草 場 牛 肉 Beef w. Scallions on Rice	6.00
		Chow Mei Fun w. Spicy	6.00		6.00
4-1	干炒牛河	Chow Fun w. Beef	6.00	什 菜 牛 肉 Beef w. Mixed Vegetable on Rice	6.00
湯 類 Soup		Chow Fun w. Beef and Sauce	6.00	豬肉類) Pork	
	3.75 3.75	Noodle in Soup		就 計 肉 片 Pork w. Black Bean Sauce on Rice	6.00
燒臘類) Koast or BBQ	雲香湯麵	Wonton w. Noodle Soup	6.00	鼓椒肉片 Porkw. Pepper & Onions on Rice	6.00
	雞 湯 麵	Chicken w. Noodle Soup	6.00	某 也 肉 片 Pork w. Chinese Vegetable on Rice	6.00
政 油 和 Soy Sauce Chicken half 9.00 whole 1	667 1- 14 TE	Shrimp w. Noodle Soup	6.00	•	
焼 鴨 Roast Duck half 9.00 whole 18 火 ヤ Roast Pork (Lb)	TA 44 : 9. 5T	Seafood w. Noodle Soup	6.00	豆腐肉片 Pork w. To Fu on Rice	6.00
	牛肉湯麵	Beef w. Noodle Soup	6.00	□ 本 本 内 Pork w. Oyster Sauce on Rice	6.00
炒 飯 類 Fried Rice	叉 燒 湯 麵	Roast Pork w. Noodle Soup	6.00	三菇肉片 Pork w. Snow Peas on Rice	6.00
海鮮炒飯 Seafood Fried Rice	6.00 牛肉湯河	Beef w. Flat Noodle Soup	6.00	涼瓜肉片 Pork w. Bitter Melon on Rice	6.00
報 1= 炒 飯 Baby Shrimp Fried Rice	6.00 叉烷湯河	Roast Pork w. Flat Noodle Soup	6.00	蔥燥肉片 Porkw. Scallions on Rice	6.00
牛肉炒飯 Beef Fried Rice	6.00 難 湯 河	Chicken w. Flat Noodle Soup	6.00	什某肉片 Pork w. Mixed Vegetable on Rice	6.00
楊洲炒飯 Yeung Chow Fried Rice	6.00 海鮮湯河	Seafood w. Flat Noodle Soup	6.00	1 2 / 42	0.00
		Vegetable w. Flat Noodle Soup	6.00	*1= = = = = = =	
		Shrimp w. Flat Noodle Soup	6.00		
肿 炒 飯 Chicken Fried Rice	6.90 時菜魚湯	Vegetable w. Fish Cubes Soup	6.00		

# 新 好 彩 NEW LUCKY RESTAURANT

CHINESE FAST FOOD EAT IN - TAKE OUT

500 8th AVENUE (Bet. 35th & 36th Sts.), NEW YORK, N. Y. 10018

Telephone: 564-5223

	sou	PS		AP	PETIZERS	
Wonton			.75			
Wonton Egg Drop Roast Pork Yat			75	Egg Roll		70
Roast Pork Yat	Gam Mein		.1.75	Bar-B-Q Spare Ribs		3.75
SIDE	ORDER	SPECIAL	S	Egg Roll Bar-B-Q Spare Ribs Fantail Shrimp (5 ple Fried Chicken Wing	ces)	3.75
4	(with Whit			Fried Chicken Wing	5	.1.75
Chiekan an Day	rt Pork Chan	u Main	2.00			
Chicken or Roas Beef or Roast F	Park Chan S	M MIGHT	2.00331	FR	IED RICE	
Pepper Steak .	rork Chop 3	uey	2.50			
Beef with Chin	vaca Vacatal	la -	2.50	Roast Pork Fried Rice		2.00 _
				Chicken Fried Rice .		3.00-2
Roast Pork or C	on Cours	musse vederer	3.50	Shrimp Fried Rice		-2-20
Chi-lan will Cyste	er Jauce		3.50	Shrimp Fried Rice Young Chow Fried Ri	ra.	3.00
Chicken with C	Dyster Sauce		. 3.50	Toung Chou Thee Ki	100	.3.00 /
Curry Chiefer	ran		3.50		O MEIN	
Diray Chicken	an contact	N. a.	. 3.50	L	O MEIN	
Diced Chicken	with Cashew	Nuts	.3,00			2.00
Deer with Broce	E V		3.00	Roast York Lo Mein		2,10
Koast Fork Egg	roo roung		2.00	Roast Pork Lo Mein Chicken Lo Mein Shrimp Lo Mein Beef Lo Mein		1 <del>.10</del> .74
Roast Pork or C Chicken with C Moo Goo Gail Curry Chicken Dicad Chicken with Broca. Roast Pork Egg Spare Ribs with Sweet and Sour	Diack Bean	Souce	3,00	Shrimp Lo Mein .		235-2
Sweet and 3000	FFOIR		3.00	Beet Lo Mein		2.75
1	<ol> <li>Roast Po</li> <li>Fried Cl</li> <li>Bar-B-Q</li> </ol>	ork Egg Foo Y hicken, Fried R Spare Ribs, F	oung, Fried Ric lice and Egg Ri ried Rice and I	e and Egg Roll .	2.70 2.70	
	Z. Similiap	Wings, Fried	Rice and Egg	Egg Roll gg Roll gg Roll e and Egg Roll ll egg Roll gg Roll gg Roll gg Roll and Egg Roll and Egg Roll Roll		
	10. Chicken	Wings, Fried	Rice and Egg 挑粋 備中 5	Roll		
	10. Chicken	Wings, Fried	Rice and Egg 挑粋 備中 5	Roll	2,70	
	10. Chicken	Wings, Fried	Rice and Egg 挑粋 備中 5	Roll	2,70	
	10. Chicken	Wings, Fried	Rice and Egg 挑粋 備中 5	Roll	2,70	
	10. Chicken	Wings, Fried	Rice and Egg 挑粋 備中 5	Roll	2,70	
	D. Chicken 菜心 中	Wings, Fried 森田本 森田 本 本 新 五 中 内 内	Rice and Egg	Roll ···································	2.76 政权 妙 华	
	D. Chicken 菜心 中	Wings, Fried 本 整豆牛肉板	Rice and Egg 操 特 備 中 5 豆腐牛肉飯	Roll Ling Roll	2,70	
	D. Chicken 菜心 中	Wings, Fried 本 整豆牛肉板	Rice and Egg 操 特 備 中 5 豆腐牛肉飯	Roll ···································	2.76 政权 妙 华	
	D. Chicken 菜心 中	Wings, Fried 本 等豆牛肉板 茶茄牛肉板 文	Rice and Egg 操 特 備 中 5 豆腐牛肉飯	Rell	2.76 政权 妙 华	<b>10.00</b>
I	O. Chicken 菜心 牛肉飯	Wings, Fried 本 等豆牛肉板 茶茄牛肉板 文	Rice and Egg 中 中 京 京 中 東 京 京 中 京 京 中 京 京 中 京 京 中 京 京 中 京 京 中 の 京 の ま の ま の の の の の の の の の の の の の の	Rell Ling Rell	数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 等 数 一 等 数	10.00
I	O. Chicken 菜心 牛肉飯	Wings, Fried 本 等豆牛肉板 茶茄牛肉板 文	Rice and Egg 中 5 中 5 京 京 中 5 京 京 市 5 同 第 市 5 同 第 市 5 日 7 日 7 日 7 日 7 日 7 日 7 日 7 日 7 日 7 日 7	大經濟縣頭飯 死態 養養 中內飯飯 養學 中內飯飯 養子 中內飯飯 養子 大學 大學 大學 大學 大學 大學 大學 大學 大學 大學	数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 等 数 等 数 等	
l Tea Coffee	O. Chicken 菜心 牛肉飯	Wings, Fried 本 等豆牛肉板 茶茄牛肉板 文	Rice and Egg 中 中 京 京 中 東 京 京 中 東 京 の 中 京 の 中 京 の 中 の 京 の 中 の の の の の の の	Rell	股股极极的 数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数	
	O. Chicken 菜心 牛肉飯	Wings, Fried 本 等豆牛肉板 茶茄牛肉板 文	Rice and Egg 中 中 京 中 京 京 中 京 京 中 京 京 中 京 京 中 京 の 東 京 の の の の の の の の の の の の の	Rell	数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 等 数 等 数 等	
Tea Coffee Soda	O. Chicken 菜心 牛肉飯	Wings, Fried 本 等豆牛肉饭 茶茄牛肉饭 文	Rice and Egg 中 中 京 京 中 東 京 京 中 東 京 の 中 京 の 中 京 の 中 の 京 の 中 の の の の の の の	Rell	及 政 政 被 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 を 方 の ster Service, all in Advance ices Plus Tax	
I Tea Coffee	O. Chicken 菜心 牛肉飯	Wings, Fried 本 等豆牛肉饭 茶茄牛肉饭 文	Rice and Egg 中 中 京 京 中 東 京 京 中 東 京 の 中 京 の 中 京 の 中 の 京 の 中 の の の の の の の	Rell	股 酸树 切 切 切 切 切 切 切 切 切 切 切 切 切 切 切 切 切 切	
Tea Coffee Soda	D. Chicken 菜心 牛肉飯 BEVER	Wings, Fried 本 等豆牛肉饭 茶茄牛肉饭 文	Rice and Egg Rice and Egg Rice and Egg Rice	Rell	及 政 政 被 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 数 を 方 の ster Service, all in Advance ices Plus Tax	

NEW MALAYSIA RESTAURANT
46-49 Bowry St., Chinatown Arcade #28
Tel: (212) 964-0284 / 964-2257

THE Z6 ANNIVERSARY:
PACKAGE DISHES INCLUDING:
Indian Pancake or Malay Spring Rolls
Seafood, Vegetables Dish, Meat and Noodie (scept tobster and Seasonal Pice Seafood)
Shave Ice / Mo Mo Cha Cha / Ice Cream / Coffee
(Not included Banana ice Cream and Fresh Juice)

DINNER FOR TWO \$21.95
Any 3 Dishes of Your Choice
(Seafood, Mear, Vegetable Dish or Noodie)
Plus One Plece of indian Pancake
or Malay Spring Rolls

DINNER FOR THREE \$31.95
Any 4 Dishes of Your Choice
(Only One Seafood Dish Allowed)
Plus Two Pieces of Indian Pancake
or Malay Spring Rolls

DINNER FOR FOUR \$41.95
Any 5 Dishes of Your Choice
(Only Two Seafood Dish Allowed)
Plus Two Pieces of Indian Pancake
or Malay Spring Rolls

INDIAN PAN CAKE

DINNER FOR FIVE \$51.95
Any 6 Dishes of Your Choice
(Only Two Seafood Dish Allowed)
Plus Three Pieces of Indian Pancake
or Malay Spring Rolls

(NOT FOR TAKE - OUT) (After 4:00 p.m.) 新馬森亞養康
NEW MALAYSIA RESTAURANT
46-48 Bowry St., Chinatown Arcade #28
Tel: (212) 964-0284 / 964-2257

THE 26 ANNIVERSARY:
PACKAGE DISHES INCLUDING:
Indian Pancake or Malay Spring Rolls







署委類 NOODLES IN SOUP (Big Box	vl)
House Special Noodles in Soup文華寫面	12.95
Seafood Noodles in Soup海鲜富面	11.95
Jumbo Shrimp Noodles in Soup	12.95
Pickled Vegetables with Shredded	
Beef Fillet Noodles in Soup 雪菜牛柳絲窩面	10.95
Pickled Vegetables with 5hredded	
Pork Noodles in Soup 雪菜肉蒜窝面	9.95
Crab Meat E-Fu Noodles in Soup	12.95
Pickled Vegetables with Minced	
Beef Fillet Noodles in Soup 雪菜牛柳寫面	10.95

### 湯面類 RICE NOODLES, NOODLES, RECE STICK IN SOUP

Noodles with Beef in Soup	5.5
Noodles with Chicken in Soup	
Noodles with Seafood in Soup	
Noodles w. Braised Crab Meat in Soup 蟹肉湯伊面	5.9

Hours:11:00 am =11:00 pm	61 Mott Street Ne	w York, NY 10013	◆晚饭宵~
Lunch M	enu	Lunche S ₁	pecial
飯類 RIC		Monday To Friday (11:00am To 4:	
From 11:00am to 4		Sered With Steams	
Beef and Vegetable with Rice		(以下任何一種肉類或海鮮可與任	何一种蔬菜搭配)百搭餐
Seafood with Rice			
Fresh Squid & Black Bean Sauce w. Ri		内片 豬扒 叉烧 白菜苗	· 菠菜 ' 生菜 ' 菜心 「蘭 芥菜廳 ' 豆仔 ' 蕃茄 榨菜 ' 涼瓜 ' 茄子
Beef Fillet Hong Kong Style with Rice		照味,牛肉,牛腩 配擅 磨或西衣 鶏片,班片,班胎 配擅 醛菜,	一个 不采题 豆仔 番茄
Buddha's Delight with Rice		妈片·班片·班肋 配	作 采 · 深 A · 加 丁 西芹 · 炸豆腐或滑豆腐
Saute Chicken and Celery with Rice			
Sliced Fish, Vegetable with Rice		(,	以上蔬菜亦可清炒)
Minced Beef with Rice		Pork Chop Hong Kong Style	支熱肉排 5.5
Shredded Chicken, Tomato with Rice.		Pork Chop in Spicy Salt	
Shrimp and Scrambled Egg with Rice.		Fried Squid with 5picy Salt	
Mandarin Special Fried Rice		Fried 5hrimp with Spicy 5alt	
Salted Fish with Diced Chicken Fried R		Buddha's Delight	
Beef Fried Rice		Lemon Chicken	
Fookien Fried Rice		Dried Sauteed String Beans with mea	
Twin Flavored Fried Rice		Diced Chicken with Cashew Nuts	
Yang Chow Fried Rice		Sliced Beef with Broccoli	
Chicken Fried Rice			
Roast Pork Fried Rice		Orange Flavored Beef	
Mixed Vegetable Fried Rice		Crispy Shrimp Stuffed Bean Curd	
Tai Pan Fried Rice	金銀蛋炒飯 12.95	Eggplant with Garlic Sauce	
		General Tao's Chicken	
寫面類 NOODLES IN S	SOUP (Big Bowl)	Shrimp in Szechuan Style Scallops in Szechuan Style	
House Special Noodles in Soup	文華宮面 12.95	Scallops with Garlic Spicy Sauce	
Seafood Noodles in Soup	海鲜高面 11.95	Saute Shrimp with Vegetables	生炒報仁 5.5
Jumbo Shrimp Noodles in Soup		Saute Scallops with Vegetables	生炒帶子 5.5
Pickled Vegetables with Shredded		Shrimp with Cashew Nuts	
Beef Fillet Noodles in Soup	雪菜牛柳絲窩面 10.95	Shrimp in Garlic Spicy Sauce	
Pickled Vegetables with 5hredded		Shredded Chicken in Szechuan Style	
Pork Noodles in Soup		Diced Chicken with Cashew Nuts	
Crab Meat E-Fu Noodles in Soup		Shredded Chicken w. Pepper and	
Pickled Vegetables with Minced		Black Bean Sauce	
Beef Fillet Noodles in Soup	雪菜牛柳寫面 10.95	Sliced Beef with Bamboo Shoots	
DIOE NOODLE	00 110 001 00	and Mushrooms	
湯面類 RICE NOODLE	es, NOODLES,	Sweet & Sour Chicken	
RECE STICK II	N SOUP	Sweet & Sour Pork	
TILOL OTTOK I		Sliced Pork with Mixed Vegetables	
Noodles with Beef in Soup		Mixed Pork with Bean Curd (Mah Pol	
Noodles with Chicken in Soup		Squid with Pepper in Black Bean Sau-	
Noodles with Seafood in Soup		Diced Chicken, Salted Fish and Bean	
Noodles w. Braised Crab Meat in Sour	37 do 18 to x F OF	Sliced Chicken with Broccoli	

# 新文華閣酒家

Tel:212.608.3838

61 Mott Street New York, NY 19013

### 撈面類 Lo Mein 千市特點 Dim Sum Serving ....鲜明蝦餃 2.50 Steamed Shrimp Dumpling ..... Steamed Crescent Dumpling .... Shrimp Lo Mein.... Steamed Pork Dumpling...... Steamed Chicken Dumpling... Fried Crescent Dumpling (3)...... Pot Sticker (3)..... ........蘇炸粉果 2.50 寫貼 2.50 幹境伊面類 Braised E-fu Noodles Steamed Sticky Rice (2)..... Steamed Roast Pork Bun.... ....珍珠鶏 2.50 Braised E-fu Noodles with Sea Food ........海鲜幹境伊面 12.95 ... 蒸叉燒包 2.50 Beef Ball with Watercress ....... Steamed Spinach Dumpling .... Braised E-fu Noodles with Crab Meat........ 量肉幹境伊西 12.95 Spring Roll (2) Fried Vegetable Roll (3) Shanghai Pork Soup Dumpling (6) ....春卷 2.50 粉面河類 Rice Noodles, Noodles ...上海小龍包 4.95 Shanohai Crab Meat And Pork Soup Dumpling (6),... And Pork Soup Dumping (9). Fried Shrimp with Spicy Salt Walnut Jumbo Shrimp Sauteed Chinese Vegelable Chinese Broccoli w. Oyster Sauce Shrimp Pari Fried Noodles ..... 超仁炒面 9.50 Beef Pan Fried Noodles 4肉炒而 7.95 油菜心 5.95 Chicken Pan Fried Noodles..... Scallion Pancake Soft Shell Crab w. Spicy Salt (1).... Vermincelli Singapore Style ..... Vermincelli Amoy Style...... .... 廈門炒未 7.95 Vermincelli with Sliced Fish...... 色片炒来10.95 Beef Chow Ho Fun ..... ...凉拌海蜇 10.95 ....海蜇燒蹄 12.95 Tai Pan Vermicelli...... ......大鵬炒未12.95 Fried Shrimp with Wasabi Sauce ..... Bar-B-Q Chicken Sticks (4) ...... Vermicelli with Shredded Pork ....... 約肉串 4.50 Bean Sprouts Pan Fried Noodles (dry Style) 銀茅鼓油皇炒面7.95

Shredded Dried Souid Pan

務類 Rice Congee

點粥粉麵飯飯		ower Tea Par	lor 介
			76 MOTT ST., N.Y.C. 10013
عادها حدادا	<u>angalanggangangangangangan</u>	න්යත් ශ්යවිත් බන් සිට යුතු දි	වේ සැම ඇත් ලිව කළ සෑව නව ඉව පිට විට යට ය
	C DIM SUMS	美	味粥品 GRUEL
1. 干蒸烧膏	Steamed Shui Mr (Pork Meat Balls)	1. 明大白粥	Plain Gruel
2. 鲜明蜈餃	Steamed Har Gaw (Shrimp Balls)	2. 荔灣艇仔粥	Combinations Ingredients
3. 西菜牛肉	Steamed Beef Balls	3. 清 牛 粥	Beef Gruel
4. 鲜蝦水餃	Steamed Shrimp and Meat Dumpling	4. 免治牛肉粥	Chopped Beef
5. 豉汁排骨	Steamed Spareribs with Black Beans	5. 皮蛋瘦肉粥	Pork and Preserved Egg Gruet
6. 艰 豆 肃	Steamed Shrimp & Pork Stuffed Bean Curd .	6. 及 弟 僧	Tripe Gruel
7. 牛肉肠粉	Beef in Rice Noodlas	7. 魚 片 粥	Fresh Fish Gruel
8. 鲜 叛 陽 粉	Shrimp in Rice Noodles		
	飽 BUNS	SOUP/NO	<b>DODLES &amp; WONTO</b>
1. 本接大飽	House Special Steamed Bun		粉麵同假
2. 叉 堍 飽	Char Shlu Bun (Steamed or Baked)	1. 鲜煅净雲春	Plain Wonton Soup
3. 病 尾 绝	Baked Cocktail Bun (Sweet)	2. 鲜蝦雲春麵	Wonton and Noodles Soup
4. 赋 肠 飽	Steamed Chinese Sausage Bun	3. 又 境 沿 新	Roast Pork and Noodles Soup
5. 蚕黄莲草飽	Steamed Lotus Seed Paste Bun (Sweet)	4. 牛什湯麵	Beef Strips and Noodles Soup
	餅 PASTRIES	S. 牛腩 湯 鲕	Stew Beef and Noodles Soup
		6. 烧鸭汤蓟	Roast Duck with Noodles Soup
1. 妈 旦 桂	Egg Custard	7. 又烧雲吞斷	Roast Pork, Wonton and Noodles Soup.
2. 豆 沙 餅	Curry Turn-Over	8. 牛什雲吞麵	Beef Strips, Wonton and Noodles Soup.
3. 艄 集 角	Apple Turn-Over	9. 牛腩雲吞麵	Beef Stew, Wonton and Noodles Soup .
4. 馬 拉 糕	Sponge Cake	10. 填鸭雲春麵	Roast Duck, Wonton Noodles Soup

# 本店精選 風行華埠一有口皆碑

鮮蝦雲香王·魚皮水餃 唐山燒鵝・全蛋細麵 生劏大石斑

油泡斑球·紅燒斑腩 各類斑煵飯



# NEW NOODLE TOWN

紐約華埠包厘街廿八號半地下 28½ Bowery, New York, N.Y. 10013

Tel: (212) 349-0923 • 349-2690

湯麵類	SOUP		飯 類	RICE PLATES
100 75 11	( 粗麵、河粉、米粉、鄉粉同價)		<b>芥胸牛肉飯</b>	Beef with Broccoli on Rice . 3.25
鲜似原吞麵		. 2.75	茶速什實飯	Chop Suev on Rice
鲜椒浮雲香	Won Ton in Soup	2.75	菜達資牛飯	Beel with Vegetable on Rice
鱼皮水餃麵	Fish Dumpling and Noodles in Soup	3.50	免治牛肉飯	Chopped Beef with Beans on Rice 3.25
<b>企</b> 皮水 较 皇	Fish Dumpling in Soup		豆腐牛肉飯	Beef with Bean Curd on Rice
鲜级水纹题	Shrimp Dumpling and Noodles in Soup		生炒牛肉飯	Beef Fried Rice
鲜低净水胶	Shrimp Dumpling in Soup		段某鲜就飯	Squid with Pickled Vegetable on Rice
茶連全景題	Rice Noodles and Tender Greens	2.25	鼓汗排骨飯	Spareribs in Black Bean Sauce on Rice . 3.50
原汁牛麻麵	Noodles with Beef Stew	3.25		Young Chow Fried Rice
挂除牛根麵	Noodles with Beef Muscles	. 3.25	香茄 牛肉飯	Beef with Tomato on Rice
牛肉 多麵	Noodles with Beef	3 25	至这班肺飯	Fish Kew with Vegetable on Rice
五杏牛雞麵		3.25		Beef Stew with Curry Sauce on Rice 3.50
朝州也蛋麵	Noodles with Fish Ball	3.25	半艺豬扒飯	Fried Pork Chop with Fried Rice and Onion 3.75
上湯淨色蛋	Fish Ball in Soup	3.25	西计牛柳飯	Fried Steak with Fried Rice and Onion 4.25
火 鴨 湯 麵		3.25		Baby Pig on Rice
又19 岩麵		3.25		Roast Duck on Rice
曲姆湯麵	Chicken and Noodles in Soup	3.25		Soy Sauce Chicken on Rice
海鲜品類	Seafood Noodle in Soup	. 5.50		Roast Pork on Rice
各式油茶	Chinese Vegetables with Oyster Sauce	2.75		Ribs on Rice
217 47				Combination on Rice
粥 頻	RICE CONGEE			Roast Pork and Duck on Rice 3.35
生凉金牌及泵粥	Pork Stoniach Porridge	2.50		Chicken and Duck on Rice
生流生茶鱼片粥		3.50		Pork and Chicken on Rice
生凉生灰色珠粥	Fish Ball and Lettuce Porridge	. 3.50		Goose on rice
生泉為學紀仔粥	Sampan Porridge	2 50	18 OH AT AS BA	Goode on thee
生凉肉丸粥	Meat Ball Porridge	2.50		
生泉牛肉魚片躬	Sliced Fish and Beef Porridge	. 3.50	瓣麵類	WIDE NOODLES IN CANTONESE STYLE
经放皮带液肉粥	Pork and Preserved Egg Porridge	2.50		7.00
生原牛肉粥	Beef Porridge	2.50	某達海鲜姆麵	Seafood and Vegetable with Wide Noodle
生泉爽滑豬紅粥	Pork Blood Porridge	2.50	菜達北菇與麵	Chinese Mushrooms and Vegetable with Wide Noodle 6.95
生原肉丸大肝粥	Meat Ball and Pork Liver	. 2.50	泵透點球瓣麵	Chicken and Vegetable with Wide Noodles 6.75
生原田縣粥	Frog Congee		滑蛋椒仁鲜麵	Shrimp and Egg with Wide Noodles
生取假球粥	Shrimp Congee	. 5 50	羅其賽錄題	Mixed Vegetable with Wide Noodle 5.75
生京海鲜粥	Scafood Congee	4.50	西芹縣柳綽類	Chicken and Celery with Wide Noodle
	DAN EDIED MOODLES		從某務會伊麵	Mixed Vegetable and Egg Foo Noodle 6.75
炒麵類	PAN FRIED NOODLES		鼓椒植菜鳞麵	Beel Tripes and Pepper with Wide Nodole
	(麵、河粉、木粉、鄉粉同價)		程基確仙字解麵	Mixed Vegetable and Duck Web with Wide Noodle . 7.25
替肉干规伊麵	Crab Meat with E. Foo Noodles			
菜達海鲜炒麵	Seafood with Noodles and Vegetables		捞 麵 類	LO MEIN (Hong Kong Style)
菜连八珍炒麵	Mixed Meat with Noodles			
某途牛肉炒麵	Beef with Noodles and Vegetable		慧 芝 扮 题	Lo Mein with Ginger and Scalhons
级牙网络炒麵	Fresh Pork with Noodles and Vegetable		叉 娩 扮 麵	Lo Mein with Roast Pork 4.25
菜達斑珠炒麵	Fish Kew with Vegetable and Noodle		柱综牛机势麵	Lo Mein with Beef Muscles 3.95
千 炒 牛 河	Beef Chow Fun		五香牛雞炒麵	Lo Mein with Beef Tripes 3.95
菜选品炒牛河	Beef Chow Fun with Veegetable		原十十脑拐麵	Lo Mein with Beef Stew 3.95
星洲炒木	Singapore Mai Fun (Spicy)		+ 肉 扮 麵	Lo Mein with Beef 4.75
厦門炒木			菜连螺油粉麵	Lo Mein with Oyster Sauce and Tender Greens 3.50
放松有菜炒麵			莊王鸭锦炊米	
※遠報仁炒麵		6.25	雪菜因絲饮未	Fresh Pork with Pickle Cabbege Lo Mei Fun 5.95
<b>呈</b> 州炒青司	Singapore Chow Fun	4.75		m
	Tax Is Included In Price			Tax Is Included In Price



LUNCH SPECIAL

Monday - Sunday: 11:00 am - 3:30 pm
Served with Miso Sonp, Salad and Rice ......5.75 L14. Fish Katsu ...

LI.	Toukatsu		
L 2.	Pork Giuger Yaki	L15. L16,	Shrimp and Vegetable Tempura6.25  Oyako Don (Chicken with
L 3.	Beef Steah Teriyaki6.25		Egg & Onion on Rice)
L 4.	Beef Negintalii - Beet rolled with scallions 6.75	L17.	Tofu Teriyaki6.25
L 5.	Chicken Katsu		(SUSHI BAR SPECIAL) Served with Miso Soup and Salad
6.	Chicken Teriyaki5.50	L18.	Sashini
. 7.	Yakitori - Chicken meat on skewers	L19.	I California Roll, 4 pes, of Sushi
. 8.	Chicken with Mushrooms5.75	L20.	1 Kappa Roll, 1 Tuna Roll,
9,	Curry Chicken5.50	LLU.	2 pcs. of Sushi
10.	Vegetable Tempura5.50	L21.	2 Rolls Kappa or Avocado Maki5.00
41.	Sauteed Mixed Vegetables5.50	L22.	2 Rolls Tuna or Neathanachi Roll6.00
L12.	- Jumbo shrimps, scallops, fish cake and vegetables	L23,	2 Rolls California or Boston Roll6.00
LI3	Saluou Teriyaki5.75	L24.	2 Roll Eel Cucumber or Salmon Shin 7.00

# Corporate Account Welcome Parties For Att Occassions Catering. (Please Order an Hour in Advance and Specify Time Expected For Food To Reach You)



# NEW SAMURAI



Japanese Restaurant 19 Murray Street

(212) 227-9811 (212) 227-9815 Fax: (212) 566-8140 * \$20 above FREE mix fruit *







Open 7 Days a Week: (11:00 am - 10:30 pm)

	APPETIZERS		Kitchen Entrees		From Sushi Bar		SUSHI ENTREES
	Harumaki (2) - Sapanese spring tell		Served with White or Brown Rice		APPETIZERS	95.	Sushii (A) 9.25 - 6 pcs of assorted sushi, 3 pcs of California roff 3 pcs of funa roll and 3 pcs of vegetable roll.
2.	Tempura - Deep lined shirmp and vegetables4.75		(A) TEMPURA AND KATSU	68.	Katui Sii Crabmeat & cucumber In vinangrette sauce4.50		6 pcs_of assorted sushi, 3 pcs_of California rolf_3 pcs_of funa roll and 3 pcs_of vegetable roll.
3.	Beef Kushiyahi - Crurk of beel stask & scalion on showers 3.95	36.	Shrimp and Vegetable Tempura9.25	69.	Tako Su - Octopus in vinalgiette sauce	96.	Susfri (B) 10.95  - 8 pcs of assorted sushin 3 pcs of California roll 3 pcs of funa roll and 3 pcs of vegitable roll
4.	Yakitori - Brotted chicken and vegetable on skewers3.50		Ebi Tempura - Deep fried shrimp only	70.	SILITOTHORIO - Sealood & vegetable in vinaignette sauce4.95		8 pcs_of assorted sushr 3 pcs_of California roll 3 pcs_of tuna roll and 3 pcs_of vegetable roll.
5.	Negittalii - Rolled sliced beel w scallions in lenyalu sc5.45	38.	Chicken Tempura - Deep Ined chicken filet & vegs 7.95	10,	Surrottionto - Sestion e vederane in annihene since 114135	97.	Susfit (C) 8.50
6.	Gyoza Pan lined Japanese shrimp dumpling	39	Chicken Maki - Rolled chicken w mixed vegs cullet 8.95		ROLL AND HANDROLL	98.	- 4 pcs of assorted sushi, 3 pcs. California roll and 3 pcs. tura roll  Sashittii (A) - Assortment of row tish
7.	Slinnal - Steamed shrimp dumplings	40.	Chicken Katsu - Breaded Iried chicken		(Cut in 6 Pieces) (Cone Straped Roll) (1 Roll) (3 Rolls)	90.	Sashimi (B) - An even larger assortment of fish12.95
	(FOR VEGETARIAN)	41.	Toukatsu - Breaded Iried filet of pork w house sauce8.95	71.	Telika Maki - Tuna Roll	100.	Chirashi Sushi · Variety raw lish over seasoned rice9.95
	Age Tofu - Fired bean curd wriginger stace / writings sc3.25	42.	Seafood Katsu	72.	Neathamachi Roll	101.	Tekka Douburi - Shoed tuna over seasoned note9.95
9.	Yako Tofu - Cold bean curd w scallion & bornto sauce3.25			12.	Yelfowlaid and scallings	101.	Maki Combo Tuna cucumber and California roll7.95
10.	Kali Shilake - Biocopii & mushroom w special sauce 3.50		(B) TERIYARI	73.	California Roll	103.	
11.	Oshillashii - Cold spinach in special sauce w bonto liakes 3.50	43.	Beef Steah Teriyaki11.95	74.	Alashau Roll 3.50 9.00	105.	Prepared kani, egg, caviar and vegetables
12.	Sleamed (or Sauteed) Green Yashai3.95 - Muze vegetables	44.	Beef Negimalii - Rolled slices beet steak w scallion 11.95	74.	- Satmon avocado & cocumber	104.	Vegetarian Sushi Set
13.	Vegetable Tempura - Deep Iried tresh vegetables3.50	45.	Chichen Teriyaki	75.	Boston Roll	105.	Suchi and Sachimi Combination 14.95
14.	Oshittiko - Assorted pickled vegelables	46.	Porfs Stoggyaki 8.95 Tender slices of pork from sauteed in soly-gringer sauce	76.	Salmon Skin Roll	100.	Sushi and Sashimi Combination
15.	Hijiki - Delicately cooked seaweed	47.	Salmon Teriyaki11.95	10.	Salmen skin and oucumber	106.	Tuna Sushi or Yellowtail Sushi
	SOUP AND SALAD	48.	Sword Fish Teriyaki11.95	77.	Eel Cucumber Roll3.50 9.00		
16.	Miso Soup / Clear Soup1.25	49.	Shrimp Teriyaki11.95	78.	Spicy Tuna Roll		
17.	Shumai Soup2.95	50.	Seafood Teriyalii	79.	Spicy Salmon Roll		A LA CARTE SUSHI
18.	Sealood Soup4.50	E1	Beel Steak and Chicken Terinahi	80.	East Roll	107.	Hamachi iYetlowlaiti
19.	Green Salad Green salad w house special diessing1.50	51. 52.	Shrimp and Chicken Terinahi	81.		107.	Sake (Sahnon)
20.	Seaweed Salad - Serveed marinaled	12.	(C) NABE MONO	01.	Saba Maki	100.	Hirame (Fluke)
21.	House Garden Salad	53			(VEGETARIAN ROLL)	110.	Maguro (Tana)
		75.	Isfulkari Nabe			111.	Ebi (Shrimp)
	JAPANESE NOODLE	54.	Beef or Clicken Suhiyaki	82.	Kappa Maki - Cucumber	113.	Unagi (Eel)
22.	Curry Latisa - Shamp, scallop vog, lish take noodle 8.95		Yose Native - Assorted seatood & vegs cooked in stew style  Yose Native - Assorted seatood & vegs cooked in stew style 10.50	83,		114.	Tobiko [Flying Fish Roe]. 2.00
23.	Miso Larmen in Soy Bean Sonp	55.	(D) VEGETARIAN	84.	Plum paste, mint leaf and cycumber	115.	Ikura (Salmon Roe)
24.	Hiyas Larmen (Japanese Cold Noodle)6,25	-/		85.	Natto Maki 3.00 8.00 Sticky say beans mint leaf and outcomber	116.	Uni ISea Urchin)
25.	Comoby Lorines (dipantese com roome)	56.	Tofu Steak Teriyaki	0/		117.	Tarnago [Custard Egg]1.25
	Gornoku Larmen	57. 58.	Yasai Teriyaki - Vegetables with tenyahi sauce6.50 Sauteed Mixed Vegetables and Tofu6.50	86.	Nori Maki - Cooked squash	118.	Inari (Beau Curd)
26.	Nabe Yaki Udou	70.	- With special while wine stace	87.	VENIES vegelables roll	119.	Saba (Mackerel)
27.	Yalii Udou or Soba - Santeed noodles w chicken & veg 6.95	59.	Vegetable Tempura7.25		(SPECIAL ROLL) (1 Roll)	120.	Kaui (Crabueat)1.25
28.	Beef Udott or Soba		(E) CHEF'S SPECIALS			121.	Tako (Oclopus)
	Modiles with sheed beet steak and vegetables in soup	60.	Gonnatori - Crispy chicken w sesame seed, spicy sauce 8.95	88.	Fuji Maki	122.	Ifta (Squid)
29.	Tempura Udon or Soba	61.	Curry Tori - Japanese cury chicken	89	Uni Mahi - Sea urchin rati		
30.	Zaru Soba - Japanese cold noodle & special sauce5.95	62.	Shilake Tori Shogayaki - Chicken w mushroom 8.95	90.	Ifura Mala - Salmon (De roll		
	DONBURI	63.	Beef / Chicken with Broccoli	91.	Ebi Tempura Roll		DESSERTS AND DRINK
21	Unagi Don - White top with broited set on the Jop9.95	64.	Pitteport Chicken	02	- Shimp, lethice cucumber & cavial  Polymery Poll  7.35	123.	Yokali - Japanese red bean cake with change
31. 32.	Ebi Dott - Cooled shamp, vegetable & egg over noe	65.	Scallops Miso Yaki - Sauteed scallop w miso sauce 10.95	92,	Rainbow Roll	124.	Ванана Тенгрига
33.	Ten Doll - Shirmp and vegetable lempura over nice6.95	66.	Turia Lettori Yaki 11.95	93.	Dragou Roll	125.	Hot Green Tea0.50
34.	Kalsu Dou - Source pork cullet, year & ear over not			04		126.	Soda
35	Ottako Dati - Control chicken yeos & egg over not6.95	67.	Black Bean Salmon	94.	Samurai Roll	127.	Spring Water1.25
	Comment of the second of the s						

FILE SODA DA SHRINP ROLL Kunimum Punchase \$2.76

# NEW SANPAH EXPRESS

100 CHAMPINE STREET (Bolwein Church Eures) & Biredwey)

Tel. 349-2331

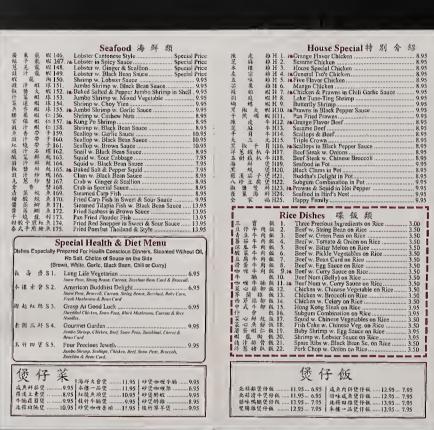
# MANDANIN & SYECHUAN SPECIAL CUISINE DARY

CHICKEN FRESH BROCCOLL	WHITE RICE	\$3	75	
	FRED RICE	84	50	
GAUTEED SHOWER STECKEN	WINTE RICE	84	85	
	FRED RICE	25	40	
CHEMP LOSSEN				
SAMPAN FRIED CHICKEN AND PORK				
BANFAN SPARE RUBS AND FORK FR	ED RICE	\$3	25	

A	SPARE BIBS, CHICKEH CHOW MEN, FRIED BICE.		\$3	63
8	ORANGE GRICKEN, FRIED RICE		13	25
G.	PEPPER SIFAK, FRIED PICE		13	25
D	FRIED CHICKEN, SPANE RIGS, FRIED RICF		8.6	55
€.	SHEWP EOG ROLL		£	95
F	WON TON OR ESG DROP SOUP		\$	93
0	HOT & SOUR SOUP	<b>88</b> -	80	80
98	CONCREM CONDIN MENS, WINTE DICE		\$2	75
Ł	FRIED RICE		53	35
à	ORANGE CHICKEN, WILLE TICE		\$2	95
×	PEPPER STEAK, WINTE TICE		\$2	50
k.	DICED CHICKEN, SZECINIAN STYLE WHITE DIC	٤.	53	48
	FOVED SUC	E	\$4	£8
44	BEEF FRESH BROCCOAS WINE BICE - \$2.93 FINES SHO	٤٠:	84	65
94	SINIMAP FORESIS ENOCHOLOGY WINTER PICE - 14 30 FORES SUC	5	15	003

EORE OHANGE, FERT \$4.75 COFFEE, H.A. \$ 50

Castro fen Agreeins Charraction





	Appetizers 小 🎓	Pan Fried Noodle 沙 粉 麵 類	Pork 豬 肉 類
春 卷 1.	Egg Roll (1)1.00	福建炒 緬 44. Hockin Noodle	京都 图 排 100. Pork Chops Peking Style
素 卷 2.	Vegetable Roll (1) 1.00	福建 由 超 45. Hockin Noodle in Soup	株 鹽 尚 排 101. № Baked Salt & Pepper Pork Chops
<b>题 油 餅 3.</b>	Scallions Pancake	積域沙粿條46. Penang Shrimp Keow Teow	付 战 内 102. Sweet & Sour Pork
炸 雜 翼 4. 锅 贴 5.	Fried Chicken Wings (5)	马来干步河 48. Malaysia Chow Fun	態 場 内 片 103. Pork w. Scallion
763 Hb 3.	Fried Dumpling (6)	滑 蛋 炒 河 49. Egg & Pork Chow Fun	魚 春 内 片 104. * Sliced Pork w. Garlic Sauce
	· Soup 湯 類	廣府 新 赛 50. Cantonese Style Chow Fun	内片小炒105. Sauteed Sliced Pork w. Assorted Veg
· 春 · 6.	Wonton Soup	件會增卵遍 51. Subgum Yee Noodle	梅菜和 向 106. Pork Belly w. Preserved Vegetable
蛋花湯7.	Egg Drop Soup		养 簡 又 境 108. Reast Pork w. Broccoli
酸 辣 湯 8. ≥€		三 琴 沙 伊 鲍 54. Three Kinds Pan Fried Yee Noodle	五 高 又 境 109. Roast Pork w. Bean Curd
余菜直扇涡9.	Bean Curd w. Vegetables Soup	光芝牛肉沙汀 55. Beef w. Ginger & Scallion Chow Fun	什菜又块110. Rosst Pork w. Mixed Vegetable 6.95
雞茸栗来湯10.	Chicken Corn Soup	成魚炒末粉 56. Salted Fish Mei Fun 4.95 印度炒 麵 57. 🐿 Chow Mein, Indian Style 4.95	
碱蛋芥菜肉片湯 11.	Mustard Green & Sliced Pork Soup w. Salty Egg5.95	什 終 炒 冬 紛 59. Subsum Transparent Nondle	Chicken 雜 類
海鲜豆腐湯12.	Seafood w. Bean Curd Soup	生 虹 沙 越 60. Jumbo Shrimp Pan Fried Yee Noodle	無 青 韓 111. Boneless Chicken
八省冬瓜湯13.	Winter Melon Soup	魚 減 未 粉 62. Fish Head Mei Fun	沙 曼 T 112. Chicken & Shrimp Combination
火腿魚肚湯14.	Ham & Fish Maws Soup 6.95	## ## 48 41 49 63 Needle Noodle Cassarole 6 50	差 麻 和 113. ** Sesame Chicken
	C ale de	江 内生 帕 64. Kong Nam Style Noodle	绩板黑椒雞114. Sizzling Chicken w. Black Pepper
	Congees 粥 類	羌 鸡 坟 伊 鲍 65. Duck w. Ginger Yee Noodle	西芹 雜片115. Sliced Chicken w. Celery
荔灣 艇 仔 粥 15.	Beef, Squid, Pork Congee	九龍吊片結抄範 66. Shredded Dry Squid Chow Mein	
免治牛肉粥16.	Chopped Beef Congee	本 排 物 68 House Special Pap Fried Noodle 795	息 春 雜 片 117. 2 Sliced Chicken w. Garlic Sauce
皮蛋瘦肉粥17.	Pork, Thousand Year Egg Congee	菜道牛肉炒麵 69. Beef w. Veg. Pan Fried Noodle	展 業 年 T 119. Diced Chicken w. Cashew Nuts
狀元及第例18. 滑 牛 粥19.	Pork Belly Congee 2.95 Sliced Beef Congee 3.00	并来用标秒鲍 70. Shredded Pork w. Bean Sprout Fan Fried Noodle 5.95	客保单 T 120. 24 Kung Po Chicken
又 境 粥 20.	Roast Pork Congee	菜達班球抄範 71. Fish Kew w. Veg. Pan Fried Noodle	射 教 单121. Swent & Sour Chicken
滑 雜 粥 21.	Sliced Chicken Congee	>k 1→ >> +e 12. Daby Sitting Fan Fried Nobole	東洋 整 和 122. Steamed Salted Chicken (Half)
身 片 好 22.	Sliced Fish Congee	Fried Rice & Lo Mein 炒 飯、捞 麵 類	莱格上海和123. Chicken w. Vegetable Heart (Half)
# 珠 姚 23.	Jumbo Shrimp Congee	Sh #8 th 66 72 Chicken Strind Dice 4 50	炸 子 和 124. Fried Crispy Chicken (Half) 8.95
海 好 粥 24.	Seafood Congee	牛肉 钟 第 74 Beef Fried Rice 450	海南雞半粒125. Coconut Chicken (Half)
N1 11	0 1 0 1 4% 17 Ar 45	又说 炒 ~ 75. Roast Pork Fried Rice4.50	左 宗 童 雜 126. № General Tso's Chicken
Noodi	Soup in Casserole 煲 仔 麵 類	又 说 炒 後 75. Roast Pork Fried Rice	除 皮 爺 127. № Tangerine Chicken
使冬维伊 25.	Chicken w. Mushroom Yee Noodle 3.95	作業 対 級 77.   Vegetable Fried Rice	Beef 牛 肉 糖
災冬肉伊 26.	Minced Pork w. Mushroom Yee Noodle 3.95	成魚雞粒炒飯 70 Salted Fish w Chicken Fried Rice 600	
雙仔海鮮伊麵 27. 便 冬 雞 粉 28.	Seafood Yee Noodle	又 境 榜 鲍 80. Roast Pork Lo Mein	題 爆 牛 肉 128. Beef w. Scallion
災冬肉粉 29.	Minced Pork w. Mushroom Transparent Noodle 3.95	牛 内 梤 蚯 81. Beef Lo Mein	魚 青 牛 内 129. № Beef w. Garlic Sauce
災行海鮮粉絲30.	Seafood Transparent Noodle	根 仁 榜 甒 82. Baby Shrimp Lo Mein	群 4 中 内 130. Beef w. Fresh Mushroom
		什 签 接 糖 84 Vegetable La Mein 450	米 道 牛 内 131. Beef w. Choy Yuen
Noodle So	up in Soup / Dry 湯 麵(干撈)類	指 州 榜 帧 85. Young Chow Lo Mein	
魚 蛋 湯 絕 31.	Fish Ball Noodle Soup 2.95	V	养 鹃 牛 冉 133. Beef w. Broccoli
牛肉丸涡蝇32.	Beef Ball Noodle Soup	Vegetable Dish & Bean Curd 素 菜 類	直载牛肉135. Beef w. Black Bean Sauce
滑 雜 湯 頻 33.	Chicken Noodle Soup	摄 坂 直 扇 86. Sizzling Bean Curd	雪 丘 牛 内 136. Beef w. Snow Peas
解稅雲春極34.	Shrimp Wonton Noodle Soup	砂 策 直 扇 87. Bean Curd in Casserole 6.95 版 皮 直 扇 88. Fried Crispy Bean Curd 5.95	常保 牛 内 137. № Kung Po Beef 7.95
怡保維絲河粉 35. 海 鮮 湯 麵 36.	Ipoh Shredded Chicken Noodle Soup	At 10 ft 6 89. Bean Curd w. Brown Sauce 6.95	除 庆 牛 内 138. ** Orange Flavored Beef
杭城城越37.	Seafood Noodle Soup	概 表 机 能 扇 90. Bean Curd w. Mixed Vegetables 6.95	
		商 漢 蕾 91. Buddhist Supreme 6.95 森 裏 重 屬 92. Ma Po Bean Curd 6.95 清 沙 油 苯 93. Sauteed Choy Yuen 5.95	Duck 鸭 類
	Noodle In Soup 咖 哩 麵 類	和 米 かり、 Fuddhist Supreme 6.99 本 東 東 第 9.2 Ma Fo Bean Curd 6.95 清 沙 歩 4.93 Sauteed Choy Yuen 5.95 本 章 本 5.94 Sauteed Mustrad Green 5.95 ま 年 沙 泉 冬 9.5 Spinach w Fresh Garlic 5.95 ま 市 か 7 96.14 Eggphat w Garlic 8auce 6.95	董 芽 妈 140. Duck w. Ginger
咖喱魚蛋麵38.20	Curry Fish Ball Noodle Soup	油 整 茶 菜 94. Sauteed Mustard Green	块 幣 141. Roast Duck 9.95
咖喱牛肉丸麵39.≥	Curry Beef Ball Noodle Soup	非 耳 炒 旋 苯 95. Spinach w. Fresh Garlic	杏 蘇 第 142. Crispy Duck
咖喱雞麵40.20	Curry Chicken Noodle Soup	魚 香 茄 子 96.14 Eggplant w. Garlic Sauce	连 子 鸣143. Duck w. Lotus Seeds
咖啡野 成 鲍 41. 20	Curry Squid Noodle Soup	本 類 菜 98 Mu Shu Vegetable 6.95	八 資 扒 鸡 144. Duck w. Eight Precious
NO THE RE AL . 28	Curry Seafood Noodle Soup 3.95 Curry Shrimp Noodle Soup 3.95	沙 计	北京 鸭 145. Feking Duck
" " " T T T T T T T T T T T T T T T T T	Curry Sirring Procure Soup	· ·	

# **NEW SUSHI**

# **LUNCH SPECIAL**

(MON. TO FRI. ONLY) 12:00 Noon - 3:00 P.M.

All the following Lunch Special platter includes:
1. White Rice
2. Miso Soup
3. Green Salad

- Beef Teriyaki. 5.50
   Chicken Teriyaki 4.95
   Shrimp Teriyaki 5.50
   L4. Pork Teriyaki 5.50
   L5. Vegetable Tempura 5.50
   L6. Seafood Teriyaki 5.50
   L7. Negimaki Siced beef with scallion roll 5.50
   L7. Negimaki Siced beef with scallion roll 5.50
   L8. Yahatamaki 5.50
   L9. Tonkasu Deep-ined pork cullet served with house special sauce 4.50
   L10. Chicken Tempura 5.50
   L11. Broccoli Teriyaki 4.50
   L12. Vegetable Teriyaki 4.50

Welcome

TEL: 772-0894 772-1677

# NEW SUSHI

NEW HUNAN INN

1529 YORK AVE. (Bet. 80th & 81st ST.)

TEL: 772-0894 772-1677

OPEN 7 DAYS A WEEK

OPEN DAILY : 12:00 NOON TO 10:00 P.M. SUSHI & SASHIMI : 5:00 P.M. TO 10:00 P.M. ONLY

FAST FREE DELIVERY

We Do Not Use M.S.G.

2. GYOZA Shrimp-filled pen-fried dumplings	. 3.75
3. CHICKEN YAKITORI Srolled marinated alterered chicken	
akswered chicken	. 3.95
4. CHICKEN NEGIMAKI Street chicken rolled	4.25
with scallions and light gravy	
5. SEAFOOD YAKITORI Broried marinated skowst	5.95
strimp, scallop & fish.  6. NEGIMAKI Steed best with scallion roll	
7. BROCCOLI Smecoli with sliced lenton marinated	
7. BNOCCOLF Senecoli with shore seniori marriazino with special sence	4.25
8. COLO TOFU Sean curd with scallion & glager	
dipping sauce	3.50
9. FRIED TOFU	. 3.75
a. 111125 va. 6	
SOUP	
	4.50
11. MISO SOUP (Say been soup)	. 1.90
14. SEAFOOD SOUP Shrimp, scallop, crahmear	4.25
& regelable	. 4.4.5
SALAD	
15. SEAFOOD SALAD Shamp, acalloo, octoous	
crabslick & fish cake	. 5.95
18. GREEN SALAD Green saled with house special	
dressing	2.25
ENTREES	
17. TONKASU Deep-Ined pork cutlet served with	
house special stuce	7.50
18. PORK TERIYAKI	6.95
19. CHICKEN TERIYAKI	
20. BEEF TERIYAKI	
21. SHRIMP TERIYAKI	
22. SALMON TERIYAKI	
23 VEGETARI E TERIVAKI Roscoli cernis	
snow peas, celery, radish, etc	6.95
and light gravy	9.95
25 VAMATAMAXI Solled churken with venticities	
cutiet and cheese	7.95
27. FRIED SCALLOPS Served with house special	
27. FRIED SCALLOPS Served with house special sauce	10.23
28. NABEYAKI LIDON Japanese white goodle.	
chicken, shirmp, scallop, agg, regetable cooked in broth.	. 7.25
TEMPURA	
30. SHRIMP & VEGETABLE TEMPURA	8,95
31. SHRIMP TEMPURA	
32. VEGETABLE TEMPURA	6.95
33. CRABSTICK TEMPURA	
34. CHICKEN TEMPURA	

# CHEF'S SPECIALTIES

A.	recycle with shorts, scallop, trub mest, clame &	8.25
		0.25
뀰.		10.50
Ç.	TUNA STEAK Broiled hinz with butter	19.50
D.	SALMON STEAK Brolled salmon with	
	butter	.10.50
E.	MISC SHRIMP Broiled shromp with miso	
	BAUCO	9.50
F.	MISO FISH Broiled salmon with miso sauce	.10.50
G.	MISO SCALLOPS Brolled scallops with miso	
	\$811C0	.10.95
H.	SEAFOOD TERIVAKI Salmon, crabstick,	
	shrime and scaling with tertyski sauce	.10.95
â.	SEAFOOD TEMPURA Salmon, crabstick.	
-	shrimp and scallop with tempura sauce	.10.95
3.	GINGER CHICKEN Japanese glager with	
	chicken 8 vegetable	7.50
K.		
	beef & vegetable	. 8.85
		_
	8. C. D. E. G. H.	special brown station  B. TORYO STEAK Broiled strictin steak, carrolls, some pass, manhroom with rief's special state.  C. TUNA, STEAK Broiled strime state.  D. SALMON STEAK Broiled stimon with station  E. MISO SHRIMP strolled stimon with inition  F. MISO FISH Broiled stimon with miso assure.  MISO SCALLOPS Broiled scallings with miso assure.  MISO SCALLOPS Broiled scallings with miso assure.  SEAFOOD TEMPLY AKI Salmon, crabatick, shump and scallings with bright states.  SEAFOOD TEMPLY A Salmon, crabatick, shump and scallings with bright states.  SEAFOOD TEMPLY A Salmon, crabatick, shump and scallings with bright salmon.

27	HOUSE SPECIAL PORK Sliced pork with	
31.	vegeiables	8.25
38.	HOUSE SPECIAL CHICKEN Sliced chicken w	tin
	yegetables	6.95
39.	HOUSE SPECIAL BEEF Shood beel with	
		7.50
40.	HOUSE SPECIAL SHRIMF Shrimps with	
	vagatables	8.25
41.	HOUSE SPECIAL SCALLOP Scallops with	
	vegetables	9.95
42	HOUSE SPECIAL TUNA Tune with scallions.	
	ginger and gartic	0.50
43	HOUSE SPECIAL SALMON Selmon with sou	
-10	ginger and genic	

# SUSHI & SASHIMI A LA CARTE

TUNA	1.75	FLUKE	1.50
YELLOW TAIL		WHITE FISH	1.50
FLYING FISH ROE	2.50	SHRIMP	1.54
GIANT CLAM	1.75	OCTOPUS	1.58
SALMON		CRABSTICK	1.25
SALMON ROE		MACKEREL	1,25
EEL.		EGG	1.25

## SUSHI BAR APPETIZERS

44. 5U3fts (4 preces)	7.00
45. SASHIMI	4.95
40 DISSIPATIONS annound you list and street	
cucumber with special vinegar Asucs	4.95
COCUMER MINI BOARDS AND STREET	
47. KANI SU Crebsticks marinated with sweet	4 75
and sour sauce	3.13
42. TAKO SU Octopus with sweet say been	
DESIGNATION	4.50
SUSHI & SASHIMI	
50. SUSHI REQULAR 7 pieces & Keppertaki	9.25
S1. SUSHI DELUXE a places 5. Tekkamaki	44 OF
51. SUSHI DELUAE a places a Texasmexi	11.40
52. TUNA SUSHI e pieces tune roll Yekks	10.50
53. SASHIMI REGLILAR	9.85
54. SASHIMI DELUXE	11.95
55. SASHIMI SPECIAL	14 65
55. SASHIMI SPECIAL	19.00
56. SUSHI & SASHIMI COMBINATION	19.95
57. CHIRASHI SUSHI Assorted sealood	
on seasoned rice	9.50
58. TEKKA DON Tuns on sessoned rice	9.50
59. TEKKAMAKI (3 rolls)	
60. KAPPAMAKI (3 rolls)	
61. CALIFORNIA ROLL (3 rolls)	8.50
82. MAKI COMBINATION 3 rolls Tokka,	
Keppe & Catifornia	7.75
63. FUTOMAKI Crabatick, agg, cucumber.	
Japanese proxie, etc	4.25
Japanese proxie, etc	4.40
64. CHEF'S SPECIAL ROLL Salmon, crab.	5.50
egg, avocado & cucumber	. 0.50
SPECIAL: HAND ROLL & CUT RI	OLL
68. NEW YORK ROLL Selmon skin	3.25
S7. CALIFORNIA ROLL Creb, cucumber	
and avocado	2.95
68. ALASKA ROLL Salmon, cucumber	
and avocado	3.50
69. TEXKAMAKI Tune	3.25
79. KAPPAMAKI Cucumber	
71. OSHINKOMAKI Picklod redish	
72. YELLOWTAIL ROLL Yellowissi & scallion	3.25
73. TEKKYÜ Tuns & cucumber roll	3.25
74. EBIKYU Shrimp & cucumber	
75. EBI AVOÇADO	
76. EEL NOLL	3.50
77. EEL AVOCADO ROLL	4.00
78. IKURA ROLL	4.00
1 10. 17.4/13P4 (14.0%.h	. 4.00



# NEW SZECHUAN

CHEF'S SPECIALTIES

*告排文丁	SHRIMP AND DICED CHICKEN IN TWO FLAVORS Baby Shrimp with chicken sauteed with special Secretary sauce
→蜂溜子鹞 →蜂溜子蝦	RAINBOW CHICKEN (OR) RAINBOW SHRIMP7.92 Churiks white meat chicken deep fried or crispy jumbo shrimps sauteed in a spicy gartle sauce with assorted vegs.
什會干別	SCALLOPS DELIGHT
* 123 月干月	SCALLOPS SZECHUAN STYLE
*四川坂仁	SHRIMP SZECHUAN STYLE 7.9: Baby shrimp sauteed with Szechuan hot sauce, decorated with proceedi.
海鲜大會	SEA FOOD DELIGHT 8.7.  King crabmeat, scallops, jumbo shrimp, sauteed with assorted Chinese vegetable.
羽庭蛾片	TONG TING SHRIMP, VELVET 8 7.  Jumbo shrimp sauteed with broccoll, waterchestnuts, mush- room, furm eje; with chef's frome made white sauce
★大 千 药	TAI CHIEN CHICKEN 6.9. Chunks of tender chicken sautered in a hot and spicy brown sauce w. Onlinese mushrooms and fresh red & green peppers.
*左宗宋戡	CHUNKED CHICKEN MARINATED IN  HOT SAUCE 7.7  White meat chunks of chicken deep filed, sauteed with spicy garlle state, with waterchestnuts,
干月牛肉	BEEF AND SCALLOPS 7.7 Siliced tender beef and scallops sauteed with special brown sauce
** 古 牛	MDNGOLIAN BEEF 7.7 Sliced tender beef sauteed in a spiey and tangy brown sauce with scallions, waterchestnuts, bamboo shoots
*湖南华朋	BEEF WITH BROCCOLI HUNAN STYLE
*芝麻牛	SESAME BEEF 7.7 Sliced tender beef sourced with traditional Stechuan sauce,



Monday - Friday from 11:30 A.M. to 3:00 P.M.

CHOICE DF SDUP

* Hot and Sour, Wenton, or Egg Drop
Portlon of White Rice and Spring Roll
(Please Order by Number)

		BEEF
1.		Beef with Broccoft 5,25
2.		Beef with Snow Peas
3.		Beef with Curry Sauce - 5.25
4.	*	Shredded Beef with Hot Pepper Sauce - 5.25
5.	*	Shredded Beef Dry Sauteed Szechuan Style 5.25
6.	*	Shredded Beef with Garlle Sauce 5.25
7.		Pepper Steak with Onion 5.25
8.	*	Hunan Lamb 5.25

		SEA FOOD
16.		Shrimp with Lobster Sauce 6,75
17,		Sweet and Sour Shrimp 6,75
18.		Plain Sauteed Baby Shrimp with Green Peas - 6.75
19,		Shrimp with Cashew Nuts 6.75
20.		ShrImp with Chili Sauce - 6.75
21,	*	Silced Shrimp with Garlie Sauce - 6.75
22		Shrimp with Fresh Broccoli - 6.75
23.	*	Shrimp with Hot Pepper Sauce 6.75
		PORK
24.	*	Double Sauteed Sliced Pork - 4.75
25.		Sweet and Sour Pork - 4.75

| 25. | Sweet and Sour Perk | 4.75 |
5. | Shredded Perk wift Garile Source | 4.75 |
77. | Pork Combination with Mix Vegratables | 4.75 |
VEGETABLES |
28. | © Egg Plant with Garile Source (with mear) | 3.75 |
70. | By Sourced String Bearing (with mear) | 3.75 |
70. | By Sourced String Bearing (with mear) | 3.75 |
70. | Broccoll with Garile Source | 3.75 |
71. | Assorted Vegratables | 3.75 |
71. | Assorted Vegratables | 3.75 |
72. | Post Company | 3.75 |
73. | Assorted Vegratables | 3.75 |
74. | Post Company | 3.75 |
75. | Post Company | 3.75 |
75. | Post Company | 3.75 |
76. | Post Company | 3.75 |
77. | Post Company | 3.75 |
78. | Post Company | 3.75 |
79. | Post Co



HUNAN SZECHUAN CUISINE

TAKE OUT MENU







Tel. 752 - 6034 - 35 951 SECOND AVE. (Bet. 50 & 51 St.)

NEW YORK, N.Y. 10022

	· ·			•		<b>6</b> •	
	APPETIZERS			POULIRY		SEA FOOD	~ / ′
	Spring Roll (1)	_ 1.00			. Y 14 1- 4		Annual State
祖 吐 司			<b>麻菇藕片</b> 谷 根 <b>其</b>	Mo Go Gal Pan 5.25		Baby Shrimp with Chill Sauce	10
私 包 熟			*常保其丁	i.emon Chicken 5.25 Chicken with Peanuts 5.25		Baby Shrimp with Peanura 7.50 Baby Shrimp with Cashew Nuts 7.50	
· · · · · ·			核挑寫丁	Chicken with Walauts - 5.25		Szutoed Baby Shrimp with Green Peas 7.50	NEW SZECHUAN
服 点 蛸			<b>福克斯</b> 丁	Chicken with Gashew Nurs - 5.25		Shrimp with Snow Peas	
	Fried or Boiled Dumpling (6)		普集與丁	Chicken with Peking Brown Sauce 6.25	*免吞蚁片		RESTAURANT
经验排骨			▲陳 皮 鶏		白菜坂		HUNAN SZECHUAN CUISINE
线牛肉	Barbequed Beef (6)	3,75	*急香菇蒜	Chicken with Garlis Sauce	<b>芥蓟明姐</b>		٠, د
	Assorted Hot Appetizers (for two)	7.25	無考期	Fried Boneless Chicken with Mixed Vegetzbles - 6.25	** 11 #		经件
			<b>茶鹼點片</b>	Chicken with Broccoil 6.25	豆纹明椒		-#1. I
			*咖啡	Chicken with Curry Sauce	什 會 枢		
	SOUPS		# 鞋 其		报新巴		(X)
备 花 清	Egg Drop Scup (1)	1.10	鹤片鹤巴		红块明坻		
章 杰 湯	Wonton Soup (1)	1.10	銀芽熟炼	Shredded Chicken with Bean Sprouts	椒乾柳		1
*酸株湯		1.10	埭泊葫片	Chicken with Oyster Sauce - 6,25	*干燥明斑	Shrimp in Chill Sauce - 7,95	)*[
构复肉絲湯			*柳條鶏	Shredded Chicken Szechuan Style with Broccoll - 6.25	針 鼓 坂	Sweet and Sour Shrimy	
直廣湯	Bean Curd and Vegetable Soup (2)		*怪味鶏	Chicken with the Wonderful Flavor - 6.25	红 媄 魚	Fish in Brown Sauce (Seasonal Price)  Sweet and Sour Fish (Seasonal Price)	ORDERS TO TAKE OUT
本 樓 湯	House Special Soup (2)	3.00	计會共序	Chicken Combiantion with Mixed Vegetables 6.25	<b>新 駿 魚</b>	Sweet and Sour Fish (Seasonal Price)	TEL. (212) 752-6034 - 35
	Abatone and Chicken Soup (2)		香豆藕片	Chicken with Snow Peas 6.25	清蒸魚		961 SECOND AVE. (60-51 STS.)
什体实存渴	Subgum Fried Wonton Soup (2)	3.00		Stechuan Crispy Duck — 7.25	女子 燒 魚		NEW YORK, N. Y. 10022
			北 京 講	Peking Duck (Order 1 Day in Advance) - 18.00	*干烧点片	Filet Fish with Hot Szechuan Szuce — 7.50	
					<b>針酸魚片</b>		
	BEEF				生炒魚片		
<b>茶躺牛肉</b>	Beef with Broccoli -	6.75				Lobster Cantonese Style (Seasonal Price)	FREE
豐冬牛肉	Beef with Mushrooms and Bamboo Shoots -	- 6.75		PORK		Lobster with Chill Sauce (Seasonal Price)	
*干扁牛肉絲			未结肉	Moo Shu Pork (with 2 pancakes) 6.25	直致能報	Lobster with Black Bean Sauce (Seasonal Price)	DELIVERY
	Beef with Garlic Sauce			Shredded Pork with Garlic Sauce 6.25			(WITHIN 8 BLOCKS)
慈爆牛肉	Beef with Scallions -	5.75	* 100 44 41	Twise Cooked Pork		FRIED RICE & NOODLES	11:30 a.m 11:00 p.m.
青椒牛肉	Beef with Green Pepper	6.75	旅爆肉片	Pork with Scallings - 6.25	提州炒飯	Young Chow Fried Rice (with Chicken, Pork,	inso ann - inso pins
	Beef with Hot Pepper Sauce			Pork with Peking Sauce 6.25	m in Mr. Ar.	Beef, Shrimp, Ham) 4.50	
	Beef with Snow Peas		绀 酸 肉	Sweet and Sour Pork 6.25	各式罗默	Fried Rice (Choice of Chicken, Park, Beef, Shrimp or Vegetable 4.25	
	Beef with Curry		行會內片	Park Combination (with Mixed Vegetables)	久式器飯	Lo Mein (Choice of Chicken, Pork, Seef,	
绿油牛鱼柱牛				Shredded Pork with Szechuan Pickled Czibbage - 6.25	45-26-40-54	Shrimp or Vegetable4.50	
白菜牛					女素 詞 飯		
*陳皮牛					★京 营 飯	Noodles with Peking Sauce (with ment)	
	Beef Combination (with Mixed Vesetables) -			VEGETARIAN	*蘇醬凉動	Cold Noodles with Sesame Hot Sauce	
	Beef with Sizzling Rice			VEGETARIAN			
1 11 20	Beer with Stating Nice		炒雙糸	Sauteed Sambon Shoots and Mushrooms		DESSERTS	
	LAMB		曾五芽菜	Snow Peas with Bean Sprouts	技术专蕉	Honeyed Banana (for two) (for Dinner only) 2.58	
*湖南 基 肉	Lamb, Hunan Style (with Broccoll)	5.75	报谋者	Buddhist Delight (Assorted vegetables) - 4.95	技蹈增展		
	Lamb with Scallions		四季豆	Sauteed String Beans (with Meat) - 4,95	施 核		
	Lamb with Garlic Sauce		沙 芥 蘭	Sauteed Broccoll - 4,95	差 其	Pineappie	
	Monrollan Largh	575	*魚香茄子	Eggplant with Garille Sauce (with Meat) 4.95	林林	Loguats	THANK YOU for
	Siliced tender lamb soutsed in a spley and tangy brown souce scaliforn, we tarches track, barobon shoots.	with		Broccell with Garlic Sauce	金 稿	Kemquats — 1.25	YOUR PATRONAGE!
*豐味羊肉	Lamb Sauteed with Two Flavors			Bean Curd, Hot Spley Sauce (with Meat) 4.95	杏仁餅	Almond Cookies	PLEASE CALL AGAIN.
~	Sliced tender lamb sauteed in a solow and canny become	1 seuce,		Silond Bean Curd Hunan Style (with Mext) 4,55	冰淇淋	Ice Cream1,00	LEAGE OFFE MOMIN.
	one side with fresh scriptors.		冬菇豆腐	Bean Curd with Supreme Mushrooms	汽水	Soda85	
				* HOT & SPICY We can after the spicy according to your taste			
				no can also one spicy according to your tarte			

# Grand Open 11-15-89

# **NEW VIET HUONG RESTAURANT**

AUTHENTIC VIETNAMESE CUISINE 77 Mulberry Street, New York, NY 10013 Telephone: (212) 233-8988

VIET HUONG RESTAURANT is the 1st. Vietnamese Restaurant in Chinatown. We have been in business for 8 years with a Reputation for Exquisite Food & Fine Service. Now, our Grand Opening is on 11–15-1989, located at 77 Mulberry St., Chinatown, New York (Between Bayard & Canal St.)

Enjoy Lunch or Dinner with us and you'll see why we're #1 Vietnamese Restaurant in Chinatown



# Special: 7 Courses of Beef

TRADITIONAL VIETNAMESE DISHES:

- New Viet Huong Restaurant has put together a menu over 200 items.
   Delicious & Inexpensive.
   Over 150 seats, Friendly & Courteous Service

FREE SODA

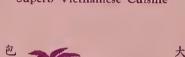




_	=		
		COM DIA Rice Dishes	
<b>稍扒碎米飯</b>	77.	GÓM TÂM SƯỚH HƯỚHG	3.00
海南鹎飯	7B.	CÓM GÁ HÀI HAM	3.50
牛串碎米飯	79.	COM TÂM BÔ HƯỚHG	3.50
肉餅碎米飯	B0.	GÓM TẨM HEM HƯỚHG Grilled Pork Hash on Broken Rice.	3.50
滑蛋猪扒飯	81.	CÓM TẨM SƯỚH HƯỚHG ẤP-LA Griffed Pork Chop & Fried Egg.	3.50
猪扒肉絲飯	B2.	COM TÂM SƯỚH HƯỚHG BÌ CHÀ Pork Chop, Shredded Pork Crabmeat Patry,	5.00
牛串肉絲飯 咖 喱 鵝 飯	B3.	CÓM TÂM 8Ô HƯỚHG BÌ CHÂ	5.50
咖喱羊飯	B4.	*COM CARI GA HOẶC OỀ	3.50
各式烧飯	B5.	COM GA, VIT, HOAC HEO QUAY Roasted Chicken, Duck, or Pig on Rice.	3.00
香茅鶏飯	B6.	+COM GÀ HOẶC MƯC XẢ ỚT	3.50
香茅牛飯		Chicken or Squid w. Hot Pepper & Lemon G ★COM 80 HOÃC HEO XẨ ÚT	
香茅豬肉飯香芽蝦飯		Beel or Pork w. Lemon Grass on Rice.	4.00
香茅田鶏飯	88.	*CÓM TÔM HOẶC ỆCH XẢ ỚT Shrimp or Frog w. Lemon Grass on Rice.	4.50
青豆蚁仁飯	89.	COM TOM XÃO OÂU XAHH	3.50
豆仔牛飯	90.	CÓM BÔ XÃO ĐẦU QUE	3.50
鹤菜會飯	91.	CÓM GÁ XÁO CÁI	3.50
蝦雪豆飯	92.	CÓM TÔM XÃO ĐẦU HÔA LAH Shrimp Sauteed w. Snow Peas.	3.50
羅漢紊飯	93.	CÓM XÃO ĐỐ CHẠY Mixed Vegetables on Rice (Vegetarian).	3.50
葱爆牛飯	94.	COM 80 XÃO HÃHH Pepper Steak & Onion on Rice.	3.50
整艺鶏飯	95.	COM GÀ XÃO GÙHG HÀHH ,	3.50
油菜鷄飯	96.	COM GÀ XÃO CẨI HGOT	3.50
香爆牛丁飯	97.	CÓM BÔ LÚC LẮC	4.00
生炒蝦飯	98.	CÓM TÔM RAM Jumbo Shrimp w. Onion (In Shell).	4.00
揚州炒飯	99.	CÓM CHIỆN QƯỚNG CHÂU	4.50
各式扮麵	100.	MÌ XÀO TÔM, GÀ HOÁC BÒ	4.50
本複雜會飯	101.	Lo Mien (Shrimp, Chicken or Beel). COM VIỆT HƯỚHG	3.50

冷熱飲品	GIÁI KHÁI Beverages	
法国咖啡 102.	CAFE FIH DEH DA	. 1.50
凍咖啡奶103.	CAFE FIH SÜA-DA	. 1.50
穆 檬 冰 104.	HƯỚC ĐẢ CHAHH	
咸 檸 冰 105.	НИОС СНАНН МООТ	1.00
蘇打鷦蛋奶 106.	Salty Lemonade. SOOA SỬA HỘT GÂ	1.50
<b>三</b> 善 107.	SỬA ĐẦU HÀHH	1.00
汽 水 10B.	Soy Bean Milk. HƯỚC HGỌT	0.85
三色豆冰 109.	CHE 8A MÁU	
绿 豆 冰 110.	Rainbow Ice. CHĒ ĐẬU XẠNH	1.50
紅 豆 冰 111.	CHĒ ĐẦU ĐỔ	
清 補 凉 112.	SAM 80 LUOHG Mix Nut (Lotus Seed, Longan, Syrup)	
石 泊 冰 113.	SUCHG SA HAT LU	
各式鲜果汁 114.	SIHH Tổ MẤT CÂU, BƠ, MÍT, OU DÙ	
<b> </b>	Natural Juice (Sour Sop, Avcado, Jack Fruit, Papaga.	
何怪斗刀 115.	SIHH TÖ SÂU RIÊHG	2.00
法國麵包	BÁNH MĨ	(1)
/M EE 35 C	French Bread	-
豬內麵包116.	8ÁHH MÌ THỊT HGUỘI House Special (Ham, pate, chicken w. veg.)	2.25
扎肉醬麵包 <b>117</b> .	BÁHH MÌ PATE GIÒ ,	2.25
務內醬麵包 11B.	BÁHH MÌ PATE CHẨ Sliced Chicken, pate w. Veg. Sandwich	2.25
鶏蛋麵包 119.	BÁHH MÌ HỘT GÀ (2)	2.50
牛腩 超包 120.	BÁHH MÌ BÒ KHO	3.25
咖喱鹞艇包 121.	BÁHH MÌ CARI GÃ	3.25
咖喱羊鉅包 122.	8ÁHH MÌ CARI OÊ  Curry Lamb w. Bread.	4.25
	+ Hot & Spicy	







# FREE DELIVERY 77 Mulberry Street, New York, N.Y. 10013 Tel: (212) 233-8988 (212) 233-8992

	越南小食		CÁC MÓN ĂN CHÓI Appetizers	
	炸舂卷	1.	CNÅ GIÒ (4)	2.50
	韭菜蝦卷	2.	GÖI CUỐN (2)	2.50
	葡萄餐块牛	3.	BÔ LÁ NNO	2.50
	堤牛肉串	4.	BÖ NUÖNG LUI	3.50
	<b></b>	5.	NEM NUONG	3.50
	無 蝦 蝦 競 機 報 機 報 機 報 機 報 内 解 表	6.	CNAO TOM (2)	5.25
	<b>境牛肉餅卷</b>	7.	NEM NƯỚNG HOẠC BO NƯỚNG CUỐN. Grilled Pork Hash or B.B.Q. Beef Roll	4.00
	粉卷豬肉餅	В.	BANH CUỐN CHẢ LUA Steamed Pork Rolls Viet. Style	3.50
	<b> </b>	9.	BANH UUT CNA LUA	3.50
	蝦肉精·l·	10.	BANN XÈO TÔM TNỊT	4.00
	標類(米	*粉		Z
			Rice Vermicelli	
	牛肉串樣	11.	BÚN BÔ NƯỚNG	3.50
	猪肉餅樣	12.	BUN NEM NUÖNG	3.50
	炸泰卷核	13.	BÜN CNÁ GIÔ	3.50
	划 蝦 樣	14.		4.00
	順化豬手樣	15.	*BUN BO HUE	3.50
	酸念棒	16.		3.50
	香茅鶴松香茅豬肉松	17.	*BÜN GÀ NOĂC NEO XÂ ÖT	3.50
	香茅蝦幣	1B.	*BUN TÔM XÁ ÔT	4.50
	<b>说</b> 牛肉精海	19.	BANN NOI BO NƯỚNG	6.50
	豬肉餅檳海	20.	BANH HOI NEM NƯƠNG	6.50
	<b></b>	21.	BANN NOI NEO NƯỚNG B.B.Q. Pork w. Veg. & Vermicelli	6.50
	<b>栈海三</b> 樣	22.	BÁNH HÓI CHẨ GIÕ, TÕM NƯỚNG VÃ HEO Gilled Shrimp Deluxe & Vermicelli	B.50
4				

			( Ago ya
牛 肉 湯		PHÓ 🥳	200
T 1/1 /200		Noodle Soup	
火車牛肉粉	23.	PHổ ĐẮC BIẾT XE LỬA	4.25
寺别牛内粉	24.	PNÖ ĐẶC BIỆT	4.00
上 肉 粉	25.	PNỞ TÁI BÔ	3.50
上脑筋河粉	26.	PHỞ TAI NAM GẦN	3.50
卜丸生牛粉	27.	PNÖ TÁI BÓ VIÊN	4.25
企 邊 裸 係	28.	PNÓ. NỬ TIỀU, MĨ NAM VANG Cambodian Rice Noodle Soup.	2.75
西青裸条	29.	PHổ, Nử TIẾU, MÌ SÀI-GÓN Saigon Style, Noodle Soup.	2.75
雲岙粉(鉅)	30.	PNO, NU TIEU, NOANH THANH Wonton Rice or Egg Noodle Soup.	
魚蛋粉(麵)	31.	PNÖ, NŮ TIỀU, MÌ CÁ VIỆN	
坞絲粉(麺)	32.	PNÖ, NŮ TIỀU, MÌ GÀ	3.00
├-肺粉(錘)	33.	PNO, NU TIEU, MI BO KNO Beel Brisket Rice Noodle Soup.	
页 片 粉 少參牛裸條	34.	PHO, HỦ TIÊU, MĨ CÁ TƯỚI	3.50
少多蝦擇係	35.	PHỔ.HÙ TIỀU, MÌ SATE TÔM NOẶC BI Shrimp or Beef w. Sate Sauce Noodle Sou	)3.50
蝦粿條(麵)	36.	PHỞ, HỦ TIỀU, MÌ TÔM TƯỚI Fresh Shrimp Noodle Soup.	3.50
科探條(超)	37.	PNO, NU TIÊU, MÌ ĐÔ BIỂN	
<b>外结鸭腿</b>	3B.	MI VIT TIM DÔNG CO	4.00 p.
_		<u> </u>	
易類		CANH Soup	Alge B
半魚酸湯	39.1	Viet Hot & Sour Fish Soup.	7.25
羊蝦酸湯	40.9	CANH CHUA TÔM	7.25
強 鮮 湯	41.	CANH THẬP CẨM ĐỘ BIỂN Seatood w. Assorted Veg. Soup.	B.25
医頭酸湯	42.1	CANH CHUA ĐẦU CÁ MỦ	B.25
加煙魚頭係		CARI ĐẦU CÁ MỦ Cưrry Fish Head in Casserole.	

海鮮類 ĐỐ BIỂN Seafood	
臺 葱 龍 蝦 44. TÔM NÚM XÃO GÜNG Lobsterw Ginger & Scattle	
载 板 蝃 45. TÔM NƯỚNG VI Grilled Prawn on Hot Pan	
海蜇娘肉凍盤 46. GÖI SÜA TÔM THỊT Viet Shimp & Shredded Park	Salard . 7.25
腰果蝦47. TÔM XÁO ĐẦU Shrimp w. Cashew Nus	
	9.00
生炒鲜蝦 49. TÔM RAM MẠN Caramel Jumbo Shrimp (in shell)	9.00
香茅辣椒蝦 50.*TÔM XÁ ÔT Jumbo Shrimp w. Lemon Grass Spiries .	
椒 鹽 聲 51. CUA RANG MUŐI Sali & Pepper Fried Crabs (4)	
臺芝炒蟹 52. CUA XÃO GÜHG Crabs w. Ginger & Scallion	9.00
豉汁花蚬 53. NGNIẾU XÃO TƯỚNG ĐEN Clams w. Black Bean S.	висе В.50
豉汁刀蚬 54. OC MÔNG TAY TƯỚNG OEH	B.50
香茅辣鲩魚 55.* MŲC XÃ OT Fresh Squid w. Lemon Grass Spicies	7.50
油泡带子 56. HGAO SOT OAU Sauteed Scallop	11.75
酥炸田鶴 57. ÉCH CHIẾH BỐ Butterfly Fried Frog Leg	12.25
香茅辣椒田鶏 5B.★ÉĆN XÃ ÕT freshfrog teg sv temon Grass Spicies	12.25
物理田島県 59.★ECN XÃO LÂN frog w. Curry in Casserole	12.25
魚 類 CÁ Fish 🚅	
家鄉放魚 60. CÁTRÊ KNO TỔ Fish in Casserole	10.50
酥煎檸檬魚 61. CÁ CHIỆN MẪM NGÕ Fried Fish w. Pastly Lime haic	e 12.50
香茅辣椒魚 62.*CA CNIÊH XẨ ỐT Fried Fish w. Lemon Grass	12.50
甜酸鲜魚 63.*CÁ CHIẾN CNUA NGỘT CAY Sweet & Sour Fish	12.50
牛肉類 BÒ Beef 🚉	(2)
香爆牛扒丁 64.*BO LUC LAC Vier Beef Cubes Sauteed Spicies	7.50
菜花牛肉 65. BO XÃO BỐNG CẨI Boef w. Bioccoli	6.95
西 简 牛 肉 66. + BO XÃO MANG TÂY Beel w. Bamboo Shoot Spicie	s 6.95
搀样牛肉 67. *BO TAI CNANN Viet Style Rare Beel in Lime Sauce .	
杏芋辣椒牛 6B.*BŌ XÁ ÓT Beel w. Lemon Grass Spicies	
载 核 牛 69. BÒ HƯỚNG VĨ Grilled Beed on Hot Pan	7.50
豬肉類 HEO Pork ♣	<del>-</del>
规 排 骨 70. SUỐN NEO NƯỚNG Gilled Pork Chap	6.50
甜 戟 肉 71. HEO CHUA HGOT Sweet & Sour Park	6.50
黑椒炊肉 72.*NEO KNO TIÊU Park w. Black Pepper & Brown Sauce	
鶏 類 GA Chicken	255
助絲沙律 73. GÓI GÀ XÉ PNAY	7.25
Viet Style Shredded Chicken Salad w. Mint and Lime Sauce	re.
菜花鶏片 74. GA BÔNG CÁI Chiclen w Bioccoli	6.50
香茅辣椒鶏 75.*GA XÁ ÓT Chicken w. Lemon Grass Spicies	7.50
雕皮油坞 76. GÀ XÓI MÓ Roasted Chicken (Vier Style)	7.25

New VIET HUGNG RESTAURANT BREAKFAST	AND LUNCH 主 技 编 板 板
Tel:(212)233-8988/8992	机双加金额
FREE DELIVERY !	
E L	粉 麵 PHO - RICE NOODLES
CAC MON AN CHOI - APPETIZER	S * 140 14a PHÖ BÖ KHO
1. CHA GIO 2.50	北极中国和 15. PHổ TÁI Bỗ 3.50
Spring Rolls 2. odi cuốn 2.50	Para Cooked Boof Mandles Com-
Fresh Shrimp Rolls	16. PHO TAI NAM
编制来说为0100 3. BO LÁ NHO	指別字版的 17. PHO PAC BIÉT 14.0
4. BO NUÓNG LUI 3.50	火空中划粉 18. PHO XE LUA
B.B.Q. Beef in Sesame W. Seasoning 5. NEM NUÓNG 3.50	, , Extra Big Bowl Rice Noodles Soup
W GIIIIEG FOIK HASH	Combodian Dian on Per Needles.
5. CHAO TOM 5.25  Grilled Shrimp Paste on Sugercane	が放送 20. PHO, Hi TIÊU.MI SAI-GON 2.75
W Ak 7 Ah Grilled Shrimp Paste on Sugercane	Saigon Style Rice Noodles Soup
7. BANH MI BO KHO 3.25 Caramel Beef Served W. Bread	21. PHO HI TIRU MT WONTON 2 7
8. BANH MI CARI GA	, Wonton Rice or Egg NoodlesSoun
Curry Chicken W. Bread	225 PHO, HƯ TIỀU, MÌ CÁ VIỆN 3.00
Worl 10 60 9. BANH MÎ CARI DÊ	Fish Ball Rice or Egg NdlsSoup
bread	Reef Ball Bigg or For Mal- C
松克克森 10 BANH HOI BO NƯỚNG	24. PHO HU TIÊU MI SATETOM HOAC BO 3 50
BANH HOI NEM NUONG 6.50	
	Shrimp Rice or Fac Male Cour
TO THE THE 12 BANK HOT HEO NITTING	16 1 1 26. PHổ, HỦ TIỀU, MI CÁ TƯỚI 325
> D.B.U. POTK W. Vegs. On Vorm	Slice Fish Pige Nole Saus
度数株治 13. Bánh HỗI CHẠO TÔM	
14 BANH HOI CHA GIO, TOM NUONG, HEO 8.50	Seafood Rice or Egg Ndls Soup
Three Combination W. Veg. Verm.	Combinations Rice Ndls Soup
	Who will have and will and
	YOU THE

a 1		- RICE DISHES		- RICE DISHES
	OTTITED POIN CH	ซ์อี๋งG 3.00 op on BrokenRice	1 1/1 1 1 1 1 1	COM BO XÃO HÃNH
		3.50	光 足 基	COM GA, HEO, BO XÃO GƯNG HÀNH 3.5
港場園飯 32	Cổm TÂM BÔ NƯƠNG B.B.Q. Beef on	G 3.50	数學工發49	Chicken Saut. w. Ginger&Scallions COM BO LUC LAC
	CƠM TÂM NEM NƯỚI	NG 3.50	1	BeefCubes Saut. Spicies COM BO KHO 3.5
	Grilled Pork Has	sh On Rice JONG AP-LA 3.50	150	Beel Brisket W. Tomato Sauce
				COM GA XÃO CÁI NGOT 3.5 Chicken Saut. w. Chinese Veg.
. \	2 COMPITIENT OUR A	JÖNG BĪ CHĀ 5.00 On Broken Rice	壁酸级52	COM TÔM RAM 4.0 Caramel Jumbo Shrimp
划步图之被客处 36	Cdm Tâm Bồ NƯƠNG B.B.Q. Beef, Crai	G BI CHA 5.50 Meat Patty Rice	歷某戰分53	COM TOM XAO ĐÂU Cashew nuts 4.0
加里學文的 37		C DÊ 3.50	维好食	Shrimp w. Cashew Nuts COM CHIÊN TÔN, GA, HOE, BO 4.0
	COM GA, VIT, XÁ XI	IU, HOÁC HEO OUAY3.00		
各苯酰胺维\$\\$39	com GA HOÁC MIC	Duck, Pork Rice  XÃ OT 3.50 pepper&LemonGrass	<u>1 (1)47 50</u> 55	MI XÃO TÔM, GÃ, HEO HOẮC BO 4.5 Lo Mein (Beef, Chicken, or Pork)
合力辣桶半金板 40	сом во нойс нео	xã ở 4.00	米 粉	BÚN - RICE VERMICELLI
1 16	beer, Pork W. Hor	tpep. &LemonGrass	少均多米粉 56	BUN BO NƯỚNG 3.5
	"Shrimp w. Hotper	pper&LemonGrass HEO XÃO BÂUXANH 3.50	the Law Lat	B.B.Q. Beef On Vermicelli Bun NEM NUGNG
- 1 A1	But Imb' peer or	Otk w. Greenigeas	Kak redan	Grilled Pork Hash on Verm.
至行中原义43	COM BO, HEO, GA, TO Beef, Shrimp or O	M XÃO ĐẦU QUE 3.50 Chicken w.StringMeans	or de de de at	BUN HEO NƯỚNG
進史跋象数44	сон ба, нео, во, то	M XÃO CAI 3.50	以格洛米特 59	BUN CHẨ GIO 3.5 Spring Rolls on Vermicelli
城档中划至45		Pork w. MixVegs.	爆散半粉 60	BUN TOM NƯỜNG 4.0
17. 14 14 BG	Shrimp, Beef or C	Chck. w. SnowPeas	居鄉米粉 (1	Buin GA, HEO, KA GT 3.5
45	Saut. Mix Vegs.	(Vegetarian)		CHickon W. Hotpapper & Lamon-glass on Verm.



# 和興燒臘飯店 OPEN DAILY: 8.30 am to 9.00 pm. NEW WO HING DESTAURANT Tel: 431-1688/431-1773

Admin Till die			會伊麵	VE	MEIN (SOFT FRIED NOODLES) ON BO	OWL.
燒味碟飯	MEAT ON WHITE RICE		肉络會伊麵		Fresh Pork Ye Meln	
火肉飯 1.	Barbecued Pork on Rice		牛肉会母部	92.	Beef Ye Main	3,50
又烧飯品油飯品	Roast Pork on Rice	275	义协会伊新	93. 1	Roast Pork Ye Mein	3.50
切 勘 飯 4.	Boiled Chicken on Rice		城仁會伊短	94.	Shrimp Ye Mein	9.56
娩 鶏 飯 5.	Roast Chicken on Rice	2.75	其珠守护是	96.	Fish Cake Ye Mein	3.50
班 助 飯 6.		2.76	We set B to be			
义 鷦 飯 7. 又 鴨 飯 8.	Roast Pork and Chicken on Rice Roast Pork and Duck on Rice		炒麵類	FRII	ED NOODLES CANTONESE STYL (CHOW MEIN)	
三寶飯9.	Three Precious ingredients on Rice	2.95		ane i	Housa Special Noodle	4.95
坞 鹤 鉱 10.	Chicken and Duck on Flice		海鲜炒糖	102.	See Food Noodle or Rice Stick	5,95
	RICE ON PLATE		蝦球炒麵	103.	Shrimo Kew Noodle or Rice Stick	5.95
經濟碟飯	(with Roast Pork Same Price)		鹤球炒舞	104.	Chicken Kew Noodle of Rice Chinese Chop Sury Noodle or Rice Sick	4.95
野菇牛肉飯 11.	Beef w. Mushrooms on Rice	2.75	什會炒麵	100.	Beef Noodie or Rice Stick	4.95
筑心牛肉飯 12.	Beef w. Chinese Vegetables on Rice	2.75	肉絲炒麵	107.	Fresh Fork Noodle	4.95
	Beef w. Oyster Sauce on Rice		菜心蝦仁炒麵	108.	Shrimp w. Veg. on Noodle	4.95
	Beef w. Broccoli on Pice	2./0		109.	Pepper Staak w. Rice Stick	9.85
藝站牛肉飯 16.	Beef w. Tomatoes on Rice		干炒牛河	110.	Singapore Chow Mai Fun	3,95
	Beef w. Bean Curd on Rice		厦門炒米粉	112.	Har Mon Mai Fun	3.95
	Beef w. Pickled Chinese Veg. on Rice		炒飯類		FRIED RICE	
滑蛋牛肉飯 19. 芬菜牛肉飯 20.	Beef w. Eggs Gravy on Rice	2.70		121.	Roast Pork Fried Rice	3,90
凉瓜牛肉飯 21.	Beef w. Bitter Melon on Rice		牛肉炒飯	122.	Beef Fried Rice	3.03
鼓椒牛肉飯 22.	Peppar Steak on Rice	2.75	點 炒 飯	123.	Chicken Fried Rice	3.00
	Beef w. String Bean on Rice		城仁炒飲	124.	Shrimp Fried HicePlain Veg. Fried Rice	3.00
	Chop Beef on Rice		热州炒飯	126.	Young Chow Fried Rice	3.00
	Lo Hon Jai on Rice	2.75			A LA CARTE	
菜心鲜鱿飯 27.	Fresh Squid w. Chinese Veg. on Rice	2.75	經濟時菜		(with Roast Pork Same Price)	
	Fresh Squid w. Broccoll on Rice				Lobster Cantonese Style Seasonal	
	Fresh Squid w. Pickled Veg. on Rice Fresh Squid with Pepper on Rice		清蘇龍利于養龍利	132.	Steamed Flounder Seasonal	Price Price
	Chinese Combination Chop Suey on Rice		生炒龍利球	133.	Pan Fried Flounder Seasonal Sauteed Chunk of Flounder Seasonal	Price
菜心魚餅飯 32.	Fish Cake and Chinese Veg. on Rice	2.75	沙海野	135.	Sauteed Combination Sea Food	6.95
茶腦魚餅飯 33.	Fish Cake w. Broccoli on Rice	2.75	炒蝦珠	136.	Sauteed Shrimp w. Vegatables	5,95
	Fish Cake w. Pickled Veg. on Filce Spare Ribs w. Pepper on Filce		椒 麗 蝦 始 治 労 蝦	137.	Par: Fried Spley Salt Shrimp	6.85
	Spare Ribs w. Veg. on Rice	2.75		135.	Shrimp with Tomato Sauce Shrimo with Lobster Sauce	6.95
滑蛋蝦仁飯 37.	Shrimp w. Eggs Gravy on Rice	2.75	甜 酸 姒	140.	Sweet & Sour Shrimp	6.95
菜心嫩仁飯 38.	Strimp w. Chinese Veg. on Rice	2.75	甜酸肉	141.	Sweat & Sour Pork	5.50
对 结联1一致 39,	Shrimp w. Mushrooms on Rice	2.75	粉酸鶏炒鶏球	142.	Sweet & Sour Chicken	5.50
	Shrimp w. Sean Curd on Rice		炒為片	143.	Sauteed Sliced Chicken w. Vegs	5.50
蚁 丁 鉱 42.	Shrimp Din on Rice	2.75	咖喱鹤珠	145.	Curry Chicken	5.50
類龍糊飯 43, 什 荚 飯 44.	Shrimp w. Lobster Sauce on Rice	3.50	*油牛肉	146.	Beef with Cyster Seuce	6.50
	Mixed Vegetable on Rice	2.75	<b>基慈牛肉</b> 慈爆牛肉	147.	Beef with Ginger	6.53
	Chicken w. Curry Sauce on Rice	2.75	思雄牛肉	148.	Pepper Steak	5.50
叉烧蛋飯 47.	Roast Pork and Egg on Rice	2.75	菜心牛肉	150.	Beef with Chinese Vegetable	5,50
火起蛋飯 48.	Ham and Egg on Rice	2.75	花蘭华肉	151.	Beef with Broccoli	5.50
取仁金数48,	Shrimp and Egg on Pice	2.75	政策华内	152.	Beef and Pickled Chinese Veg	5.50
<b>芥蘭縣線飯 51</b> ,	Chicken w. Broccoli on Rice	2.75	豆腐牛肉	153.	Best and Snow Peas Pods	5.50
鲜菇蹒球飯 52.	Chicken w. Mushrooms on Rice	2.75	<b>雪凉</b>	155.	Beef w. Bitter Melon	5.50
起, 丁飯 53.	Chicken Din on Rice	2.75	咖喱牛肉	156.	Beef w. Curry Sauce	5.50
雲吞湯麵麵	SOUP (NOODLES)	0.00	<b>联 从 鲜 就</b>	157.	Fresh Squid & Pickled Chinese Veg Fresh Squid w. Pepper	5.50
净 套 卷 81. 蛋 花 湯 82.	Wonton Soup S. 1.00 L. Egg Drop Soup S. 1.00 L.	2.00	打解降號	159.	Fresh Sould and Broccoll	5,50
<b>数 練 活 63.</b>	Hot & Sour Soup S. 1.00 L.	2.00	八珍丘度	160.	Eight Treasure Bean Curd	5.50
又烧雲春 84.	Roast Pork Wonton Soup	3.25	雄油 展 唐 蜂油 菜 遠	161.	Bean Curd in Oyster Sauce	5.50
又烧汤矩 85. 切熟汤频 56.	Roast Pork Noodle Soup	3.25	蜂油玉樹	152.	Chinese Veg. w. Oyster Sauce	5.50
火 鴨 湯 郵 67.	Roast Duck Noodle Soup	3.25	宫保幕丁	164	Chicken Din w. Spicy Ho! Sauce	5.50
	Fish Noodle Soup		宫保城下	165.	Shimp Din w. Sploy Hot Sauce	5.50
牛腩或牛什 69.	Beef Staw (or Beef Tripe) & Noodle Soup	3.25	西洋菜汤	166.	Watercrass Soup S. 3.50 L	4.50
午內汤髮 70.	Beef & Noodle Soup	3.25	互廣肉片湯	161.	Pork w. Bean Curd Soup., S. 3.50 L.	-1100
	Shrimp Kew Noodle Soup		嫌味小碟		READY MADE DISHES Beef Stew w. Carrols	2.02
楊州窩麵73.	Young Chow Noodle Soup (For 2)	4.95	是哲牛的		Beef Tripe	
捞雞類	SOFT NOODLES (LO MEIN)		室外又块	173.	Roast Pork	3.75
三絲 游艇 81.	Three Kinds Lo Mein		致油上具	174.	Scy Sauce Chicken	3.75
牛肉捞轰 82.	Beef Lo Meln	3.00	白初上萬	175.	Bolled Chicken	3.75
	Roast Pork-Lo Mein		脱皮火肉	175.	Barbecued Pork w. Crispy Skin	3.75
坎仁游频 84. 乌丝排新 85.	Shrimp Lo Mein	3.00	雞腿或鴨腿	178.	Each of Chicken or Duck Leg	3,90
鶏絲撈麵 85. 瓜菜撈麵 86.	Vegetable Lo Mein	3.00	台 飯	179.	Bowl Rice	0.50

# Add \$1.00 Extra For Squid or Shrimp / 鲜 就 或 蝦

★ Hot & Spicy

LUNCH SPECIAL (Served w. Fried Rice or White Rice)

### MONDAY

*Bean Curd Szechuan Style Roast Pork Egg Foo Young Fried Chicken Leg Roast Pork w. Chinese Vegetable Spare Rib w. Black Bean Sauce \$3.15

### TUESDAY

Fried Chicken Leg Roast Pork Lo Mein Sweet & Sour Pork Chicken w. Black Bean Sauce Roast Pork Egg Foo Young Pepper Steak w. Onion.....

Fried Chicken Leg Roast Pork Lo Mein Roast Pork Ed Meni

*Curry Chicken

Roast Pork Egg Foo Young

Pork Chop w. Peking Sauce

Roast Pork w. Chinese Veg. ....... \$3.15

# THURSDAY & FRIDAY

# **NEW WING WAH** CHINESE FAST FOOD



# FAST FREE DELIVERY 391-8121/22/28

60 West 48th Street, 2/F. (Between 5 & 6 Ave.) New York, N.Y. 10036

OPEN HOURS: Mon. - Sat. : 11:00am - 8:00pm Sunday : Closed

# New Wing Wah Chinese Fastfood Call Tel.: 391-8121 / 22/ 28 (Minimum order \$5.00 for delivery)

REE	DEL	IVERY	

Soups	A La Carte (w White Rice)
Wonton1.30	Shrimp Fried Rice 4.6
Egg Drop1.15	Vegetable Fried Rice2.4
Chicken Rice1.15	Roast Pork Fried Rice
Chicken Noodle1.15	Chicken or Beef Fried Rice 4.4
Hot and Sour 1.40	★ Singapore Rice Noodles 5.
Wonton and Egg Drop Mixed1.40	Roast Pork Lo Mein or Veg
	Mixed Chinese Vegetable
Appetizers	Chicken Chow Mein 3. Chicken with Broccoli 4.
Egg Roll 1.15	Chicken with Broccoli4.
Fried Chicken Leg2.00	Sweet and Sour Chicken 3.6
Crab Sticks (4)	* Curry Chicken 3. Beef Chow Fun 3.
Fried Chicken Wings (4)2.20	Beef with Broccoli
Boneless B.B.Q Spare Ribs (6) 2.50 (12) 4.50	Beef Stew w. Radish 4.
Fried or Boiled Dumplings (6)	Pepper Steak with Onion
C 1: ( D) (	Sweet and Sour Pork
Combination Platters	Spare Ribs with Black Beans Sauce 3.5
(w. Egg Roll and Fried Rice)	Pork Chop with Peking Sauce
Pork Lo Mein \$0.25 Shrimp Fried Rice \$0.50 Extra	Roast Pork Egg Foo Young 3.2
(Please order by number)	Shrimp with Lobster Sauce 4.8
1. Fried Chicken Leg3.40	Fried Fish
2. Chicken Chow Mein	Noodle or Rice Noodle Soup
3. Roast Pork Egg Foo Young	
4. Roast Pork Lo Mein	湯麵,米粉或河粉
5 . * Curry Chicken	(Individual Large Bowl)
<ol> <li>Sweet &amp; Sour Chicken4.30</li> </ol>	牛 腈 Beef Stew Noodle Soup4.5
7. Sweet & Sour Pork4.10	雜 腿 Chicken Leg Noodle Soup 4.5
Pepper Steak with Onion4.35	水
9. Chicken Fresh Broccoli4.45	牛 内 Beef Noodle Soup
10. Boneless B.B.Q. Spare Ribs4.45	猪 扒 Pork Chop Noodle Soup4.5
11. Boneless Spare Ribs, Chicken Nugget,	又 绕 Roast Pork Noodle Soup4.5
Chicken Wing, Crab Stick4.65	榨菜肉絲 Pickled Cabbage & Shredded
12. Spare Ribs with Black Bean Sauce 4.10	Pork Noodles Soup4.7
13. Shrimp with Lobster Sauce	鲜 蝦 Fresh Shrimp Noodle Soup 5.0
14. Pork Chop with Peking Sauce	火 鸭 Roast Duck Noodle Soup 5.0
16. Beef with Broccoli	海鮮湯麵 Seafood Noodle Soup7.(
17. Fried Fish	
18. Sweet & Sour Shrimp	— CHEF'S SPECIAL —
19. Fried Crab Meat (4)	Lo Mein (Beef or Chicken)4.40
20. Beef Stew w. Radish	Shrimp Lo Mein5.00
21. B.B.Q. Honey Chicken Wings	Ricc Noodle (Beef, Chicken or Pork)
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	* Diced Chicken, Szechuan Style
Mandarin and Szechuan Special	Sesame Chicken
Cuisine Daily	Chicken w. Cashew Nuts
•	Shrimp w. Black Bean Sauce
(w. Fried Rice)	Sliced Beef w. Seallions
Daily: Fried Scallop (10) w. Tar Tar Sauce 4.40 Mon.: * General Chicken	* Curry Beef
Tues.: Roast Pork w. String Beans	Beef or Shrimp w. Barbecued Sauce
Wed.: * Shredded Chicken w. Garlic Sauce . 4.60	Seafood Delight 7.00 Happy Family 6.00
Thur.: * Orange Beef	Tappy Tany
Fri. : * Sauteed Shrimp, Szechuan Style 5.00	Beverages
* Hot & Spicy	Soda
" Hot is spicy	Coffee or Chinese Tea0.50 White Rice - Pint0.8
Co. Name	
Address	
Floor	Amounts \$
Phone Ext	Tax \$
Total Amount \$	**************
,	1000



經濟午餐	LUNCH SPECIAL	
	( 年 海 ) (Served with Rice & Soup)	
魚香肉絲	L 1 Shredded Pork w. Garlic Sauce	4.25
回蜗肉	L 2. Double Cooked Pork	4 25
条干肉絲	L. 2. Double Cooked Pork	4.25
炒梦丁	L 4. Shrimp w. Chicken in 8rown Sauce	4.25
小板雕肉	L 5 Smoked Pork w. Spicy Pepper	4.25
	L 6. (8eef, Chicken or Shrimp) w. 8roccoli	
豆腐牛肉	1 7. Seef w. Sean Curd	4.25
小椒牛肉絲	L 7. 8eef w. 8ean Curd L 8. Shredded 8eef w. Spicy Pepper	4.25
咖里雜	L10. Curry Chicken	4.25
腰果赖丁	L11. Chicken w. Cashew Nuts	425
官保維丁	L12. Chicken w. Peanuts	4.25
茄汁雞片	L13. Chicken In Tomato Sauce	4.25
好等脏片	114 Chicken w Venetable	4 25
左常維	L15. General Tso's Chicken	4.25
甜酸颠	L16. Sweet & Sour Chicken	4.25
青豆圾仁	L17. Shrimp w. Peas	4.25
豆腐蝦仁	L18. Shrimp w. Bean Curd	4.25
滑蛋圾仁	L19. Shrimp w. Egg Sauce	4.25
	L20 String 8eans Szechuan Style (w. Meat)	
服袋豆問	L21. CBean Curd Szechuan Style (w. Meat)	4.25
冠 漢 赍	L22. Lo Han Vegetable L23. Sauteed Sliced Fish	4.25
32 2 U	199 Couteast Client Eigh	100

特	別名	菜		C	H	EF'S SPECIALTIES
级	子大鳥	冬	C .	1.		Sea Cucumber w. Shrimp Seed 21.95
	孫龍					Whole Flounder Fillet w. Seaweed 21.95
						Chrysanthemum Fish 12.95
						Sauteed Eel w. Chives 12.95
炸	變	味	C :	ä.		Fried Fish w. Seaweed & Fried Pork Chop 14.95
						Tilapia w. Scallion In 8rown Sauce 12.95
						Jumbo Shnmp w. Chili Sauce (6) 16.95
						Jumbo Shrimp with Kong Po Sauce 13.95
						Sizzling Chilian 8ass 15.95
						Chicken with Chestnut In Pot 12.95
1	Ä	4.13	U1	1.		8oneless Duck with Eight Jewel 28.00
١,	7.	es.	044	,		(Preserve Order)
大	-1-	彩	611	٤.	-	Tai-Chi Chicken 9.95
チ	474	超	C1;	3.		Roast Chicken Northern
	Lit Off	0.0	04			China Style (Half) 9.95 (Whole) 17.95
	糖圈					Pork Shoulder In Honey Sauce 10.95
	かんち					Salty Park Rolly with Roan Curd Chooted OF

New Yeah Shanghai Deluxe 上 海

老正興

百余年來,老正與菜館以太湖地 區益產之活河鮮為原料,革希頗 具江南風味,以京制環淡相宜的 上海菜為特色。所訂 春有春筍塘 鯉魚,夏有银魚炒香、油塘蝦、 秋有大關等,冬有下巴划水,老 正與之油爆蝦菜獲國家金牌獎, 以"天下第一報","蘇杭葡花魚" 美名馳譽中外。

65 BAYARD STREET, NEW YORK, NY 10013 TEL: 212-566-4884 FAX: 212-566-6111

冷 盤	APPETIZERS
盤 無難內內片獨否仍發祖美院雅提者帶蒙 中鄉中馬水 歌海對看者 火縣海 曹妻林 寶油海樓味 蘭別 百十十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	Smoked Fish
毛胸 雙三四五	18.         Sby Bean wift Wine Flavor         3.95           9.         Little 8amboo Shoot with 8rown Sc         4.95           20.         Two Delicacies         6.95           21.         Three Delicacies         9.95           22.         Four Oelicacies         13.95           23.         Five Delicacies         18.95
海鮮類	SEAFOOD
海北松椒 椒油清菜 干三級 机各各各种 化松椒 椒油清菜 干三级 机各各各种 医腹股沟 的现在分词 医大级蚊 人名英格兰人姓氏 医克克氏 化二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二	24. Seafood In Unison   12.95
魚類紅魚肚腔	39. Fish 8elfy in Brown Sauce
血紅苔腐紅松 干脆清滑糟糖蝦地的黃黃黃黃 全全全点点点脆松的美黄黄黃 全全全点点点脆	19. Fish Belly in Brown Sauce   9.95

牛肉類		8EEF
中 中 中 中 中 中 中 中 中 神 神 神 神 神 神 神 神 神 神 神	52. ~ 53. 54. 55. 56. 57. ~ 58. ~ 59. 60.	Spicy Shedded Beel   8.95
豬肉類		
京魚香回百東梅椒糖願木三醬香辣錦布四百東梅椒鄉坡千秋秋小須跨線綠時內內內骨骨炒肉筋	62. 63. 64. 65. 66. 67. 68.	Shredded Pork in Peksing Sauce 7.95 Shredded Pork in Garlie Sauce 7.95 Stewed Pork with Bean Curd Sheet 8.95 Eng Pork Sauce 8.95 Thir Slied Pork Laid w Preserved Veg. 9.95 Pork Chop in Sweet & Sour Sauce 8.95 Pork Chop In Sweet & Sour Sauce 8.95 Pork Chop In Sweet & Sour Sauce 7.95 No Shu Pork (with 4 Pancake) 7.95 No Shu Pork (with 4 Pancake) 7.95 Pork Tendon with Triple Delight 14.95
雞鴨類		DAIIITOV S DIICV
生海芥什宮鬱左陳芝樹本北沙黃蘭菜保堪等皮麻酸香京雞雞雞雞雞	73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83.	Sauleed Shredded Chicken   7.95
素菜類	o c	Vegetable with Plack Mushroom 7.05
報餐炒家麻果府縣魚魚干鍋約 警麥坡衣瓜香香瓜豆豆豆菜竹茄芥本品豆豆豆菜竹茄芥本	88. 90. 91. 92. 93. 94.	Vegetable with Black Mushroom 7,95 Emperor's Bean Curd 8,95 Bean Curd with Crab Meal 10,95 Sauteed Mushroom & Bamboo Shoot 7,95 Bean Durd Memily Style (with Meat) 6,95 Bean Durd Szechuan Style (with Meat) 6,95 Bean Curd Inion,Pao Style 8,95 Vegetable with Bean Curd Sheet 6,95 Sauteed Squash with Bamboo Shoot 7,95 Eggplant In Garlic Sauce (with Meat) 6,95 Sing Bean w. Szechuan Style (w. Meat) 6,95 Sing Bean w. Szechuan Style (w. Meat) 6,95 Sing Bean w. Szechuan Style (w. Meat) 6,95 Ch-Han Vegetables 6,95 Preserved Veg. w. Soy Bean & Bean Curd Sheet. 6,95 Mixed Vegetables 8,95 Mixed Section 9,97 Section 9
赤 仟 銘 時 菜	99. 100.	Mixed Vegetables 6.95 Vegetable In Season S.P.

砂鍋類	CASSEROLES
能 為 鮮 101.	Pork, Ham, Bamboo Shoots &
兩筋頁砂鍋102.	8ean Curd Skin Ribbon Casserole
什 錦 砂 鍋 103.	with Pork in Casserole 12.95
海鮮砂鍋104.	Subgum Casserole 12.95 Seafood Casserole 15.95
砂锅箅子頭 105. 砂锅焖魚頭 106.	Lion Head (Pork) Casserole 10.95 Fish Head Casserole 11.95 Whole Yellow Fish w. Salted Veg. In Soup . 12.95
多某大局資惠 107.	Whole Yellow Fish w. Salted Veg. In Soup . 12.95
最内成结直肩獎 108.	Smoked Pork, Salty Ouck w. Bean Curd In Pot 10.95  Fogglant with Minced Pork In Pot 7.95
大 勝 愛 110.	- Egoplant with Minced Pork In Pot
顾稼桂花点奖 112. ☎	Chilian Bass with Spicy Flavor In Pot 15.95
各式湯類	SOUP
海冬黃魚菜 113. 鲜菜黄魚菜 114.	Yellow Fish Potage with Sea Cucumber 6.95 Yellow Fish Potage with Vegetable 6.95
資業內珠豆用養 115. 西湖牛肉羹 116.	Shredded Pork Potage
火腿冬瓜湯 117.	West-Lake 8eef Soup
油豆腐粉絲湯 118.	Fried Bean Curd with Vermicelli Soup 3.25
维耳累非湯 120.	Chicken Corn Soup
酸 绿 湯 121. ◆	Hot & Sour Soup
番站事并得 193	Tomato Egg Oron Soup. 3.25
66 6 AL MI 12 101	Clam with Caucah Coup 6 05
*ロ ((1)) (2)() / ((1)) (1)	Curry Seel with Vermicelli Soup 455 Chicken Corn Soup 3.25 Chicken Corn Soup 3.25 Vegetable & Bean Curd Soup 3.25 Vegetable & Bean Curd Soup 3.25 Clam with Squash Soup 6.95
*ロ ((1)) (2)() / ((1)) (1)	
*ロ ((1)) (2)() / ((1)) (1)	
相 炒 強 、 炒 可 LO MEIN, RICE CA 料 125. キ 126. 様 仁 127.	F 続、炒米粉、炒り粉、炒飯 KE, RICE NOODLE, CHOW FUN, FRIED RICE Seafood (Scallop, Shrimp & Crab Meat)6.95 Shanghai (Chicken, Pork & Shrimp)4.95 Shrimo 4.95
相 炒 強 、 炒 可 LO MEIN, RICE CA 料 125. キ 126. 様 仁 127.	F 株 タ 米 好 タウ 知 か と 取 KE, RICE NOODLE, CHOW FUN, FRIED RICE Seatood (Scallop, Shrimp & Crab Meat) 6.95 Shanghai (Chicken, Pork & Shrimp) 4.95 Shrimp 4.95 Reef 4.75
相 少 類 、 以 口 LO MEIN, RICE CAI 海 料 125. 上 海 126. 松 仁 127. 中 内 128. カ 129.	上紙 炒木材 炒別材 炒飯 <b>KR RICE MODILE, CHOW Filty, FRIED RICE</b> Seatond (Scallen, Shrmp & Cráb Meat) 6.95 Shangha (Chicken, Fork & Shnimp) 4.95 Shrimp 4.95 Beef 4.75 Chicken 4.50 Pork 4.50
相 炒 廻 、 炒 口	F 株 り 米 村 り 日 村 り 日
相 炒 類 、	F 株 り か か か か か か か か か か か な
相 炒 類 、	上紙 り 本 初 り 別 好 り を
相 20 MEIN, RICE CAI 上 MEIN, RICE CAI 第 125.	上紙 タネガ タ知 別 の
相 20 MEIN, RICE CAI LO MEIN, RICE CAI 第 125. 第 127. 内 128. 東 130. 東 130. ※ 較 133. ※ 較 133. ※ 校 133. ※ 校 134. 上 海 135. 上 坂 137.	上紙 タネガ タ知 別 の
相 2 9 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	上紙 ツ 外 リカ い の い か い か い か い か い か い か い か い か い か
相 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	上統 (タネガ (タカ) (リカ) (東京
相 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	上統 (タネガ (タカ) (リカ) (東京
租 20	上紙 ター木 ガー ター
租 / W / W / W / W / W / W / W / W / W /	上紙 ツ 外 リカ い の い か い か い か い か い か い か い か い か い か

5.50

HEALTH FOOD	
H1. Steamed Mixed Vegetables with  Bean Curd	5 50
	7.00
H3. Steamed Shrimp with Mixed Vegetables	7.50
114 Steamed Scallops with Finder regelester	
H5. Steamed Triple Delight	8.50
(Chicken, Shrimp, Scallops and Vegetables)	
CHOW MEIN	
M1. Chicken Chow Mein	5.50
M2. Pork Chow Mein	5.50
M3. Beef Chow Mein	5.50
M4 Shrimp Chow Mein	6.00
M5. Ten Ingredients Chow Mein	6.00
NOODLES & FRIED RICE	
楊州炒飯R1. Yang Chow Fried Rice	5.25
各式炒飯R2. Fried Rice	4.75
(Chicken, Pork, Beef, Vegetables or Shrimp)	
什 綿 梤 矩 N1. Ten Ingredients Lo Mein	5.25
各式 捞 矩 N2. Lo Mein	4.75
(Chicken, Pork, Beef, Vegetables or Shrimp)	
DESSERT	
特 香 蕉 D1. Fried Banana (4)	2.5
桃 杷 翁 枝 D2 Lichees, Loquais, Kumquats or Pineapple	1.0
	1.2



# LUNCHEON SPECIAL Served from 11:30 a.m. to 3:00 p.m. Monday to Friday

Soup, Crab Meat Rangoon and Pork Fried Rice will goes with it.

L 1.	Mixed Vegetables	3.75
L 2.	Chicken Chow Mein (Beef, Pork or Shrimp)	3.75
L 3.	Sweet and Sour Chicken (or Pork)	3.75
L 4. *	Chicken with Garlic Sauce	3.75
L 5.	Almond Chicken	3.75
L 6.	Moo Goo Gai Pan	3.75
L 7.	Chicken with Cashew Nuts	3.75
L 8.	Beef with Broccoli	3.75
L 9. \star	Beef with Garlic Sauce	3.75
L10.	Beef with Mushroom	3.75
L11.	Green Pepper Beef	3.75
L12.	Chicken and Shrimp (Baby)	4.50
L13. ★	Hunan Beef and Shrimp	4.50
L14.	Shrimp with Lobster Sauce	4.50
L15. ★	Kong Pao Chicken	3.75
L16. *	Kong Pao Shrimp	4.50
L17. ★	Shrimp with Garlic Sauce	4.50
L18.	Chicken with Broccoli	3.75
L19. *	General Tso's Chicken	4.50
L20. *	Orange Beef	5.2
	★ Indicates Hot & Spicy	

# NEW YORK N.Y. CHINESE RESTAURANT



 HUSINESS HOURS:

 Mon. to Thur.
 11:30 a.m. - 10:00 p.m.

 Fri.
 11:30 a.m. - 11:00 p.m.

 Sat.
 12:30 p.m. - 11:00 p.m.

 Sun.
 12:30 p.m. - 10:00 p.m.



1376 NIAGARA FALLS BLVD. TONAWANDA, N.Y. 14150

(716) 832-4491/832-4492

SOUP	CHEF'S SPECIALTIES	CHICKEN
蛋花桌来湯 #1. Egg Drop and Corn Soup . 1.00	X 1. * HOUSE SPECIAL DUCK 本 核 购8.50	都 战 坞 C 1 Sweet and Sour Chicken . 6.00
雲 恭 湯 #2. Wonton Soup 1.00	Boneless duck with Chinese vegetables in special Kung Poa sauce	客 保 码C 2 ★ Kong Pao Chicken 6,50
岐 珠 湯 #3. * Hot and Sour Soup 1.25	X 2. GINGER CHICKEN 子 達 均 8.50 This of chicken souteed with string boons and Contonese sweet ganger	雪 正 鸠 C 3. Chicken with Snowpeas . 6.50
裁某且腐湯 "4 Vegetable & Bean Curd Soup (For 2) . 3.25	roots	毛 结 码 C 4. Mo Go Gai Pan 6.50
本核 湯 #5. House Special Soup (For 2) 4.50	X 3. C.B.S. WITH SCALLION	茶 削 钨C 5. Chicken with Broccoli 6.50 腺 果 钨C 6. Chicken with Cashew Nuts 6.50
發向稟未湯 "6. Crab Meat and Corn Soup (For 2) 3.50	Chicken beef and sheimp with scallions	腰果坞C 6. Chicken with Cashew Nuts 650 萬春钨C 7. ★ Chicken with Garlic Sauce 6.50
传菜肉絲湯 #7. Pork w. Pickled Cabbage Soup (For 2) 3.50	X 4. ★ SESAME BEEF	参 任 终 C 8. Chicken with Almonds 6.50
APPETIZER	fop	か 鬼 場 C 9 ★ Chicken with Curry Sauce 6.50
	X 5. * CRISPY SHRIMP AND SCALLOPS 脫皮變鮮 9.50	未 第 码 C10. Chicken with Mixed Vegetable 6.50
春 梅 A 1. Egg Roll	Crispy deep fried shamp and scallops blended with Chef's special natural floors source	沙 参 坞 C11. ★ Sha Cha Chicken 6.50
野 手 A 3、* Hunan Dumplings with Red Hot Oil 3.50	X 6. * GENERAL TSO'S CHICKEN 左定常均8.25	T C12. Chicken & Baby Shrimp Combination 6.50
科 A 4. Crab Meat Rangoon (4) 2.50	Chunks of chicken stri fried to golden brown, then quickly sauteed with scarched red pepper with Chef's special langy sauce	赤 底 码 C13. Banana Chicken 6.50
% A 5. Fried Dumplings (6)	X 7. HAPPY FAMILY 全家福9.50	木 須 妈 C14. Moo Shu Chicken 6.50
水 飲 A 6. Steamed Dumplings (6)	Crabmest scallaps, roast pork beef, chicken with Chinese vegetables	檸 株 島 C15 Lemon Chicken 6.50
排 常 A 7. Bar-B-Q Spare Ribs (4) 4.50	served in ocrispy nest	無 骨 蜗 C16. Boneless Fried Chicken with
告诉 排 骨 A 8 Crispy Baby Spare Ribs 4.50	X 8. LOUS FLAVOR SHRIMP	Mixed Vegetables 6.50
坊 又 境 A 9 Roast Pork 3.00	chestnuts	图 \$ 码 C17. ★ Emperor's Chicken 6.95
牛 肉 串 A10. Teriyaki Beef (4)	X 9. HOUSE SPECIAL STEAK 本樓牛扒 8.50	
非 蜗 球 A11. Chicken Drumstick (6) 2.75	Chunks of tender steak with Chef's special souce and served on a sized ing plate	SEAFOOD
凉 絕 A12 * Cold Spicy Noodles w. Sesame Sauce 3.00	X10. BEEF AND SCALLOPS 千 月 牛 8.50	制 版 知S 1 Sweet and Sour Shrimp . 7.00
林 H A13. Pu Pu Platter (For 2) 7.25	Tender beef and scallops with snowpeas, mushroom and served on a sixting plate	于 娩 斑S 2. * Shrimp with Chili Sauce 7.50
	X11、* PRAWNS AND SCALLOPS	重 且 城S 3. Shrimp with Snowpeas 7.50
BEEF	A classic provincial combination of sliced prowns and scalaps sovieted with an authence mixture of garden vegetables in a spicy garde source	宮 保 端S 4 ★ Kong Pao Shrimp (Baby) 7.00
魚 春 牛B 1. * Beef with Garlic Sauce 6.95	with an authentic mixture of garden vegetables in a spicy garfic souce	魚 香 城S 5. ★ Shrimp with Garlic Sauce 7.50
官 络 牛B 2. ★ Kong Pao Beef	X12. HOUSE SPECIAL SHRIMP 本核大坂 9.25	縣 果 蛾S 6. Baby Shrimp with Cashewnuts . 7.25
雪 正 牛B 3. Beef with Snowpeas 6.95	Fresh Jumbo shamps lightly filed seasoned with Chef's special hony sauce and sesame seeds on top then garnished with crispy rice	洞庭 蝦S 7. Lake Tung Ting Shrimp 800
茶 簡 牛B 4 Beef with Broccoli 6.95	X13. SUBGUM WOR BA	清 炒 姒S 8. Baby Shrimp with Green Peas 7.00
受 冬 牛 B 5. Beef with Black Mushroom,	Shamo, chicken, beef and scallops souteed with mixed vegetables and	作 削 蝦S 9. Shrimp with Broccoli 7.50
Bamboo Shoot	served on a starling plate	如 机 机 S10 Shrimp with Lobster Sauce 7.50
毛 结 丰B 6. Moo Goo Beef 6.95	X14. PINE-NUT CHICKEN 松 子 総 8,50 Mines of chicken and sepetables sourced with pine note in plum source	干块干划S11 ★ Scallops with Hot Chili Sauce 8.00
浏	Served with vegetable package	魚杏干划S12. ★ Scallops with Garlic Sauce 8.00
	X15. ★ SESAME CHICKEN	廣東龍城S13 Lobster Cantonese Style Seasonal Price
市 椒 牛B 9 Beef with Green Pepper and Onion 6.95 沙 拳 牛B10. ★ Sha Cha Beef	Chunks of chicken cullet souteed with brown source has sesame on top	魚 香 龍 撰 S14 * Lobster with Garlic Sauce Seasonal Price
* * +B10. * Sha Cha Beef	X16. * CAPITAL CHICKEN	脆皮魚S15. ★ Crispy Fish Seasonal Price 清 基 魚S16. Steamed Fish Seasonal Price
本 有 牛B12. Moo Shu Beef (2 Pancakes) 6.25	mushroom in Chefs special source	が 鬼 妖 S17 ★ Shrimp with Curry Sauce
The Third Still Deet (21 dileanes)	X17、* DOUBLE WONDERS 左公里球 9.25 Chunks of chicken and filed jumbo shrimp with garden vegetables	72 22 ACS17 W Shrimp with Curry Sauce 7-50
PORK	Served in a crispy nest	MEGEMANIES
粉 版 内 P 1. Sweet and Sour Pork	X18. * ORANGE BEEF 床 皮 午 8.75	VEGETABLES
多 参 内 P 2. * Shredded Pork with Garlic Sauce 6.25	Marinoted beef tenderloin slices, pan seared to perfection with diced orange peels and flicked with garlic and ginger	麻宴豆腐V 1. ★ Bean Curd Szechuan Style (Meat) 5.25
国 期 内P 3 * Double Sauteed Sliced Pork 6.25	X19. HONEY DUCK (HALF) 第 并 约10.00	家常豆腐V 2 Bean Curd Country Style (Meat)
湖 南 肉 P 4 ★ Hunan Pork 6.25	(WHOLE)	四 手 正V 3. Sauteed String Beans (Meat) 5.25 魚香茶消V 4 * Broccoli with Garlic Sauce 5.25
京 告 向 P 5. Shredded Pork with Peking Sauce 6.25	Crispy fried bancless duck in Chef's special honey souce	東正馬跨V 5 Snowpeas with Waterchestnuts 5.25
毛 站 乂 境 P 6. Moo Goo Cha Shu 6.25	X20. PEKING DUCK (HALF) 北京時10.00	本 什 终 V 6. Sauteed Mixed Vegetables 5.25
本項内P7 Moo Shu Pork (2 Pancakes) 6.25	(WHOLE) 19.00	雅 漢 番V 7. Buddha's Delight 6.25
李 采 均 P 8. Pork with Mixed Vegetables 6.25	X21. SEAFOOD IN A LOVE NEST 在泉海鲜 9.95 Assurted seafood selected vegetables in moderately tangy sauce	•
沙 苓 肉 P 9. * Sha Cha Pork 6.25	served in a crispy nest	* Indicates Hot & Spicy

				NEW	FOI	K	F酒家 Villa	
		蒸	STEAM				煎炸	DAITE BAN MOTOR PARTY MOTORS
1	M	政汁蒸排竹	Steam Spare Rib					, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
2			Roast Pork Bun		31	S	炸上海春卷	Vegetable Spring Roll
3			Young Chicken Bun		32	M	百花織茄子	Stuffed Eggplant
4			Chicken Feet w. Blk Bean Sauce		33	M	迷你焗叉飯	Baked Roast Pork Bun
5			Beef Tripe w. Ginger & Scallion		34	S	家鄉威水魚	Home town Meat Stuffed Dough
6			Mushroom Shumai		35	S	香酥荔芋角	Fried Stuffed Taro
7			Pork w. Tofu Wrap		36	S	腊味蘿蔔糕	Pan Fried Turnip Pudding
8	S	西菜牛肉球	Steamed Beef w. Water Crest		37	M	首斯叉燒頭	Barbecued Pork Puff
9	L	水晶蝦餃皇	Shrimp Dumplings		38 7	XL	香腌炸蝦丸	Fried Shrimp Balls
10	M	片香蕉斑釵	Shark Fin Dumplings					
11	M	潮州蒸粉果	Crystal Dumplings				甜品	DESSERT
12	L	荷杏珍珠雞	Mini Glutinous Rice in Lotus Leaves					
13	M	香煎藍菜鮫	Pan Fried Chinese Leek Dumplings		51	S	酥皮雞旦達	Mini Egg Custard Pie
			Stawed Ox Tripe		52	S	蓬蓉煎堆仔	Sweet Lotus Fried Dough
15	M	黑椒牛仔骨	Veal Chops w. Black Pepper Sauce		53	S	香滑椰汁糕	Coconut Cake
		98 ±0	MION OPPING		54	S	蜜瓜鴛鴦糕	Twin Flavor Cake
		腸粉	RICE CREPES		55	S	機仁馬拉糕	Malaysia Cake
		鮮蝦蒸腸粉	Shrimp Rice Crepes		56	S	藏香奶黄包	Cream Custard Bun
22			Beef Rice Crepes		57	S	香芒凍布甸	Mango Pudding
			Dry Shrimp Rice Crepes		58	S	啫喱彩層糕	Napolean Jelio Cake
24	M	風味炸兩腸	Fried Dough Rice Crapes					